

Bill H. Reeves

NOTAS SOBRE

1 Timoteo

Table of Contents

NOTAS SOBRE 1 TIMOTEO
NOTAS SOBRE 1 TIMOTEO
INTRODUCCIÓN
1 TIMOTEO 1
1 TIMOTEO 2
1 TIMOTEO 3
1 TIMOTEO 4
1 TIMOTEO 5
1 TIMOTEO 6
NOTAS SOBRE 1 TIMOTEO

NOTAS SOBRE 1 TIMOTEO

Por Bill H. Reeves

NOTAS SOBRE 1 TIMOTEO

Copyright 1991. Bill H. Reeves
Derechos Reservados 1991. Bill H. Reeves

Prefacio a la primera edición

Todo evangelista debe leer y estudiar con frecuencia esta carta a Timoteo, como también la segunda a Timoteo y la carta a Tito, pues tratan mucho del trabajo del predicador de anunciar el evangelio, la sana doctrina, y al mismo tiempo de denunciar a toda falsa doctrina que se promueva como si fuera la verdad de Dios. Esta carta trae lecciones muy importantes para otros, y no solamente para evangelistas. En ella Pablo habla de la oración, de la sujeción de la mujer, de la vida que se debe vivir de día en día, de responsabilidades domésticas, del uso correcto de las riquezas que Dios da, y de otros temas.

El texto usado en esta obra es el de la Versión de Valera, Revisión de 1960. Por razones de espacio, me referiré a otras versiones en español (y a una en inglés) por medio de las siguientes abreviaturas:

- Ver. H.A. = Versión Hispano-Americana (año 1916)
- Ver. B.A. = Versión La Biblia De Las Américas (año 1963)
- Ver. Mod. = Versión Moderna (año 1893)
- Ver. NVI. = Nueva Versión Internacional (año 1979)
- Ver. 1977 = Versión de Valera, Revisión de 1977.
- Ver. 1909 = Versión de Valera, Revisión de 1909.
- Ver. P.B. = Versión de Pablo Besson (año 1919)
- Ver. L.A. = Versión Latino-Americana (año 1953)
- Ver. RVA. = Versión Reina-Valera Actualizada (año 1986)
- Ver. N.C. = Versión de Nácar y Colunga (católica) (año 1966)
- Ver. B.J. = Versión Biblia De Jerusalén (católica) (año 1975)
- Ver. S.A. = Versión Serafín De Ausejo (católica) (año 1963)
- Ver. NTP. = Nuevo Testamento Puebla (católica) (3a.edic., año 1979)
- Ver. T.A. = Torres Amat (católica) (año 1946)
- Ver. JTD. = Versión J. T. De La Cruz (año 1934)
- Ver. Pop. = Versión Popular (año 1966)
- Ver. P79. = Versión Popular 2a. edición (año 1979)
- Ver. N.M. = Traducción Del Nuevo Mundo (Testigos de Jehová) (año 1963)
- Ver. ASV. = La versión en inglés, American Standard Version (año 1901)
- Ver. BAD. = La Biblia Al Día (Paráfrasis) (año 1979)
- Ver. N.V. = Versión Nueva Vida (año 1980).

De nuevo agradezco públicamente la ayuda tan valiosa de mi hermano en la fe, Valente Rodríguez G., de Houston, Texas, quien revisó el manuscrito de esta obra. En la preparación de estas **Notas** he consultado un buen número de comentarios, y obras técnicas referentes al griego, y de ellos he recibido mucho beneficio. A sus autores soy deudor.

Otros hermanos en la fe han participado conmigo en la producción de esta obra, como en los gastos de impresión y de porte. Son colaboradores míos. Sobre todo a Dios las gracias por la vida que me ha prestado para poder realizar este comentario. Es mi oración y gran deseo que El me permita seguir en esta clase de tarea.

Todo pedido y acuse de recibo debe enviarse al autor.

Bill H. Reeves

680 Winchester Dr.

Hopkinsville, KY 42240 U.S.A.

Primera impresión: Noviembre de 1991.

Segunda impresión: Noviembre de 1997.

La dirección anterior ya no sirve.

Si desea encontrar más materiales para ayudarle en el estudio de la Palabra de Dios, no dude en visitar mi sitio web: www.billhreeves.com

INTRODUCCIÓN

1 TIMOTEO

Preparé **Notas Sobre Tito** antes que esta obra. Las dos "Introducciones" tienen mucho en común. Mucho de lo que digo aquí ya va expresado en esa obra.

1 Timoteo es una de las tres cartas llamadas comúnmente (por los denominacionalistas) "pastorales". (Las otras dos son **2 Timoteo** y **Tito**). Desde luego Timoteo no era "pastor" en el sentido bíblico de la palabra; evangelista, sí. (En el Nuevo Testamento el "pastor" es anciano u obispo. Pero los sectarios llaman "Pastores" a sus predicadores--les dicen "Ministros--", y por eso los sectarios se refieren a estas tres cartas de Pablo como "las Pastorales", pues fueron enviadas a predicadores, o evangelistas).

Esta carta es muy semejante a la de **Tito**, y parece haber sido escrita por Pablo más o menos al mismo tiempo que ella, o posiblemente un poco antes, y para propósito semejante. Tanto Timoteo, como Tito, habían sido dejados por Pablo en ciertos lugares para atender a ciertos problemas en las iglesias.

Todo predicador, o evangelista, de hoy debe estudiar cuidadosamente **1 Timoteo**, **2 Timoteo**, y **Tito**.

I. EL DESTINATARIO: Timoteo

1 Tim. 1:2 y 2 Tim. 1:2 indican que Timoteo era converso de Pablo.

Hechos 16:1-3 narra la primera información que tenemos en cuanto a él. Su padre era griego, su madre judía. Era de la ciudad de Listra en Pisidia. Tenía muy buena reputación entre los hermanos de la región. Ya que Pablo quiso llevarle consigo en este segundo viaje de predicación, Timoteo fue circuncidado, para que así pudiera tener una mejor acogida de parte de los judíos que encontraran por el camino. Esto fue una conveniencia, en sentido bíblico de la palabra. (Nótese que Tito nunca fue circuncidado, pues era gentil, Gál. 2:3). Timoteo estuvo con Pablo por largo tiempo en Efeso (y muy probablemente continuó con él hasta Jerusalén) (Hech. 19:22; 20:4). Así que estuvo con Pablo también en su tercer viaje de predicación.

Era hombre de fe no fingida, y bien instruido en las Escrituras del Antiguo Testamento (2 Tim. 1:5; 3:15). Su madre y su abuela tuvieron gran parte en esa instrucción.

Fue enviado por Pablo para confirmar y exhortar (1 Tes. 3:2; Hech. 19:22; 1 Cor. 4:17; 16:10,11; Fil. 2:19), como ahora fue dejado en Efeso para esto y para tomar medidas contra falsos hermanos (1 Timoteo).

Estuvo con Pablo durante su primer encarcelamiento (Fil. 1:1; Col. 1:1; File. 1), y desde Roma fue enviado por Pablo a Filipos (Fil. 2:19-23). Después de ser Pablo liberado de prisión, evidentemente Timoteo le acompañó a Efeso, donde Pablo le dejó (1 Tim. 1:3).

Poco antes de la muerte de Pablo, se le mandó a Timoteo que procurara venir a Pablo en Roma (2 Tim. 4:9,21).

Timoteo fue encarcelado alguna vez (Heb. 13:23).

Parece que Timoteo era de un carácter algo tímido (2 Tim. 1:6,7).

Padecía de alguna enfermedad del estómago (1 Tim. 5:23).

Desde su conversión, hasta la última mención de él en las Escrituras, Timoteo era hombre perseverante en la fe. Su generosidad y completa falta de egoísmo eran sobresalientes (Fil. 2:20-22). Su carácter era en verdad hermoso.

II. EL AUTOR DE LA EPÍSTOLA:

1:1 dice que fue Pablo el apóstol. El testimonio de los escritores primitivos atestigua a la veracidad de esto. Ellos se refieren a 1 Timoteo, a 2 Timoteo, y a Tito, como "las epístolas pastorales".

Hay quienes niegan que Pablo el apóstol escribió estas dos cartas a Timoteo, pero algunos de éstos argumentan a favor de esta posición, actuando en la presuposición de que las cartas del Nuevo Testamento no fueron escritas en el primer siglo por quienes reclaman ser sus autores. Estos son "racionalistas", o "modernistas".

Parece que Pablo escribió primero una carta a Timoteo, la que llamamos **1 Timoteo**, luego escribió la carta a **Tito**. Después, cuando estuvo encarcelado la segunda vez, escribió otra carta a Timoteo, la que llamamos **2 Timoteo**.

Pablo había escrito desde Roma, cuando estuvo encarcelado la primera vez, las cartas llamadas "de la prisión", Efesios, Filipenses, Colosenses y Filemón. Son Filipenses y Filemón las últimas de ellas, y tal vez Filemón sea verdaderamente la última de éstas, pues ya esperaba pronto ser liberado de su prisión (Fil. 2:24; Filemón 22). Después, al gozar otra vez de libertad, hizo algunos viajes de predicación. Estuvo en Creta, donde dejó a Tito, y en Efeso, donde dejó a Timoteo. Fue a Macedonia, a Nicópolis, y tal vez hasta España durante este tiempo. Entonces fue encarcelado la segunda vez, y escribió **2 Timoteo** poco antes de su muerte.

El remitente de esta carta es, por lo tanto, el apóstol Pablo.

III. LA FECHA:

Fue escrita más o menos al mismo tiempo que **Tito**. La escribió entre los dos encarcelamientos. De Roma, Pablo viajó a varios lugares (en 1 Tim. 1:3, se

mencionan Efeso y Macedonia; en 2 Tim. 4:13,20, Troas y Mileto; Fil. 2:24 dice que esperaba llegar a Filipos; y Tito 1:5 habla de haber estado en Creta). Más tarde fue encarcelado por segunda vez en Roma, y allí escribió **2 Timoteo**.

Los eventos y los viajes de Pablo, mencionados en estas tres cartas no concuerdan con aquéllos mencionados en **Hechos**. Sin duda Lucas terminó su historia en **Hechos** antes del fin de las actividades de Pablo en el evangelio. Pablo esperaba ser liberado de la cárcel en Roma (Fil. 2:24; File. 22). Durante este período de libertad (entre los años 62 y 67 d. de J.C.), viajó a los lugares mencionados en estas tres cartas referidas. Si acaso logró su propósito de visitar a España (Rom. 15:24,28), fue durante este tiempo.

Aunque **Hechos** menciona a estos lugares, excepto a Nicópolis y a España, no coinciden los detalles relacionados con ellos. Por ejemplo, Hech. 18:19-22 narra que Pablo llegó a Efeso, pero que de allí siguió su camino a Jerusalén, no a Macedonia. Pero 1 Tim. 1:3 dice que de Efeso Pablo fue a Macedonia, que es en dirección contraria.

Según **Hechos**, la segunda vez que Pablo estuvo en Efeso (Hech. cap. 19), en lugar de dejar a Timoteo allí, e irse él mismo a Macedonia, se quedó en Efeso y envió a Timoteo a Macedonia (ver. 22).

Lo mismo se puede decir en cuanto a llegar Pablo a Creta (Hech. cap. 27). En **Hechos** no hay mención de iglesias en Creta, ni de actividades en el evangelio allí juntamente con Tito, según se implica en Tito 1:5.

Sin duda Pablo viajó mucho en el evangelio entre los dos encarcelamientos.

No podemos con ninguna exactitud fijar la fecha de la composición de esta primera carta a Timoteo, pero debió haber sido escrita entre los años 62 y 67 d. de J.C. Yo favorezco una fecha como la del año 63, ó 64, d. de J.C. El orden cronológico probable de las tres cartas llamadas "pastorales" es **1 Timoteo, Tito y 2 Timoteo**.

IV. DONDE LA ESCRIBIÓ:

Considerando la información en la sección III., arriba, probablemente la escribió desde Macedonia (1 Tim. 1:3).

V. EL TEMA:

En esta carta Pablo enfatiza tres cosas en particular:

- (1) la exposición de quienes enseñaban otra doctrina, en lugar de la sana doctrina,
- (2) el gobierno y obra de la iglesia local, inclusive la obra del evangelista, y
- (3) la conducta que corresponde al cristiano.

VI. EL PROPÓSITO:

Fue recordar a Timoteo de su misión especial en Efeso, y de guiarle en ella. Había de mandar a algunos que no enseñaran diferente doctrina (1:3) y de enseñar ciertas cosas a los hermanos (4:6). Para esta obra bastaría la "sana doctrina", el evangelio (1:10,11).

El propósito de esta carta es similar al que tuvo Pablo cuando escribió a Tito (1:5).

Pablo también escribió a Timoteo con el propósito de darle algunas instrucciones personales (por ej., 4:12-16; 6:11,12).

En general, toda la carta tiene el propósito de hacer saber cómo debe el cristiano conducirse en la iglesia de Dios (3:15).

VII. CONTENIDO:

A. Preámbulo, 1:1-2.

B. La comisión en particular, 1:3--4:5.

1. Contra aquellos que predicaban diferente doctrina, 1:3-20.

2. Enseñanza respecto a la oración, 2:1-7.

3. La conducta general de los hombres y de las mujeres, 2:8-14.

4. Las cualidades y requisitos de los ancianos y de los diáconos, 3:1-13.

5. Un paréntesis y una doxología, 3:14-16.

6. La apostasía predicha e ilustrada, 4:1-5.

C. Admoniciones personales, con directivas incluidas para otros grupos de cristianos (ancianos, viudas, esclavos, ricos), 4:6--6:19.

D. La despedida, una exhortación personal, 6:20,21.

VIII. EFESO:

Aquí Pablo pasó más tiempo ininterrumpidamente que en cualquier otro lugar durante sus viajes de predicación (Hech. 20:31). Su trabajo tuvo gran efecto (Hech. 19:10,17,20), aun precipitó un alboroto (Hech. 19:40; 20:1). El discurso de Pablo a los ancianos de la iglesia en Efeso, registrado en Hech. 20:17-35, es conmovedor. Desde Roma, y mientras estaba preso en Roma, escribió la epístola a los efesios, más o menos en el año 61 ó 62.

Era ciudad principal de Asia, en la costa occidental. Influía grandemente en las ciudades circunvecinas de Asia. Entre los dos encarcelamientos de Pablo, éste dejó aquí a Timoteo para que combatiera a los falsos maestros, condenando sus errores. El efecto de esta obra sin duda se extendió a las demás iglesias de la región (considérense las siete de Asia, Apoc. 1:11).

Más tarde esta ciudad llegó a ser el hogar de Juan el apóstol, de donde escribió sus epístolas y Apocalipsis, según creían algunos comentaristas primitivos.

Tal era el campo en que Timoteo ahora se encontraba con su comisión.

1 TIMOTEO 1

1:1 -- Pablo, apóstol de Jesucristo -- Hay quienes afirman que Pablo en una carta personal no diría una cosa tan obvia al destinatario. Pero ignoran la probabilidad de que Pablo lo diga para dar autoridad a la obra ahora encomendada a Timoteo. Al mostrar Timoteo esta carta a los hermanos, la autoridad de un apóstol de Jesucristo se manifestaría en ella. Las dos cartas a Timoteo, como la carta a Tito, no eran sencillamente cartas personales. Trataban cuestiones de gran importancia para las iglesias, y por eso requerían el sello de un apóstol inspirado. Esto ayudaría a los evangelistas a hacer el trabajo encargado. Véase **Notas Sobre Tito**, 1:1.

Un apóstol es uno enviado. Los "mensajeros de las iglesias" (2 Cor. 8:23), por ser enviados por las iglesias, eran apóstoles, y así los llama el texto griego. En Fil. 2:25 Epafrodito es llamado apóstol (en el texto griego), o mensajero. Cristo, por ser enviado por Dios al mundo, es llamado apóstol (Heb. 3:1). Pero solamente los doce, y Pablo, ¡eran apóstoles de Jesucristo! El los llamó.

--por mandato de Dios nuestro Salvador, y del Señor Jesucristo nuestra esperanza -- El apostolado de Pablo era según mandato de Dios, y su voluntad (2 Tim. 1:1). Compárese 1 Cor. 1:1. ¿No importaba, pues, que todos conformaran sus vidas a las directivas del evangelista, Timoteo?

Dios es llamado "nuestro Salvador" porque es el autor de la salvación. Compárense 4:10; Judas 25. Véase **Notas sobre Tito**, 1:3.

Pablo había recibido su apostolado directamente de Jesucristo (Hech. 26:12-18; Gál. 1:12).

Jesucristo es la esperanza de todo hombre, porque en El hay perdón de pecados y la promesa de la vida eterna (Efes. 1:7; Col. 1:27; Tito 1:2).

El apostolado de Pablo pues era de los dos; es decir, del Padre y del Hijo. Seguramente no fue cosa de opción personal, ni de origen humano. Las iglesias en la región de Efeso, al oír las instrucciones de Timoteo, por la introducción de esta carta, sabrían que él seguía las órdenes de un hombre hecho apóstol por Dios y por Jesucristo.

1:2 -- a Timoteo -- Véase **Intro., I., p. 1.**

-- verdadero hijo en la fe -- Véase **Notas Sobre Tito**, 1:4.

La palabra griega para decir "verdadero" aparece en 2 Cor. 8:8; Fil. 2:20; 4:3 (sincero, fiel). Quiere decir genuino.

El texto griego dice, según lo expresa la Ver. P.B., "legítimo hijo en fe"; no dice,

"mi hijo ..." Tampoco dice, "la fe".

Algunos no creen que aquí (como tampoco en Tito 1:4) Pablo esté diciendo que Timoteo era su hijo por conversión, sino que la idea es ésta: Yo Pablo, un apóstol por mandato de Dios y de Jesucristo, y tú, Timoteo, un hijo (de Dios) verdadero en (conexión con) fe.

No obstante, en 1:18 se implica que Timoteo es "hijo" de Pablo, y en 2 Tim. 2:1 dice Pablo, "hijo mío", y allí así lo expresa el texto griego.

La frase "en fe" (que es según el texto griego) significa "en conexión con fe", o "en la esfera de fe". En este sentido la palabra fe se usa subjetivamente (es decir, la fe de Timoteo).

-- **Gracia, misericordia y paz, de Dios nuestro Padre y de Cristo Jesús nuestro Señor** -- Véase **Notas Sobre Tito** , 1:4. De la gracia de Dios resulta la paz para el cristiano. La misericordia de Dios es necesitada en los casos de miseria. Pablo le desea la misericordia de Dios porque la tarea difícil a que se enfrentaba Timoteo (como también Tito en Creta) tal vez le traería opresión o conflicto de parte de los falsos hermanos.

Dios y Jesucristo son la fuente de estas tres bendiciones.

1:3 -- Como te rogué que te quedases en Efeso -- Véase **Notas Sobre Tito** , 1:5, comentarios. Antes de ser liberado Pablo del primer encarcelamiento, envió a Timoteo a Filipos (Fil. 2:19). Cuando Pablo fuera liberado, cumpliría con su promesa de visitar Colosas (File. 22). Entonces casi seguramente los dos llegaron a Efeso. (Es muy posible que este itinerario fuera seguido). Después de un trabajo en esa ciudad, ahora Pablo tiene que irse a Macedonia, y manda a Timoteo que se quede en Efeso para seguir trabajando, dado el problema grave causado por falsos maestros.

--**cuando fui a Macedonia** -- Mejor lo expresan otras versiones: "al partir para Macedonia" (Ver. B.A., NVI., P.B.); "cuando iba a partir para Macedonia" (Ver. Mod.).

Se implica que Pablo y Timoteo habían estado trabajando juntamente en Efeso, y que Pablo tuvo que salir antes de poder completar la tarea. Cuando iba a salir para Macedonia, rogó a Timoteo que se quedara en Efeso para atender al problema, y ahora, más tarde, vuelve a rogarle lo mismo. "Así te encargo ahora", ver. 4. Véase el ver. 18.

-- **para que mandases a algunos que no enseñen diferente doctrina** -- Pablo había advertido a los ancianos de Efeso de que después vendrían "lobos rapaces" y que de ellos mismos se levantarían falsos maestros procurando arrastrar tras sí a los discípulos (Hech. 20:29,30). Ahora algunos estaban enseñando diferente

doctrina de la apostólica, de la "sana doctrina" (v. 10). Parece que éstos eran más o menos como aquéllos en Creta (Tito 1:10-16). Esto tenía que ser combatido eficazmente.

Hoy en día hay hermanos en la fe que abogan por lo que llaman "la unidad en la diversidad" (de doctrina). Los tales comulgan con los sectarios, reclamando que lo que es uno es el "evangelio", pero que la "doctrina" es diversa. Este pasaje desmiente tal posición. Hay una norma divina en la doctrina, y cualquier desviación de ella tiene que ser expuesta y combatida ("milites la buena milicia", ver. 18). Véanse Rom. 16:17,18; 2 Cor. 11:4; Gál. 1:6-9; 2 Jn. 9-11. La sabiduría humana siempre busca la novedad (Hech. 17:21).

Para esto Pablo dejó a Timoteo en Efeso, como también a Tito en Creta. Timoteo había de **mandar** a los falsos maestros que desistieran en enseñar diferente doctrina.

La palabra "algunos" probablemente incluye a Himeneo y Alejandro, ver. 20. Pablo repite esta palabra varias veces (1:6; 4:1; 5:15,24; 6:21).

1:4 -- ni presten atención a fábulas y genealogías interminables -
- Timoteo había de mandarles a no enseñar otra doctrina ni prestar atención a ciertas cosas. El verbo griego, aquí traducido "prestar atención" expresa la idea de ocuparse (mentalmente) en algo. Véase este verbo en Hech. 8:6; 16:14; Heb. 2:1; 2 Ped. 1:19. Considérense estas versiones: "ni se ocupasen en" (Mod., JTD.), "ni se apeguen a" (P.B.), "ni se dediquen a" (H.A.), "ni se apliquen a" (L.A.).

La frase "fábulas y genealogías interminables" apunta en particular probablemente a maestros judaizantes. Compárese Tito 1:10. Al ser llamadas "interminables" se enfatiza que las invenciones de los hombres no tienen fin.

En cuanto a estas fábulas (mitos), en Tito 1:14 (véanse los comentarios allí, en **Notas Sobre Tito**) se llaman "fábulas judaicas"; en 1 Tim. 4:7, "fábulas profanas"; en 2 Tim. 4:4, "fábulas"; y en 2 Ped. 1:16, "fábulas artificiosas".

No sabemos exactamente qué eran en particular, pero si eran "diferente doctrina", y por eso falsas. (Tal vez van incluidas en este término, "fábulas" o mitos, las ideas del naciente gnosticismo).

En cuanto a las genealogías, los judíos en general dependían mucho de la descendencia de Abraham, el padre de los judíos en la carne. A tales genealogías ellos daban mucha importancia, porque eran carnales. Estas genealogías eran invenciones interminables, y no realidades. Con razón conducían a mucha contienda. Véase **Notas Sobre Tito**, 1:14; 3:9.

Ya que en Cristo no hay distinción de nacionalidad (Gál. 3:26-29), de nada

servían tales sistemas judaicos en la doctrina de Cristo (2 Jn. 9). Cristo condenó la adición de tradiciones humanas a la ley de Dios, pues los judíos sustituían con ellas los mandamientos de Dios (Mat. 15:6-9).

-- **que acarrearán disputas** -- Otras versiones dicen: "proporcionan cuestiones" (H.A.), "promueven disputas" (Mod.), "producen cuestiones" (P.B.), "lo que da lugar a discusiones inútiles" (B.A.), "provocan especulaciones" (L.A.). Todo esto provocaba contenciones en la hermandad.

-- **más bien que edificación de Dios que es por fe** -- En lugar de "edificación", la palabra debe ser "administración", "dispensación", o "mayordomía", como en 1 Cor. 9:17, "mayordomía" (Ver. B.A., etc.). A mi juicio es buena esta traducción: "en vez de hacer avanzar el plan de Dios" (Ver. B.A.), o ésta que dice: "más bien que para el desempeño de la mayordomía de Dios" (Ver. H.A.). De la palabra griega usada aquí viene la palabra "economía". La economía de Dios es su plan de redención en el evangelio. Esos maestros falsos avanzaban lo suyo, en lugar de la economía de Dios.

-- **así te encargo ahora** -- Véase ver. 3, comentario sobre la primera frase del versículo. Como Pablo le había rogado, ahora por medio de esta carta **vuelve** a hacerlo. Así Timoteo tendría órdenes apostólicas escritas para presentar en su obra de corrección en Efeso.

Véase también el ver. 18.

1:5 -- Pues el propósito de este mandamiento es -- El mandamiento referido es el del ver. 3, "que mandases", y del ver. 18. El mandamiento que Timoteo había de dar a "algunos" tenía cierto propósito, fin (Mod.), meta (B.A., margen), u objetivo (1977). ¿Cuál era? Pablo responde con la tríada, o conjunto de tres unidades, de este versículo.

Por contraste vemos que las "cuestiones necias o insensatas" engendraban contiendas (2 Tim. 2:23) y no las tres cosas ahora mencionadas, las que resultan de andar fielmente en la doctrina de Cristo. El avanzar la economía de Dios (ver. 4, véanse comentarios arriba) produce el amor que procede del corazón puro, la conciencia buena, y la fe no hipócrita. El fin, pues, de lo que Timoteo había de mandar, era noble y deseable. No era cuestión de meramente contradecir a falsos maestros.

-- **el amor** -- La palabra griega para decir "amor" en este caso es **agape**, el amor no de sentimiento sino del mandamiento de Dios. Tenemos que escoger amar, considerando los hechos del caso, exactamente como Dios nos ha amado, no sentimentalmente, sino porque considera que hemos sido hechos a su imagen y desea nuestra salvación. Es "fruto del Espíritu", Gál. 5:22. El propagar

diferente doctrina era del amor egoísta; el propagar la economía de Dios sería del amor de la persona hacia Dios y el hombre. Este amor que Dios nos manda nos conduce a cumplir toda la ley (Rom. 13:10).

-- **nacido de corazón limpio** -- Véanse 2 Tim. 2:22 y 1 Ped. 1:22 (algunas versiones). Es indispensable el corazón **limpio**, o **puro** (como dicen algunas versiones) para servicio aceptable a Dios. ¡Cuántos hermanos en la fe no profesan rendir servicio a Dios pero con corazones impuros!

-- **y de buena conciencia** -- Véanse 2 Tim. 1:3, "limpia conciencia", y 1 Ped. 3:16, "buena conciencia". No es buena ni limpia la conciencia del que, conociendo la doctrina de Cristo, la pone atrás y adelanta sus propias ideas predilectas. Pero cuando santificamos a Dios el Señor en nuestros corazones (1 Ped. 3:15), entonces sí es buena y limpia. Por eso Jesús, al enseñarnos a orar, dijo: "Santificado (apartado) sea tu nombre" en nuestras vidas diarias.

-- **y de fe no fingida** -- Literalmente, "no hipócrita" (Ver. P.B.), sino "sincera" (Ver. B.A.). Se implica que los falsos maestros en Efeso no tenían esta clase de fe, sino que se habían desviado de ella. ¿Cómo puede ser fe sincera y genuina la que lleva a la persona a enseñar diferente doctrina de la que es de Cristo? Ocuparse en enseñar diferentes doctrinas es exhibir la fe hipócrita. Para tener la fe no fingida hay que abandonar tales actividades egoístas y destructoras.

1:6 -- de las cuales cosas desviándose algunos -- Las cosas referidas son las tres del versículo anterior.

El texto griego emplea la palabra que literalmente significa "no dar en el blanco". (Aparece también en 6:21 y en 2 Tim. 2:18). Dice la Ver. H.A., "habiendo errado el blanco". El "blanco" es la doctrina de Cristo.

-- **se apartaron a vana palabrería** -- Cuando el maestro en su enseñanza no da en el blanco, de él se aparta para irse hacia cosa vana, como la flecha mal tirada. Desde luego el maestro que no tiene la doctrina de Cristo por blanco, no va a dar en el blanco.

La palabra griega traducida aquí "se apartaron" aparece también en 5:15; 6:20; 2 Tim. 4:4; Heb. 12:23.

Sobre "vana palabrería", véanse también 6:20; Tito 1:10; 3:9. Se hace referencia a los ver. 3,4 (diferente doctrina, fábulas, genealogías). Es triste ver que en las iglesias sectarias se ocupen sus maestros en hablar de la política, del deporte, y de la promoción de cosas puramente sociales, pero es más triste ver lo mismo entre mis hermanos en la fe.

Esos hermanos en la iglesia en Efeso habían estado alguna vez en la verdad, pero la iban dejando por cosas vanas que no aprovechaban a nadie.

1:7 -- queriendo ser doctores de la ley -- Otras versiones dicen: "Queriendo ser maestros de la ley" (B.A., N.M., L.A.), "deseando ser maestros de la ley" (Mod.). Véase en Luc. 5:17 y Hech. 5:34 la misma frase griega para decir "doctores de la ley".

El contexto indica que Pablo tiene en mente la ley de Moisés.

El motivo de éstos era malo. No es de maravillarse, pues, que se llevaran tan mal. Tenían ideas propias suyas que promover; lo hacían bajo la bandera de maestros de la ley de Moisés.

-- sin entender ni lo que hablan -- Aunque deseaban ser maestros de la ley de Moisés, y se jactaban de ocupar tal posición religiosa, no entendían el significado verdadero de la ley, pues abogaban más bien por cosas de fábula y de genealogías inciertas y fabricadas, en lugar de presentar el propósito principal de la ley de Moisés. Deseaban obligar a los gentiles a judaizar. Tal cosa nunca fue el propósito de la ley de Moisés.

La ley no fue dada para hacer perfecto al hombre, sino para indicar al judío a Jesucristo, el Salvador. La ley señaló el pecado, y que el judío era responsable de sus pecados. La ley especificó los pecados que ahora Pablo va a mencionar (ver. 9,10) como ejemplos. Los hombres que practican tales cosas son condenados por la ley, pero el cristiano, por hallarse en Cristo, es justo, y no pecador necesitado de la ley de Moisés.

Sobre estos falsos hermanos, véase **Notas Sobre Tito**, 1:10,11, comentarios. No parecen haber sido iguales a los judaizantes tratados en **Gálatas** y **Hechos** 15. Estos últimos querían imponer la circuncisión en los conversos gentiles para que fueran salvos, pero los falsos a quienes Timoteo y Tito habían de atender promovían fábulas y cosas por el estilo (1:4; Tito 1:14; 3:9).

-- ni lo que afirman -- A esta palabra final, "afirman", la Ver. Valera, revisión 1977, agrega, "categóricamente". Nótese estas versiones que bien dan el sentido según el texto griego: "aunque no entienden ni lo que dicen ni las cosas acerca de las cuales hacen declaraciones categóricas" (B.A.), "...ni las cosas respecto de las cuales hacen enfáticas afirmaciones" (H.A.; L.A.), "...hacen fuertes afirmaciones" (N.M.). El mismo verbo en griego aparece en Tito 3:8. Véase **Notas Sobre Tito**, 3:8, comentarios.

El maestro falso siempre anuncia su doctrina con toda seguridad y dogmatismo. Muestra mucho orgullo intelectual. Se refiere a sus oponentes con asperezas.

Ellos no entendían la verdadera naturaleza de las fábulas, etc., que enseñaban, pues de otra manera no las habrían enseñado. Eran hombres cegados por lo propio suyo, y como ciegos iban guiando a otros ciegos. Acerca de tales

hombres, de entonces como de ahora, dijo Jesús las palabras halladas en Mateo 15:14.

Estos supuestos maestros no entendían lo que afirmaban categóricamente, mucho menos lo que la ley de Moisés en realidad significaba. Estos "ciegos" no veían que la ley halló su fin en Cristo (Rom. 10:4), y que por El fue quitada (Col.2:14). Con ellos ahora Timoteo tiene que tratar en Efeso, como también Tito en Creta. Compárese Apoc. 2:9.

1:8 -- Pero sabemos que la ley es buena -- Véase Rom. 7:16. Pablo admite libremente la excelencia y la utilidad de la ley, porque el enemigo trataría de pintarle como opositor a la ley (compárese Hech. 21:21-26). Era buena porque era de Dios, dada por disposición de ángeles (Hech. 7:53).

-- si uno la usa legítimamente -- Es decir, usarla según su diseño y propósito correcto (como ilustrado en los versículos siguientes). Los falsos maestros pervertían el diseño o propósito de la ley, y así eran culpables de usar la ley ilegalmente. Pablo favorecía la ley de Moisés tanto como ellos. La diferencia entre él y ellos tenía que ver con el uso correcto de la ley, y no con la ley misma (de que si era buena, o no).

1:9 -- conociendo esto -- El que lo conoce es el "uno" del versículo anterior.
-- que la ley no fue dada -- En lugar de "dada", otras versiones dicen: "puesta" (P.B., H.A., L.A., 1977), "instituida" (NVI., L.B., B.J), "se puso" (S.A., NTP.). La palabra griega para decir aquí "dada" aparece en 1 Tes. 3:3, "estamos puestos". ¿Para quiénes ha sido **puesta o instituida** la ley?

--(no) para el justo -- Los falsos maestros en Efeso trataban de inculcar en los hermanos sus nociones referentes a la ley de Moisés, como cosas importantes y necesarias. Pero el cristiano, hecho justo en Cristo, estaba perfecto, o completo (Col. 2:10). La ley de Moisés nunca "fue puesta" para él, sino para el judío, hasta que viniera el Cristo, y el evangelio, o la fe, de El (Gál. 3:19-29). Esa ley condenaba al judío en sus pecados que había cometido, haciéndole ver la necesidad de la redención en Cristo. La ley, pues, fue puesta para pecadores.

Así que al cristiano, hombre justificado por Cristo, no le faltaban las fábulas y otras cosas relacionadas con la ley de Moisés, según las promovían los falsos en Efeso. La ley de Moisés sí condena a los que practican las cosas que ahora Pablo menciona, pero no condena al cristiano. La ley de Moisés no es para él.

-- sino para los transgresores y desobedientes -- La palabra griega para decir "transgresores", o "inícuos" (Ver. H.A.), literalmente quiere decir "**los sin ley**". Aparece en Mateo 7:23 ("hacedores de maldad"). Son quienes actúan sin autorización de ley.

En lugar de "desobedientes", "insumisos", dice la Ver. 1977, "insubordinados", dice la Ver. P.B., y otras dicen, "rebeldes", que es término demasiado general. La palabra griega aquí significa personas que **rehúsan estar en sujeción** . Andan libres de ley y de sujeción.

-- **para los impíos y pecadores** -- Nótense 1 Ped. 4:18, "el impío y el pecador", y también Judas 15. En el texto griego aparece la palabra "pío" con la "a" privativa; es decir, "no pío". En la palabra "piedad" va la idea de adoración. El impío, pues, no adora a Dios; no es religioso.

La palabra griega para decir "pecador" literalmente significa "no dar en el blanco", o "errar". Siendo la voluntad de Dios el blanco, el pecador yerra al hacer lo que no es de Dios.

-- **para los irreverentes y profanos** -- En lugar de "irreverentes", otras versiones dicen: "irreligiosos" (P.B.), "malvados" (Mod.), "sin religión" (B.A., margen), "sin moral" (NVI.), "facinerosos" (S.A.), "inícuos" (JTD.). Literalmente, la palabra griega significa "impuro, no santo". Aparece también en 2 Tim. 3:2 ("impíos").

Casi todas las versiones dicen "profanos". La palabra griega literalmente lleva la idea de que "puede ser pisado". De esto viene el significado de **común** ; es lo opuesto de sagrado.

-- **para los parricidas y matricidas** -- Son quienes matan a padres y a madres. Literalmente la palabra griega significa herirlos, o golpearlos. La Ver. L.B. dice: "los que atacan a sus padres". Solamente el ingrato es capaz de un crimen tan bajo.

-- **para los homicidas** -- Algunas versiones dicen: "asesinos".

1:10 -- **para los fornicarios** -- La palabra griega viene del vocablo que significa "vender"; de eso, alguien que vende su cuerpo para uso sexual, persona prostituta. Universalmente, significa persona que participa en cualquier forma de cópula sexual que es ilegal, o pecaminosa. La Ver. P79. dice: "a los que cometen inmoralidades sexuales". Este término abarca al "adúltero", pues es término general.

-- **para los sodomitas** -- Algunas versiones (B.A., NVI, P79.) dicen: "homosexuales". La palabra griega aparece aquí y en 1 Cor. 6:9. Es palabra compuesta de dos: varón y coito (ayuntamiento carnal). Sobre la **homosexualidad** , véanse Gén. 19:5 y sig.; Lev. 18:22; 20:13; Deut. 23:17,18; Jueces 19:22 y sig.; 2 Rey. 23:7; Rom. 1:26,27; 1 Cor. 6:9; 2 Ped. 2:6-10 (de esto, la palabra "sodomía"); Judas 7.

-- **para los secuestradores** -- Otras versiones dicen: "los que hurtan a hombres"

(Mod.); "los que roban hombres" (H.A.); "traficantes de esclavos" (NVI., P79.); "ladrones de hombres" (P.B.). Véase Éxodo 21:16.

-- **para los mentirosos y perjuros** -- Todo mentiroso tendrá su fin en el infierno (Apoc. 21:8; 22:15). Ahora, el **perjuro** es el que miente bajo juramento, jura en falso, o que no cumple con el juramento. Véase Lev. 19:12.

-- **y para cuanto se oponga** -- La palabra griega para decir "se oponga" (**antikeitai**) es compuesta de **anti** y **keitai** (la misma palabra griega notada arriba, ver. 9, sobre "dada", o sea puesta). Aparece en Luc. 13:17 (adversarios) y en Gál. 5:17 (se oponen).

-- **a la sana doctrina** -- Véanse 2 Tim. 4:3; Tito 1:9; 2:1. También, "sanas palabras", 1 Tim. 6:3; 2 Tim. 1:13.

Véase **Notas Sobre Tito**, 1:9, p. 9.

Esta sana doctrina es la que Pablo predicaba, y es sana porque la recibió de Cristo, y por la autoridad de Cristo la predicaba (Gál. 1:1,12,15). Es la misma palabra que ha de ser predicada (2 Tim. 4:2; Tito 1:9). Es la apostólica (Hech. 2:42). Toda otra doctrina es "diferente" (ver. 3), y ha de ser condenada; no es sana, sino por implicación, enferma o mórbida.

La palabra griega para decir "sana" es **hugiano**, de la cual viene la palabra española, "higiene".

1:11 -- según el glorioso evangelio del Dios bendito -- Compárese Rom. 2:16; 2 Cor. 4:4. El texto griego dice literalmente, "el evangelio de la gloria del bendito Dios", y así se expresan las versiones ASV., P.B., H.A., JTD, RVA. La idea es que el evangelio revela la gloria de Dios manifestada en la obra de Cristo.

La palabra "según" conecta todo lo que ha dicho Pablo desde el ver. 9 con referencia a la ley y la aplicación correcta de ella. Lo que el evangelio enseña comprueba lo que Pablo afirma. No hay ninguna contradicción entre la Ley (usada legítimamente, ver. 8) y el evangelio. El evangelio revela que la ley tiene a todo hombre bajo pecado (Gál 3:22), y que el bendito Dios nos muestra su gloria al ofrecernos el perdón en Cristo Jesús.

Lo que Pablo llama "la sana doctrina", ver. 10, ahora lo llama "el evangelio". La falsa distinción, hecha por sectarios y por algunos de mis hermanos en Cristo, entre doctrina y evangelio, en estos dos versículos es claramente desmentida.

La "doctrina" (considerada por ellos como diversificada y no necesaria para la salvación) y el "evangelio" (según ellos lo que salva) **¡no son términos mutuamente exclusivos!** La sana doctrina, y el evangelio de la gloria del Dios bendito, constituyen el mismo mensaje.

-- **que a mí me ha sido encomendado** -- Véase Tito 1:3; 1 Tes. 2:4; 1 Cor. 9:17; Gál. 2:7. El texto griego da énfasis al pronombre "yo" (Pablo). Lo expresa así la Ver. L.A., "que a mí se me ha confiado", y la Ver. NTP., "del que fui yo encargado". Pablo enfáticamente afirma su autoridad sobre los referidos "doctores de la ley", ver. 7, que actuaban ilegítimamente, ver. 8. Ahora, ¿bajo cuál comisión divina operaban aquellos falsos maestros?

1:12 -- Doy gracias al que me fortaleció -- Habiendo mencionado su comisión divina (ver. 11), ahora Pablo se siente compelido a dar gracias a Cristo quien le comisionó (Hech. 26:15-18) a predicar el evangelio de la gloria de Dios. Para esta obra Cristo le fortaleció (Fil. 4:13; 1 Cor. 15:10; 2 Cor. 12:9; 2 Tim. 4:17). Puede haber referencia aquí también al poder milagroso que fue dado a los apóstoles (Luc. 24:49; Hech. 1:8).

-- **a Cristo Jesús nuestro Señor** -- Véase Hech. 2:36. Dios hizo a Jesús de Nazaret dos cosas: el Ungido de Dios, y el Señor de todos.

-- **porque me tuvo por fiel** -- No se hace referencia a ninguna imposibilidad de apostasía de parte de Pablo que Dios hubiera visto de antemano (según el calvinismo), sino a la actitud de fidelidad de parte de Pablo; era digno de confianza, y Cristo lo sabía. Dice la Ver. NVI., "por haberme considerado digno de confianza". Cada quien determina en sí si es digno de confianza, o no. Pablo determinó vivir siempre con conciencia limpia (Hech. 23:1). Todo el mundo puede tener la misma determinación. Luego, Dios viendo (o aun sabiendo) esto, nos utiliza según nuestro carácter (2 Tim. 2:21). Dios apartó a Pablo "desde el vientre" de su madre (Gál. 1:15) porque sabía que sería persona digna de confianza (1 Cor. 7:25). En su vida Pablo reconocía que en el servidor se requiere que "sea hallado fiel" (1 Cor. 4:2).

-- **poniéndome en el ministerio** -- Esta es la manera en que Cristo expresó su confianza en Pablo.

Siguiendo el texto griego, dice la Ver. B.A., "poniéndome en (su) servicio", y la Ver. P.B., "tomándome en servicio". Hoy en día la palabra "ministerio" tiene sonido eclesiástico. Por eso al ver la palabra aquí, no hemos de pensar en predicadores, mucho menos en "reverendos", sino en **servicio**. Cristo puso a Pablo en un servicio particular. La misma palabra griega se aplica a gobernantes del mundo (Rom. 13:4). Se aplica a cualquier servidor (Mat. 20:26). La idea clave es la de **servir**. Ahora, se admite que el servicio de Pablo en particular fue el de anunciar el evangelio. Pero Pablo fue llamado, no solamente a predicar, sino a sufrir en el servicio de Cristo (Hech. 26:17; Fil. 3:8; 2Cor. 12:10).

1:13 -- habiendo yo sido antes blasfemo -- Sobre la palabra "blasfemo",

véanse 2 Tim. 3:2; Hech. 6:11; 2 Ped. 2:11 (griego, "no traen juicio blasfemo"). Blasfemar es usar de lenguaje abusivo e intemperante.

-- **perseguidor** -- La palabra griega para decir "perseguidor", hallada en este versículo, no aparece en otro texto del Nuevo Testamento.

-- **e injuriador** -- La palabra griega aparece solamente aquí y en Rom. 1:30.

Comentarios sobre esta clase de vida que Pablo llevaba antes de su conversión, se registran en Hech. 8:3; 9:1,4,5; 22:4; 26:9-11; Gál. 1:13,23

-- **más fui recibido a misericordia porque lo hice por ignorancia, en incredulidad** -- Véanse también ver. 16; 2 Cor. 4:1. Dios no tiene obligación hacia nadie de perdonar pecados, pero escoge hacerlo bajo ciertas condiciones. Los que cometen pecados en ignorancia no quedan sin culpa, pero sí están más dispuestos a cumplir con las condiciones del perdón de Dios.

Considérese la petición de Jesús en Luc. 23:34. Esa petición fue otorgada, comenzando el día de Pentecostés, Hechos 2. Nótese los ver. 37, 38, 41, 47. A tales ignorantes se les dijo qué hacer. Véase también Hech. 3:17,19. A Saulo de Tarso se le dijo qué hacer para lavarse de sus pecados (22:10, 16).

Antes de su conversión, Pablo pensaba que era su deber hacer muchas contra Jesús (Hech. 26:9). Nótese Juan 16:2.

La misericordia viene, pues, solamente después de que la persona se informe de la verdad y obedezca de corazón. Considérese Hech. 26:19. La incredulidad se cambió en fe.

Judas y Pilato cometieron sus pecados, conociendo a Jesús; Saulo pensaba que Jesús era un impostor. Ellos no recibieron misericordia; él sí. Representan diferentes actitudes. Compárese Heb. 10:26.

1:14 -- Pero la gracia de nuestro Señor fue más abundante -- Los pecados de Pablo eran grandes, pero la gracia del Señor "sobreabundó" (Ver. L.A., H.A.; P.B.); "fue más que abundante" (Ver. B.A.). Véase Rom. 5:20. Para salvar a un pecador como Pablo, el primero de los pecadores (ver. 15), tuvo que ser sobreabundante ese favor no merecido de Dios (su gracia).

Lo que en Tito 2:11 se llama la gracia de Dios, en 3:4 se llama su bondad y amor.

Lo que en el ver. 13 se llama misericordia, aquí en el 14 se llama gracia. Somos salvos por la gracia (Efes. 2:8), pero también por la misericordia (Tito 3:5). Compárese 1 Cor. 15:10.

-- **con la fe y el amor que es Cristo Jesús** -- Saulo de Tarso consideró la evidencia indisputable de la deidad de Jesús, y creyó. Luego su vida de fe se manifestó en su amor por la Causa de Cristo. La fe y el amor fueron la respuesta

de Pablo a la sobreabundante gracia de Dios. Todo fue "en (conexión con) Cristo Jesús".

1:15 -- Palabra fiel -- La misma frase griega que aparece aquí (literalmente dice, fiel el dicho, o fiel la palabra) aparece también en 3:1; 4:9; 2 Tim. 2:11; Tito 3:8. La Ver. Mod. dice, "Fiel es (este) dicho". La Ver. NVI. dice, "He aquí un dicho fidedigno". "Esto es muy cierto", dicen las Ver. NTP. y P.R. Es creíble en todo sentido.

Por ser así la palabra, el dicho, o la doctrina, que en seguida se declara, todo el mundo puede depender de su veracidad. **Esa doctrina** se describe así: "que Cristo Jesús vino al mundo para salvar a los pecadores".

-- **y digna de ser recibida por todos** -- Se repite esto en 4:9. La frase da énfasis al hecho de que se excluye toda duda en cuanto a aceptación. Todo el mundo es pecador (Rom. 3:23), y por eso todos deben aceptar este mensaje de salvación. Compárense Hech. 2:41; Juan 3:31-36; Hech. 8:14; 11:1; 17:11; 1 Tes. 1:6. Todo el mundo puede ser salvo; el calvinismo enseña al contrario.

-- **que Cristo Jesús vino al mundo** -- Esto implica su previa existencia. Véanse Juan 1:9; 3:19; 6:51; 11:27; 12:46.

-- **para salvar a los pecadores** -- Véanse Mat. 9:13; Luc. 19:10. Pablo acabó de hablar de lo que Cristo había hecho por él, y por eso ahora pasa a afirmar lo que es confiable y sin duda; a saber, que Jesucristo vino al mundo para hacer lo mismo para con todos. La salvación es universal (Mar. 16:15,16; Juan 3:16,17; 1 Juan 3:5,8; 1 Tim. 2:6; 1 Juan 2:2; Apoc. 22:17).

No vino a salvar solamente a los "elegidos" incondicionalmente, según afirma el calvinismo, sino "se dio en rescate por todos" (2:6 de esta carta).

-- **de los cuales yo soy el primero** -- El caso de Pablo fue notable (como está descrito arriba, ver. 13). Compárese Hech. 9:26. ¡Con razón los hermanos tenían miedo de él!

Nótese que no dice, "yo era", sino "yo soy", pues todavía recordaba la grandeza de su obra contraria, al perseguir a Jesús (Hech. 26:15). Comentaristas calvinistas afirman que Pablo aquí usa el tiempo presente ("yo soy") porque todavía era pecador en realidad; todavía tenía culpa de pecado en sí. Niegan que el pecador, perdonado por Dios, ahora sea justo. Pero basta notar que Ananías dijo a Pablo que se bautizara para lavar sus pecados (Hech. 22:16). Si el perdonado (Hech. 2:38) todavía tiene la culpa de sus pecados, no ha sido perdonado. Si el injusto es perdonado de sus pecados, ya es justo. El apóstol Juan afirma que el que hace justicia **es justo** (1 Juan 3:7).

1:16 -- Pero por esto fui recibido a misericordia -- Pablo da dos razones por

qué fue recibido a misericordia: (1) su ignorancia al pecar, ver. 13, y (2) para servir de ejemplo, ver. 16. Esto debe poner fin a la cuestión de si será posible la salvación de quienquiera, inclusive los más grandes pecadores. Nadie debe desesperarse de la salvación.

-- **para que Jesucristo mostrase en mí el primero** -- Como hemos notado en el versículo anterior, el caso de Pablo como pecador era notable y extraordinario. El podía servir de representativo de todo pecador miserable sin Cristo (Rom. 7:24). Compárense 1 Cor. 15:9; Efes. 3:8.

-- **toda su clemencia** -- Esta versión en Sant. 5:10 traduce la misma palabra griega, "paciencia". Notemos algunas otras versiones, respecto a 1:16 – “su perfecta paciencia” (B.A., margen), “extremada paciencia” (Mod.), “paciencia” (L.A.; NVI.; 1977; NTP.), “toda la longanimidad” (P.B.; H.A.), “gran paciencia” (N.M.). Lo que Jesucristo muestra es longanimidad, o sea, una paciencia grande y extremada.

Como hijos de Dios los cristianos deben mostrar lo mismo, 1 Tes. 5:14 (pacientes -- la misma palabra griega -- pacientes en extremo, o sufridos).

-- **para ejemplo** -- La misma palabra griega empleada aquí aparece también en 2 Tim. 1:13, donde dice nuestra versión, “forma”.

La conversión de Saulo de Tarso sirve de esquema, o norma, para todos los demás que han de ser salvos. Es un ejemplo para ellos. Pablo, el gran pecador, obedeció al evangelio, y fue salvo. Allí está el ejemplo que todos los demás tienen. Dios no hace acepción de personas.

-- **de los que habrían de creer en él para vida eterna** -- El objeto de la fe en Jesucristo es la vida eterna. Véanse Juan 3:16; 17:3; 20:31; Heb. 10:39; 1 Juan 5:20.

1:17 -- Por tanto -- Otras versiones dicen “ahora”, “pues”, o “así pues”. Otras comienzan el versículo diciendo, “Al Rey ...”

Pablo ahora expresa su gran gozo, tributando adoración a Dios por su gran misericordia mostrada hacia los pecadores.

-- **al Rey de los siglos** -- La misma frase griega empleada aquí aparece también en Apoc. 15:3 (en el texto griego de Westcott y Hort). “Rey de los siglos” dicen las Ver. Mod., NVI., ASV., y otras. Lo mismo se dice del reinado de Cristo, Luc. 1:32,33.

Dios reina, o gobierna, a través de los siglos. Su reinado no tiene fin, como lo tiene cualquier reinado humano.

-- **inmortal** -- La misma palabra griega empleada aquí aparece también en Rom. 1:23, donde se traduce “incorruptible”, que es la traducción literal. Las Ver. P.B.

y N.M. dicen, "incorruptible".

Los reyes de entre los hombres todos mueren, pero este Dios, ¡no!

-- **invisible** -- Compárense 6:16; Juan 1:18. Véanse Col. 1:15; Heb. 11:27, donde se emplea la misma palabra griega. Dios no es visible, porque es espíritu (Juan 4:24).

-- **al único y sabio Dios** -- La misma frase griega empleada aquí aparece también en Rom. 16:27. En este pasaje de Timoteo, casi todas las versiones omiten la palabra "sabio", por no aparecer en los manuscritos considerados mejores. Se cree que la palabra fue interpolada, siendo tomada de Rom. 16:27. Véanse 6:15; Juan 5:44.

-- **sea honor y gloria** -- Esta expresión se emplea también en Apoc. 5:12,13. Compárese Apoc. 4:9. Honor es respeto y veneración; gloria es alabanza.

-- **por los siglos de los siglos** -- La misma frase griega empleada aquí aparece también en Gál. 1:5 y Fil. 4:20. Compárese Rom. 16:27.

-- **Amén** -- Esta palabra ha sido transliterada del griego. Significa un consentimiento o aprobación de lo que se acaba de afirmar; es decir, "así es", "así sea". Todo el mundo debe aprobar lo que Pablo acaba de decir con respecto a nuestro Dios quien ha hecho posible por su misericordia nuestra salvación eterna.

1:18 -- **Este mandamiento** -- Se hace referencia al mandamiento de los ver. 3,4, y en particular, del 5. Véanse los comentarios allí. El contexto tiene que ver con el tratamiento de Timoteo hacia los falsos maestros en Efeso.

-- **hijo Timoteo** -- Véase ver. 2, comentarios.

-- **te encargo** -- La misma palabra griega empleada aquí aparece también en 1 Cor. 10:27, "se os ponga delante", y en 1 Ped. 4:19, "encomienden". En lugar de "encargar", otras versiones dicen, "encomiendo" (Mod.), "transmito" (L.A., H.A.), "confío" (B.A., NVI., ASV.)

-- **para que conforme a las profecías que se hicieron antes en cuanto a ti** -- En alguna ocasión alguien por el Espíritu Santo (alguno con el don de profecía) reveló o predijo la obra de evangelista que Timoteo haría.

Considérese Hech. 15:32. Pablo y Bernabé, en cierta comisión de obra, fueron señalados por profecía (Hech. 13:1-3).

Compárense 4:14; 2 Tim. 1:6.

-- **milites por ellas la buena milicia** -- El texto griego dice, "en ellas"; es decir, en relación con lo que ellas dijeron, o con respecto a ello. Timoteo había de ser estimulado, por lo que esas profecías habían revelado, a máxima fidelidad en sus deberes. Compárese Juan 16:1-4.

Varios pasajes dan énfasis a la naturaleza militante de la obra del evangelista, y del cristiano en general. Véanse 1 Cor. 9:7; 2 Cor. 10:3-5; Efes. 6:10-17; 2 Tim. 2:3,4; 4:7. Recuérdese que la espada no es para aplicar mantequilla al pan.

1:19 -- manteniendo la fe -- En cuanto a mantener, véanse 3:9 (guarden); 2 Tim. 1:13 (retén). Es urgente retener la fe y la buena conciencia, dado lo que importan en la salvación del alma. No que Timoteo necesitara tanto esta exhortación, sino que ella expone lo que otros habían ignorado, con consecuencias terribles.

La "fe" aquí referida posiblemente es la subjetiva, la fe del soldado (Efes. 6:16; 1 Tes. 5:8). Manteniendo la fe, el buen soldado no se desvía a un lado para no proseguir en sus deberes. (El texto griego no dice "la fe", sino "fe").

--y **buena conciencia** -- Véanse Hech. 23:1; 1 Ped. 3:16,21, donde aparece la misma frase. La cobardía causaría violación de la conciencia. Es buena cuando dice a su dueño que todo se está llevando según las órdenes del capitán.

-- **desechando la cual** -- La frase, "la cual", se refiere a la buena conciencia. El desechar la buena conciencia (y no mantenerla) es una violencia voluntaria de la conciencia, como en el caso de un soldado que a propósito se quita toda su armadura y la arroja a un lado.

Sobre "desechar", compárese Hech. 13:46.

-- **naufugaron en cuanto a la fe algunos** -- Es una figura marítima, basada en lo que a veces pasa al viajero que va en alta mar (por ej., 2 Cor. 11:25). El "naufragio" es la consecuencia de desechar la fe y la buena conciencia.

La "fe" ahora referida me parece ser la objetiva. El texto griego dice "la fe" (aunque puede referirse a la fe del individuo). Los que comienzan a enseñar "diferente doctrina" (ver. 3) son quienes comienzan a hacer naufragio de la fe que una vez por todas ha sido dada a los santos (Judas 3). Al mismo tiempo, es cierto que la persona hace naufragio de su propia fe.

1:20 -- de los cuales son Himeneo y Alejandro -- Compárese 2 Tim. 2:16-18; 4:14. (El Alejandro de Hech. 19:33 es sin duda otra persona).

Estos eran dos entre algunos otros que hicieron naufragio en cuanto a la fe (o a su fe), pues desecharon su buena conciencia. La posibilidad de apostasía no es solamente una cosa que puede pasar, sino que ha pasado; el calvinismo dice lo contrario. Las Escrituras hablan de quienes "recayeron" (Heb. 6:6), y de quienes han "caído" (Gál. 5:4). La doctrina de "una vez salvo, siempre salvo" no es de las Escrituras inspiradas del Nuevo Testamento.

-- **a quienes entregué a Satanás** -- Véase 1 Cor. 5:5. La referencia aquí puede ser que Pablo promovió que fueran descomulgados. También es posible que se

hace referencia a algún hecho milagroso de parte de Pablo contra ellos para castigarles. Compárese Hech. 13:8-11.

-- **para que aprendan** -- Casi todas las versiones dicen así, pero la idea clave es la de ser disciplinado, o aprender por medio de castigo. La palabra griega aquí para decir "aprendan" aparece en Efes. 6:4, "disciplina".

-- **a no blasfemar** -- Sobre "blasfemo", véase ver. 13. Estos dos, al meterse en diferentes doctrinas y al hacer naufragio de la fe, agregaron a sus males también el blasfemar. Pudieron haber hablado abusivamente en contra de Pablo. El propósito de la excomunión sería disciplinarles de tal manera que sus almas fueran salvas. La excomunión sirve el propósito de disciplina por castigo para que la persona aprenda a no volver a hacer el mal. Si Pablo milagrosamente les infligió algún castigo físico, siempre tuvo el mismo propósito.

1 TIMOTEO 2

2:1 -- Nuestra versión omite la palabra "pues", comenzando el versículo así: "Exhorto ante todo..." La Ver. 1977 dice, "Exhorto, pues, ante todo...", y así se expresan casi todas las versiones en español que tengo. Pablo hace una conexión entre lo dicho anteriormente, y lo que ahora está para decir. En vista de lo que había dicho, especialmente en 1:3,18 ("este mandamiento"), ahora exhorta a Timoteo en cuanto a la necesidad de las diferentes clases de oración a favor de todos los hombres, y la necesidad del atavío modesto en la mujer.

Algunos estaban enseñando "diferente doctrina", pero ahora Pablo en el resto de la carta instruye a Timoteo respecto a cosas que deben ser enseñadas.

Hay comentaristas que ven en las instrucciones de este capítulo referencia exclusiva a la oración, y al atavío de la mujer, ¡en los servicios públicos de la iglesia! Pero esto no puede ser (ver. 8). Estas instrucciones no pueden ser limitadas así. La modestia, el pudor, la honestidad, son cualidades que han de ser manifestadas en todo lugar, como también las "buenas obras" (ver. 10), y no solamente en el servicio público. Véanse los comentarios sobre el ver. 8.

-- **Exhorto ante todo** -- El primer punto de exhortación, con referencia a ese "mandamiento", es la oración.

-- **a que se hagan rogativas** -- La misma palabra griega, para decir "rogativas", aparece en Luc. 5:33 (oraciones, "hacen ruego"--Ver. ASV., N.M.) y en Fil. 1:4 (oraciones rogando). Esta palabra griega se usa en conexión con la palabra "oración", como en 5:5 (súplicas y oraciones); Fil. 4:6 (oración y ruego).

Es una clase especial de oración, en la cual la persona estipula cierta necesidad que tiene. La palabra griega se usa en conexión con **peticiones** hechas a los hombres, o a Dios. (Pero la palabra griega para "oración" se usa solamente en conexión con Dios).

-- **oraciones** -- Son hechas solamente a Dios, y es el término general. Véase 1 Tes. 5:17.

-- **peticiones** -- Otras versiones dicen "intercesiones" (Mod., ASV., NVI., N.M., JTD., RVA.). La palabra griega (**enteuxis**) para decir "intercesiones" aparece también en 4:5 (oración), y quiere decir **intercambio con** (Dios). Expresa la idea de **acercamiento a** Dios en oración familiar y libre, en este caso, a favor de otros.

Al cristiano se le permite el privilegio de tener un intercambio con Dios, al interceder por otros hombres. (Es un privilegio no ejercitado a menudo).

Ejemplos: Gén. 18:23-32; Luc. 22:31,32; 23:34 (Isa. 53:12).

-- **y acciones de gracias** -- Esta clase de oración expresa gratitud por lo que ya se ha recibido. Se le exhorta al cristiano que dé gracias a Dios por lo ha hecho por todos los hombres en el mundo.

Véase Fil. 4:6.

-- **por todos los hombres** -- Estos son objeto de las oraciones del cristiano. Se implica que la salvación, pues, es universal (y no solamente para los llamados "elegidos" del calvinismo). Dios exhorta a sus santos que oren por todos los pecadores. ¿Por qué? Porque importa; Dios está en control, y contesta oraciones.

La oración no es función particular de "clérigos". Todos los santos deben orar por todos los hombres. Esto es lo que la Biblia dice. (Contrástese la práctica de ciertos clérigos de leer oraciones ya prescritas, o la de hacer venir al "pastor" a que ore él por alguien).

2:2 -- por los reyes -- Debemos orar por todos los hombres (ver. 1), y en particular por los que nos gobiernan (ver. 2), sean ellos buenos, o malos (como los emperadores romanos bajo los cuales vivían los cristianos primitivos). ¿Por qué? Porque Dios influye en sus operaciones (Dan. 4:25; Rom. 13:1,4).

Ejemplos de orar por gobernadores: Jer. 29:7; Esdras 6:10.

-- **y por todos los que están en eminencia** -- La misma palabra griega para decir "eminencia" aparece solamente aquí, y en 1 Cor. 2:1 (excelencia). Otra forma de la palabra aparece en Rom. 13:1 (autoridades superiores) y en 1 Ped. 2:13 (superior).

-- **para que vivamos** -- El texto griego no dice cómo vivir (frase adverbial), sino qué clase de vida llevar (adjetival). Lo expresa bien la Ver. P.B. ("llevemos vida apacible y tranquila"), o la 1977 ("podamos vivir una vida tranquila y apacible").

-- **quieta** -- La palabra griega para decir "quieta" aparece solamente aquí. Según el Sr. Thayer, significa "quieto" o "tranquilo". Es adjetivo. Es una vida que manifiesta exteriormente que es tranquila.

-- **y reposadamente** -- La palabra griega es adjetivo, y significa "tranquilo, quieto", y es casi igual en sentido que la otra, nada más que es de manifestación interior. Aparece solamente aquí y en 1 Ped. 3:4 (apacible). Otras versiones dicen, "una vida tranquila y sosegada" (Mod.), "quieta y tranquila" (L.A.), "pacífica y tranquila" (NVI), "tranquila y sosegada" (B.A.), "tranquila y quieta" (ASV.).

Esta palabra en forma verbal aparece en 1 Tes. 4:11 (<procuréis> tener tranquilidad). ¡Atención hermanos contenciosos y aficionados a disputas y discusiones!

En forma de sustantivo, aparece en el ver. 11 (silencio).

-- **en toda piedad** -- De **NOTAS SOBRE 2 PEDRO**, 1:3 (p. 5) cito: "La palabra 'piedad' viene de la griega, **eusebeian**, compuesta de **eu** (bien) y **sebeian** (adorar, como en Rom. 1:25). La vida espiritual es manifestada en hechos de piedad o devoción correspondientes, y no en el libertinaje de los gnósticos".

La misma palabra griega para decir "piedad" aparece también en 3:16; 4:7,8; 6:3,5,6,11; 2 Tim. 3:5; 2 Ped. 1:3,6. Tiene que ver con nuestra vida con relación a Dios. La Ver. P79. usa la palabra "reverencia", y la N.M. dice "plena devoción".

Esta palabra, y la siguiente, expresan la clase de vida, delante de Dios y de los hombres, en la cual se deben practicar todos nuestros deberes.

-- **y honestidad** -- Tal es la traducción de esta versión en 3:4,8,11. Veamos otras versiones: "dignidad, margen--seriedad" (B.A.), "decoro" (NVI.), "gravedad" (H.A.; ASV.), "seriedad" (N.M.), "dignidad" (NTP., RVA.). La palabra "honestidad" quiere decir decoro, pudor, recato. Tiene que ver con nuestra vida con relación al prójimo.

No es cuestión de orar por los gobernadores solamente para poder nosotros vivir libres de persecución, sino para el avance o adelanto del evangelio entre los perdidos (ver. 4), cosa que se realiza más en tiempos de paz internacional.

2:3 -- Porque esto es bueno y agradable delante de Dios -- La razón detrás de la exhortación de los primeros dos versículos es que tal actividad y tal estado son buenos y agradables a Dios; es lo que él quiere para su pueblo y para el mundo, pues desea la salvación de todos (ver. 4). ¿No es él el Salvador?

(Si no hubiera salvación para todos los hombres <cosa que afirma el calvinismo>, esto no sería bueno y acepto delante de Dios).

El ejemplo de vida tranquila y quieta, de parte de cristianos, también influye en gobernadores mundiales para bien (Mat. 5:16).

Varias versiones muy buenas dicen, "bueno y acepto".

-- **nuestro Salvador** -- Véase 1:1, comentarios. Allí el texto griego dice, "Dios, nuestro Salvador"; aquí, "nuestro Salvador, Dios".

2:4 -- el cual quiere que todos los hombres sean salvos -- Esta es la razón por qué quiere que los cristianos oren por todos los hombres (ver. 1).

Todo hombre pecador está perdido. Dios desea su salvación (ver. 6; Ezeq. 18:32; 33:11; Juan 3:16; 2 Ped. 3:9). Si alguno se pierde, pues, será culpa de él (Mat. 23:37).

Este pasaje da muerte a la doctrina calvinista de la **expiación limitada** (es decir, que Cristo murió solamente por los "elegidos incondicionalmente"). El calvinista

afirma que en este pasaje Pablo está diciendo que Dios quiere que haya **algunos** salvos (los "elegidos") de entre **todas las clases** o categorías de hombre, pero no que todos los hombres sean salvos. Si es así, ¿para qué orar **por todos los hombres?**

La doctrina calvinista, de la reprobación **incondicional** de ciertos hombres y ángeles, y esto determinado por Dios antes de la fundación del mundo, contradice este pasaje de Escritura inspirada. Si fuera doctrina bíblica, ¿no tendría sentido orar por todos los hombres!

-- **y vengan al conocimiento de la verdad** -- Esta es la parte que corresponde al hombre en el proceso de la salvación. No hay salvación aparte de la **verdad** predicada, oída y obedecida (Juan 6:44,45; 8:31,32; Rom. 2:8; Gál. 3:1; 1 Ped. 1:22). Esa verdad es el evangelio de Cristo Jesús (Efes. 4:21 -- 1 Juan 1:17; Gál. 2:5; 2 Tes. 2:13).

Sobre la frase "conocimiento de la verdad", véanse 2 Tim. 3:7; Tito 1:1; Heb. 10:26.

En 1:10, Pablo ya se refirió a esta verdad bajo la frase "la sana doctrina". Véanse los comentarios allí.

Es importante notar el significado de la palabra griega **epignosis**, "conocimiento". **gnosis** quiere decir, conocimiento; el prefijo, epi, intensifica la idea. Véase **Notas Sobre 2 Pedro**, 1:2; p. 4. Nótese estas versiones: "conocer plenamente la verdad" (NVI.); "lleguen a un conocimiento exacto" (N.M.). La misma palabra griega para decir "conocimiento" aparece también en 4:3 (en forma verbal); Rom. 3:20; Col. 1:9.

2:5 – Porque -- Se da una razón. El ofrecimiento de la salvación para todos los hombres (pues son de origen común, Hech. 17:26) es basado en el hecho de la unidad de Dios (Rom. 3:29,30).

-- **hay un solo Dios** -- La salvación es una (universal, para todos los hombres) porque Dios es uno. Véanse 1:17; 1 Cor. 8:6; Gál. 3:20; Efes. 4:6.

-- **y un solo mediador** -- para esta salvación única y universal. Esta es otra razón de por qué orar por todos los hombres; pues todos tienen un solo mediador para con Dios. Véanse Heb. 8:6; 9:15; 12:24.

La Virgen María, y los llamados santos, del catolicismo romano, no son intercesores entre Dios y alguien. Uno solo es el Mediador, Jesucristo. Hacer de una mujer (un ser humano) Intercesora y Corredentora entre Dios y los hombres es negar la enseñanza de este pasaje inspirado. La llamada "invocación de los santos" y la mediación de un humano en la salvación de los demás seres humanos, es invención de la iglesia apóstata.

-- **entre Dios y los hombres** -- El calvinismo afirma que hay un mediador entre Dios y **parte de los hombres** (pues afirma la "expiación limitada" de Cristo, y la "elección incondicional de cierto número de ángeles y hombres"). Obviamente ¡Pablo no era calvinista!

-- **Jesucristo hombre** -- No dice, "Jesucristo, el judío", como si Dios quisiera la salvación de los judíos solamente. No dice, "Jesucristo, el gentil", como si deseara la salvación de los gentiles solamente. Dice, "Jesucristo, hombre", representando a la humanidad total, pues Dios quiere que todos los hombres se salven.

No dice, "Jesucristo, un hombre", sino "hombre"; es decir, en naturaleza (se hizo) hombre, igual que todos los hombres por los cuales debemos orar (ver. 1).

Esta frase no niega la deidad de Jesús (Juan 1:1; 20:28; Rom. 9:5; Heb. 1:8; 1 Juan 5:20), como tampoco dichos textos niegan su humanidad. El Verbo se hizo hombre (Juan 1:14; Fil. 2:5-7; Heb. 2:14; 10:5). Vino a hacerse hombre para poder morir como hombre y por el hombre (Juan 10:17-18; 2 Cor. 5:14-21; Gál. 3:13; Efes. 1:3-14; Heb. 9:11-28; 12:24).

Este versículo (2:5) da dos razones por qué Dios manda que oremos por todos los hombres: (1) Dios es uno, (2) Jesucristo el Mediador es uno. Los ver. 6,7 dan dos más: (3) es uno el rescate para todos, y (4) los gentiles, igual que los judíos, son objeto de la predicación del evangelio.

2:6 -- el cual se dio a sí mismo -- Es otra razón por qué se debe orar por todos los hombres (ver. 1): "**se dio a sí mismo** en rescate por todos". Véanse Gál. 1:4; 2:20; Efes. 5:2,25; Tito 2:14. Compárese Rom. 8:32. El murió por todos. Véanse Juan 10:17,18; 2 Cor. 5:14,15.

-- **en rescate por todos** -- La palabra griega para decir "rescate", **antilutron**, aparece solamente aquí. **lutron** quiere decir "rescate"; **anti** significa "en lugar de". Se trata de un rescate sustituto, o de una substitución vicaria. Dice la Ver. N.M., "como rescate correspondiente por todos".

La muerte de Cristo en la cruz fue el pago único por los pecados del hombre. Dios dio a su Hijo en cambio por el hombre perdido (Juan 3:16).

La palabra griega en Mat. 20:28 para decir "rescate" ("dar su vida en rescate por muchos") es **lutron**. Viene de la palabra que quiere decir "desato". El "lutron" es el precio que se paga para desatar al esclavo de su esclavitud. El hombre "vendido al pecado" (Rom. 7:14) puede ser rescatado de la esclavitud del pecado. El precio que Dios ha pagado para esto es la sangre de Cristo (1 Ped. 1:18,19, "redimido" -- la misma palabra griega para decir "rescate", nada más en formal verbal).

Mat. 20:28 está diciendo que Cristo dio su vida, y que esa dádiva es el precio de rescate (**lutron**), o de redención, que se pagó "por muchos"; o sea, por los que obedecen al evangelio. Son muchos. 1 Tim. 2:6 está diciendo que Cristo dio su vida como un rescate que es sustituto (**antilutron**), y que este sustituto (o muerte vicaria) es en lugar de la muerte de todos los pecadores en el mundo. Siendo así el caso, se debe orar por la salvación de todos los hombres en el mundo.

Hay un Dios, quien desea el rescate de todo pecador, y un Mediador entre Dios y el hombre, El Mismo identificado con el hombre. Este dio su vida para que sirviera de rescate, que es sustituto o vicario, a favor de todos los pecadores en el mundo. Todos éstos pueden ser redimidos, o rescatados, si así lo desean.

-- **de lo cual se dio testimonio a su debido tiempo** -- Compárense Gál. 4:4; Rom. 5:6. Véanse Luc. 24:44-49; Hech. 1:4-8; 10:39-43; 22:15; 26:22; 1 Cor. 15:15; 2 Tes. 1:10. Desde entonces (el día de Pentecostés, Hech. cap. 2) Dios quiere que este mensaje, de la muerte de Jesucristo como el precio de rescate, se predique (Rom. 1:16). Véase Efes. 3:1-8. Los testigos escogidos dieron su testimonio, y nosotros, los demás cristianos, que no somos testigos, perseveramos en la doctrina de los apóstoles (Hech. 2:42).

2:7 -- Para esto -- Es decir; para la obra de testificar (predicar como testigo ocular) del rescate obrado por Cristo.

-- **yo fui constituido** -- Se hace referencia al hecho de haber sido puesto por el Señor en dicha obra. Dicen las Ver. P.B. y 1977, "fui puesto". Otras versiones dicen, "fui designado", "fui nombrado"; "Dios hizo de mí"; "he sido yo hecho". No hay nada de referencia aquí a la ceremonia eclesiástica de "ordenar", según la práctica de iglesias humanas.

-- **predicador** -- La palabra griega para decir "predicador" es **kerux** , la cual literalmente significa ser heraldo. Aparece en 2 Tim. 1:11; 2 Ped. 2:5 (pregonero); y en forma verbal en Rom. 10:8 (predicamos); 1 Cor. 1:23; 2 Cor. 4:5; etc. Esta palabra da énfasis al hecho de que el mensaje **se proclama**. La Ver. NVI. dice, "heraldo".

-- **y apóstol** -- Véase 2 Tim. 1:11. Ya que esta palabra significa "un enviado", se da énfasis a la **relación** del enviado con el que le envió. Véanse Gál. 1:11,12; 1 Cor. 9:1. (La palabra "evangelista" da énfasis a **las buenas nuevas** del mensaje que es proclamado).

-- **(digo verdad en Cristo, no miento)** -- Casi todas las versiones omiten las palabras "en Cristo", por no aparecer en los manuscritos considerados mejores.

Por parecer raro que Pablo se expresara así con un compañero tan íntimo,

algunos creen que la frase ha sido interpolada de Rom. 9:1. Pero había quienes negaban el apostolado de Pablo, y por eso convenía que Pablo agregara esta frase entre paréntesis. La obra encargada a Timoteo (1:3,18) requería la autoridad segura de un apóstol de Cristo. Véanse también 2 Cor. 11:31; Gál. 1:20.

-- y **maestro de los gentiles** -- Compárense Hech. 9:15; 26:17; Rom. 11:13; 15:15-18; Gál. 2:7,8; Efes. 3:1.

Con el uso del término "maestro" se da énfasis al proceso de hacer llegar la verdad a las personas, el cual es el de enseñar. Compárense Juan 6:44,45; Hech. 5:28. ¡El evangelio **se enseña** ! No solamente se predica. Los que hacen mutuamente exclusivos los términos "evangelio" y "doctrina", juntamente con las acciones "predicar" y "enseñar", afirmando que el **evangelio** (que según ellos sí importa para que haya comunión) **se predica**, y que la doctrina (que según ellos no importa tanto para la comunión) se enseña, ¡yerran en gran manera!

-- **en fe y verdad** -- las dos esferas en que Pablo ejercía su obra. Tenía fe en el mensaje que proclamaba y enseñaba, y lo representaba verdaderamente. (Otros entienden que el punto es que Pablo instruía a los gentiles en la fe, o en la verdad).

Estos tres términos que emplea Pablo sencillamente describen su **obra** , y no algún puesto eclesiástico. Fue enviado por Cristo a ser heraldo, y para enseñar. Por contraste, nótese cómo los sectarios emplean muchos títulos eclesiásticos para los diferentes puestos en sus iglesias humanas, tales como "reverendo", "pastor", "arzobispo", "cardenal", "papa", "doctor", "teólogo", "presidente", etcétera. Aun entre mis hermanos en la fe algunos siguen el sectarismo al emplear títulos eclesiásticos. Por ejemplo emplean el término "Misionero" para señalar cierto puesto de autoridad. (He visto lo siguiente en una publicación: Fulano de tal, "Misionero Principal De La Iglesia de Cristo").

2:8 – Quiero -- La palabra griega significa desear con cierto propósito (por ej., en 1 Tim. 6:9, deseo de enriquecerse). Las versiones ASV., Mod., N.M., dicen, "deseo". Por ser expresión de apóstol, equivale a **mandar** . Lo que sigue es enseñanza apostólica.

-- **pues** -- Es decir, en vista de lo dicho anteriormente (ver. 1-7), manda que los hombres oren. Pablo reanuda el tema comenzado en el ver. 1.

-- **que los hombres** -- Aquí Pablo emplea la palabra griega **aner** , que significa el hombre como distinguido de la mujer; es decir, el varón, como en el ver. 12. (En los ver. 1 y 4 la palabra griega es **anthropos** , el hombre en sentido de ser humano. En este término van incluidas las mujeres).

-- **oren** -- Pablo vuelve a la exhortación del ver. 1. Dios ha prometido sus bendiciones en Cristo, pero el hombre tiene que pedir las en oración.

Los que limitan los ver. 8 y sig. a las asambleas públicas, dan énfasis a que es el varón, y no la mujer, quien ha de dirigir las oraciones (públicas). Esto de dirigir el varón, y no la mujer, en la asamblea, es correcto, pero no solamente por lo que este pasaje dice. 1 Cor. 14:34,35, obviamente tratando de la asamblea, afirma tal conclusión.

Yo no veo necesidad de limitar este pasaje (ver. 8 al 15) a las asambleas. Se preguntará: ¿Por qué, pues, distingue Pablo el hombre de la mujer? ¿Han de orar solamente los hombres? Yo también podría preguntar: ¿Acaso se le permite a la mujer ataviarse inmodestamente, y enseñar y ejercer dominio sobre el hombre, ¡fuera de la asamblea!? Claro es que la mujer puede y debe orar, y también es claro que al hombre (varón) también se le prohíbe el ataviarse inmodestamente. (Yo he visto muchos casos de hombres vestidos sin pudor). Pero aquí Pablo da un mandamiento al hombre, el de orar, ya que él es quien lleva la delantera en el orar, y otro a la mujer, ya que ella es quien en particular necesita la instrucción sobre el ataviarse.

-- **en todo lugar** -- Los que aplican el pasaje a la asamblea pública, explican que se hace referencia a todo lugar de asamblea. Pero para mí la frase no tiene límite. La eficacia de la oración no es determinada por el lugar (Juan 4:20-24). La asamblea va incluida en "todo lugar", pero la frase "todo lugar" no puede ser limitada a la asamblea. Dondequiera el hombre debe estar orando por todos los hombres (ver. 1).

-- **levantando manos santas** -- Antiguamente los orientales tenían la costumbre de levantar las manos en súplica a Dios, y esta costumbre entró en la iglesia primitiva. Véanse 1 Reyes 8:22; Neh. 8:6; Sal. 141:2; Lam. 3:41; Isa. 1:15.

Como costumbre, no es mala, pero tampoco es este gesto o postura mandamiento. Es una expresión (pues literalmente las manos no son ni santas ni malas) que indica la **actitud** correcta al orar. Pablo trata de la manera de orar. Como las manos son símbolo de hechos, la frase "manos santas" indica justicia de vida. Al orar por otros, la persona tiene que estar llevando una vida pura. Véase Juan 9:31.

Las Escrituras revelan muchas posturas diferentes para la oración, o la adoración:

1- en pie (Mar. 11:25, Ver. Valera 1977, "os pongáis de pie a orar"; Luc. 18:11,13, donde se emplea la misma palabra griega con referencia al fariseo como también al publicano, "en pie", y así lo expresa la Ver. Valera 1977).

2- inclinado (Éxodo. 12:27; Luc. 24:5).

3- alzados los ojos a los cielos (Sal. 123:1,2; Juan 11:41; Hech. 7:55).

4- arrodillado (7:60; Hech. 20:36)

5- postrado en tierra (Gén. 17:3; Mat. 26:39).

6- rostro entre las rodillas (1 Reyes 18:42).

Una nueva costumbre que he visto en la oración entre familiares, es el cogerse de la mano. Cerrar los ojos al orar, y plegar las manos, son otras dos costumbres. En todo esto, guardemos presente que lo importante es la actitud de corazón al orar.

-- **sin ira ni contienda** -- Compárese Fil. 2:14. Otra vez se expresa la necesidad de tener la actitud correcta al orar por todos los hombres. El que ora tiene que estar libre de toda pasión pecaminosa hacia otros; tiene que estar en paz, en calma, y con mente benévola.

2:9 – Asimismo -- De igual manera Pablo desea (manda) algo con referencia a las mujeres. Lo que se requiere de ellas, en cuanto al atavío, no se puede limitar a la asamblea pública.

-- **que las mujeres se atavíen de ropa decorosa** -- Otras versiones dicen, "se adornen en ropa modesta" (ASV.); "se adornen en vestido bien arreglado" (N.M.), "se arreglen decentemente" (NTP.).

En el texto griego hay un juego de palabras. El verbo de la frase, "se atavíen", es **kosmein**; el adjetivo que describe la ropa, "decorosa", es **kosmios**. El verbo **kosmein** significa "arreglar, poner en orden, componer". Aparece en 1 Ped. 3:5 (se ataviaban); Apoc. 21:2 (ataviada); Mat. 25:7, en cuanto a lámparas (arreglaron). Por eso algunas versiones con razón se expresan así: "se adornen" o "se arreglen". El adjetivo **kosmios**, pues, significa "arreglado", "ordenado", "compuesto". La mujer debe arreglarse con ropa arreglada, o, la mujer debe ordenarse con ropa ordenada.

El buen orden es de Dios (Gén. 1:31, el "cosmos" -- del griego, "orden" -- es de Dios; 1 Cor. 14:40). En 1 Tim. 3:2 aparece el mismo adjetivo **kosmios** (decoroso), con referencia al obispo.

No hay virtud alguna en la ropa desaliñada o desaseada, como tampoco en la ropa monótona o sosa. Pero sí es de Dios lo que es de buen orden, arreglo, y compostura.

-- **con pudor y modestia** -- Es decir, la ropa arreglada debe ser acompañada con la actitud de pudor y modestia. Las Ver. L.A. e H.A. dicen, "con recato y cordura". La N.M. dice, "con modestia y buen juicio".

La primera de las dos palabras en el texto griego es **aidos**. Significa el sentido

de vergüenza, la honestidad.

La segunda palabra es **sofrosune** , palabra compuesta de "seguro" y "mente". Indica el tener control de las pasiones y deseos, la sanidad, el ser de buen juicio. Por eso algunas versiones se expresan así: (con) "buen juicio", o "sobriedad". La misma palabra griega aparece en Hech. 26:25 (cordura). Pablo usaba de prudencia, o buen juicio. Tenía la "mente segura".

La cuestión no tiene que ver con el **estilo** de la ropa llevada, sino con la **actitud** de la mujer al arreglarse.

Si ella tiene sentido de vergüenza, y emplea la prudencia o buen juicio, se va a arreglar, o adornar, de tal manera que no haga en otros una impresión aturdida o pasmada, que no excite en el hombre pensamientos inmoderados, que no provoque en las demás mujeres la envidia, y que no refleje en ninguna manera en contra de su buen carácter como cristiana.

Usando de sobriedad, o discreción, ella no se va a ataviar de manera vana, frívola, o ridícula.

La primera frase de este ver. 9 tiene que ver con la **apariencia** de la ropa misma, y la segunda frase con la **actitud** de la dama que la lleve.

Es intención de Dios que la mujer sea atractiva al hombre (1 Cor. 11:7-9). La belleza es de Dios. Pero el punto aquí es que su atracción consista en su pudor y modestia, juntamente con la ropa ordenada que debe llevar.

-- **no con peinado, ni oro, ni perlas, ni vestidos costosos** -- Antes de comentar sobre esta parte del versículo, se debe notar que Pablo dice: "**no con ... sino con**" (ver. 10). Es imperativo que se entienda este modismo hebreo. Véase **Notas Sobre 1 Pedro** , 3:3,4, comentarios. A continuación cito de esos comentarios:

"Dice Pedro: 'no sea eso, sino esto'. Ese modismo hoy en día se expresaría, usando la palabra 'solamente'; es decir, 'no sea eso solamente, sino esto (en particular)'. Considérese Juan 6:27, 'Trabajad, no por la comida que perece, sino por la comida que a vida eterna permanece'. Claro es que la Biblia nos manda trabajar por el pan de cada día (Gén. 3:19; 2 Tes. 3:10). La idea es de que no debemos trabajar solamente por el pan material, excluyendo así el pan espiritual, porque éste importa más. Otro ejemplo de este modismo se encuentra en Luc. 14:12,13, 'no llames a tus amigos...mas cuando hagas banquete'. No se prohíbe invitar a familiares, etc. a una comida, pero sí se nos prohíbe hacer eso solamente, excluyendo el invitar a veces a gente de veras necesitada de comida".

Los diferentes objetos ahora mencionados por Pablo no se prohíben en lo absoluto. El punto de Pablo (como el de Pedro, en 1 Ped. 3:3,4) es que la mujer

cristiana no use solamente de tales cosas para arreglarse o adornarse, sino de buenas obras correspondientes a mujeres piadosas (ver. 10).

En sí estas cosas (peinados, oro, perlas, vestidos) no son malas, sino objetos de belleza. Por ejemplo, Dios hizo el oro, y lo usó y lo da (Joel 3:5; Oseas 2:8; etc.). En cuanto a ropa costosa, considérese Éxodo 28. El mal consiste en usar solamente de estas cosas para adornarse o arreglarse, ignorando a la vez lo que importa más en el arreglarse.

2:10 -- sino con buenas obras, como corresponde a mujeres que profesan piedad -- La mujer que profesa reverencia a Dios, para adornarse o arreglarse (ver. 9a), va a depender principalmente de las buenas obras, y no solamente de las varias cosas exteriores del versículo anterior. Dice Pablo: "no solamente con esas cosas, sino más especialmente con estas".

Sobre la palabra "piedad", notemos que la palabra griega empleada aquí no aparece en otro texto del Nuevo Testamento. Significa reverencia a Dios, o temor de él. En forma adjetival, aparece en Juan 9:31 (temeroso de Dios). La mujer que de veras teme a Dios va a hacer hincapié, no en el uso de ornatos exteriores y materiales, sino en las buenas obras, juntamente con su pudor y modestia (recato y buen juicio) (ver. 9a).

Las buenas obras ordenan (arreglan, atavían) su vida, y son sus marcas de distinción. Tal conducta en el corazón de la mujer temerosa de Dios bien controla la selección de la ropa exterior.

La mujer moderna, en estos tiempos del "movimiento femenino", procura vestirse como hombre. Su estilo de vestido exterior refleja su corazón rebelde hacia la Palabra de Dios.

El "unisexo" es otra expresión de la rebeldía del hombre moderno.

El hombre carnal, en los tiempos de mucha prosperidad material, se deja corromper, dando énfasis totalmente al vestuario exterior, poniéndose en ridículo en su uso de prendas extravagantes. Se gloria en su vergüenza (Fil. 3:19).

Sobre "buenas obras", véanse 5:10,14; Tito 2:3-5,14; Efes. 2:10.

2:11 -- La mujer aprenda -- Sobre aprender, véase 1 Cor. 14:35.

-- **en silencio** -- La palabra griega para decir "silencio" es **jesukía**. Aparece en el próximo versículo, y en 2 Tes. 3:12 (sosegadamente). No es el silencio absoluto, es decir, la completa falta de sonido, sino la descripción de vida del que atiende a sus propios negocios, sin entremeterse en los del prójimo. Esta palabra describe la condición de lo que está quieto y tranquilo. Claro es que el trabajador puede trabajar sosegadamente, y al mismo tiempo decir palabras. O ¿acaso tiene que estar mudo durante sus ocho horas de trabajo?

La misma palabra griega (en adjetivo) aparece en el ver. 2 de este capítulo (repositivamente).

La Ver. B.A. dice, "aprenda calladamente", y en el ver. 2, "sosegada". La Ver. ASV. dice, "aprenda en tranquilidad", y "quieta".

La palabra en forma verbal aparece en 1 Tes. 4:11, "tener tranquilidad". Pero no quiere decir estar en silencio absoluto, sin pronunciar sílaba alguna.

Muchos comentaristas aplican el pasaje, ver. 8-15, a la asamblea pública de la iglesia. Yo no puedo limitarlo a eso. Véanse mis comentarios en el ver. 8. Pero, aun en la asamblea pública de la iglesia, la mujer puede aprender en silencio sin guardar silencio absoluto. ¿No puede cantar (que es hablar y enseñar, Efes. 5:19; Col. 3:16), decir amén al final de la oración, o confesar su fe en Cristo delante de los hombres? Todos admiten que lo puede, porque lo hace "con toda sujeción". Lo mismo pasa en la clase bíblica, en la cual el maestro (varón) hace y permite preguntas de parte de todos, inclusive de la mujer. En tal formato, no solamente las mujeres sino también los mismos hombres en la clase, todos, están aprendiendo sosegadamente.

En la discusión del tema a menudo mencionado, "el silencio de la mujer", muchos suponen que este pasaje (2:11,12) se aplica a la asamblea pública de la iglesia. El pasaje indicado para eso es 1 Cor. 14:34,35. Allí se trata la asamblea pública de la iglesia, y aunque se trata en particular el silencio de las esposas de los profetas, el principio se aplica a toda mujer. Allí (14:34) la palabra griega para decir "callen" es **sigao**, que significa no hablar (para **enseñar** o participar públicamente). (Claro es que las mujeres pueden hablar para cantar).

-- **con toda sujeción** -- La misma palabra griega para decir "sujeción" aparece también en 3:4. Para estar los hijos en sujeción, ¿tienen que estar siempre mudos? En cuanto a clases bíblicas, enseñadas por los hombres, si se permiten preguntas y comentarios, no solamente las mujeres sino los mismos hombres que participan lo están haciendo "con toda sujeción". (Ahora, hablar sin permiso, y discutir fuertemente con el maestro, sería falta de sujeción, sea de parte de la mujer o del hombre).

Pablo aquí trata de la mujer en todo aspecto de su vida (y no solamente cuando está en alguna asamblea pública de la iglesia). La vocación de ella es tal que le conviene aprender calladamente, mostrando sujeción, en lugar de tomar el papel del hombre. Su papel no es el de maestro (de hombres).

Ahora esta sujeción debida no toca la cuestión de su estado espiritual delante de Dios. Ese es otro punto. En cuanto al valor de su alma, y su salvación eterna, ella es igual al hombre (Gál. 3:28; 1 Ped. 3:7). Dice 1 Cor. 11:11, "Pero en el

Señor, ni el varón es sin la mujer, ni la mujer sin el varón". Aunque su papel es uno de sujeción, la mujer siempre puede ser salva (2:15), igual que el hombre.

2:12 – Porque -- Ahora sigue la razón por qué la mujer debe aprender en silencio, con toda sujeción (ver. 11).

-- **no permito** -- Se expresa autoridad apostólica en el asunto. No es asunto de preferencia de uno. A los modernistas les gusta acusar a Pablo de prejuicio contra las mujeres porque él era soltero. Pero, aparte de hablar Pablo por inspiración, notemos que basa su instrucción en la autoridad de las Escrituras (ver. 13,14).

-- **a la mujer enseñar** -- Pablo no habla en lo absoluto, diciendo que de ninguna manera enseñe la mujer. Al contrario, en Tito 3:3-5 le manda que enseñe. Col. 3:16 dice que cantar es enseñar, y seguramente la mujer canta. En Hech. 18:24-26, una mujer participó en la enseñanza de un evangelista. Esta prohibición, como también la que sigue (ni ejercer dominio), está calificada por la frase "sobre el hombre".

Aunque este pasaje (ver. 8-15) no puede ser limitado a asuntos de la asamblea pública de la iglesia, sí tiene aplicación a ella. Pero hay quienes aplican mal este versículo, separando la prohibición, de que la mujer no enseñe, de la frase que la califica: "sobre el hombre". Tuercen el versículo para que diga: "No permito a la mujer enseñar (en la iglesia), punto y aparte". Véase la frase abajo, "sobre el hombre", comentarios.

La iglesia puede acordar tener clases bíblicas, y tener a mujeres como maestras de las clases para niños. En tal caso ellas no están enseñando en la asamblea pública de la iglesia, ni están ejerciendo autoridad sobre el hombre. No están violando este pasaje.

-- **ni ejercer dominio** -- Otras versiones dicen "ejercer autoridad". La palabra griega para decir "ejercer dominio" literalmente quiere decir "ser autócrata" (es decir, persona que ejerce autoridad propia e ilimitada).

Ella no ha de hacer esto ni en público, ni en privado. El hombre tiene su papel y sus funciones, y ella tiene los suyos, y ella no debe ejercer dominio en los de él. El es su cabeza (1 Cor. 11:3). Ella no debe deshonorar o afrentar su cabeza (1 Cor. 11:5).

-- **sobre el hombre** -- Pablo prohíbe dos cosas con relación al hombre, y no solamente una. No dice: "la mujer no enseñe", y como cosa aparte, "la mujer no ejerza dominio sobre el hombre". Dice: no hacer esa cosa **ni** esta otra cosa **sobre el hombre**. Se le prohíbe enseñar sobre el hombre, y se le prohíbe ejercer dominio sobre el hombre.

Un paralelo a esta expresión lo hallamos en Hech. 4:18, "... que en ninguna manera hablasen ni enseñasen en el nombre de Jesús". La prohibición era de no hablar en el nombre de Jesús, y de no enseñar en su nombre. Claro es que no se prohibió a los apóstoles nunca hablar, y como cosa aparte, no enseñar en el nombre de Jesús.

Los hermanos "anti clase bíblica" (los que se oponen a las clases bíblicas en el lugar de reunión) tratan de aislar la primera de las dos prohibiciones de la frase calificativa, "sobre el hombre", para que terminantemente se le prohíba a la mujer enseñar (una clase de niños).

-- **sino estar en silencio** -- La misma palabra griega para decir "silencio" aparece en el versículo 11. Referente a ella, véanse los comentarios allí.

Esta frase representa lo contrario de enseñar, y ejercer dominio, sobre el hombre. En lugar de tomar la enseñanza pública, y en otras maneras ejercer dominio sobre el hombre, la mujer sumisa a la voluntad de Dios procura más bien ser persona quieta, sosegada, o tranquila.

En las iglesias humanas, las mujeres que sirven de sacerdotisas y "pastoras" ¡violan la misma Palabra (de Dios) que públicamente profesan enseñar y representar! Son liberales en iglesias liberales. Han elevado su propia sabiduría por encima de la Divina.

A veces se presenta el caso de las profetizas en tiempos bíblicos, como si este caso contradijera lo que Pablo dice aquí. Basta notar que ellas, al ejercer su don públicamente, lo hacían siempre dentro de los límites de su sujeción, pues el velo era señal de eso.

2:13 – Porque -- Esta palabra siempre introduce una razón de lo que se acabó de decir.

-- **Adán fue formado primero, después Eva** -- Pablo ahora da la primera de dos razones (la segunda en el versículo siguiente) de por qué la mujer debe estar en sujeción, y no enseñar ni ejercer dominio sobre el hombre: ella fue segunda en la creación.

La prioridad da preeminencia e importancia. La creación de Adán está narrada en Gén. 2:7. Dios lo puso a trabajar, habiéndole dado una constitución propia para ello (ver. 15). Adán existió por un tiempo solo (ver. 18). Luego, por no hallarse entre los animales ayuda idónea para él (ver. 20), Dios hizo de una costilla del hombre a la mujer (ver. 22). Ella fue creación subsecuente. Esto implica algo; la inferencia necesaria es que ella debe estar en sujeción a él, y no ejercer dominio sobre él.

Ella fue hecha de él y para él. "Porque el varón no procede de la mujer, sino la

mujer del varón, y tampoco el varón fue creado por causa de la mujer, sino la mujer por causa del varón" (1 Cor. 11:8,9). "La mujer es gloria del varón" (11:7).

Dios es el Autor de esta distinción en la jerarquía de los dos sexos. El Espíritu Santo llama a la mujer, "el vaso más frágil" que el hombre (en constitución física, y papel de operación) (1 Ped. 3:7). "El varón es la cabeza de la mujer" (1 Cor. 11:3). La cabeza guía al cuerpo; no lo sigue. Aun el mismo nombre de la mujer, Varona, fue derivado del nombre del hombre, Varón (Gén. 2:23, **él ish, ella ishshah** , nota al pie de la página). Todo esfuerzo de parte del hombre (varón o hembra) por confundir esta distinción es pura rebeldía.

2:14 -- Y Adán no fue engañado -- Ahora sigue la segunda razón de las dos (la primera dada arriba en el ver. 13). Compárese 2 Cor. 11:3.

Pablo no niega que Adán pecó. Afirma lo que es historia; a saber, que Eva fue primera en la transgresión. Satanás escogió tentar a ella, no a él. Ella fue engañada, no él.

-- sino que la mujer, siendo engañada, incurrió en transgresión -- Ella fue primera en la transgresión; con ella comenzó el pecado. Ella dijo a Dios: "La serpiente me engañó, y comí" (Gén. 3:13). Adán pecó, pero no fue engañado. El dijo a Dios: "La mujer que me diste por compañera me dio del árbol, y yo comí" (Gén. 3:12).

A consecuencia de lo que hizo Eva, Dios le dijo, "... él se enseñoreará de ti" (Gén. 3:16). Esto explica por qué dice Pablo por el Espíritu Santo en este pasaje, que a la mujer se le prohíbe enseñar y ejercer dominio sobre el hombre.

Eva no fue "ayuda idónea" para su marido en este asunto, sino, después de ser engañada, le dio del fruto prohibido, induciéndole a pecar. Cuando Dios los confrontó, se dirigió **primero** a Adán, y **después** a Eva (Gén. 3:9,12).

El hecho de que ella, no él, fue engañada, le niega la autoridad de liderazgo. El hombre se enseñorea de ella. ¡Esto lo dice Dios! ¡Ay del que confunda este orden divino en la relación entre el hombre y la mujer!

Satanás es el gran engañador, el padre de la mentira (Apoc. 12:9; 13:14; 20:10; 2 Cor. 4:4; Juan 8:44; 2 Tes. 2:10).

2:15 – Pero -- Se introduce un contraste. El haber incurrido en transgresión, de parte de la mujer (ver. 14), con la sujeción subsecuente, no quitará que ella se salve eternamente (ver. 15). Aquí hay consolación.

-- se salvará engendrando hijos -- La palabra griega para decir "engendrando hijos" es una sola, y es **sustantivo** , no verbo. Por eso otras versiones dicen, "será salvada por la maternidad" (ASV., P.B.). La NVI. dice, "función maternal". (La palabra griega en forma **verbal** aparece en 5:14, "críen hijos").

Aquí se hace referencia al papel apropiado y peculiar de la mujer, el de dar a luz hijos. Véanse Gén. 1:28; 2:16; 4:1; 1 Tim. 5:14). Ella incurrió en transgresión, y como consecuencia de ello se le impuso la sujeción al hombre, pero siempre puede ser salva eternamente, al ocuparse en su papel principal en la vida, guardando su sujeción, y cumpliendo con las condiciones que siguen en el resto del versículo. Compárese Tito 2:4,5.

Poder dar a luz hijos, y rehusar hacerlo, teniendo la esposa motivos egoístas, es ignorar su papel en la vida. ¿No dará cuenta a Dios? ¿Se salvará?

Algunos creen que la referencia de Pablo apunta a Gén. 3:15, y al nacimiento virginal de Jesús. Pero tal interpretación ignora el hecho de que tanto la salvación del hombre, como la de la mujer, dependen de que de Jesús nació de mujer.

-- **si permaneciere** -- Debe ser plural, "permanecieren". Dice la Ver. Mod.: "ella se salvará ... perseverando ellas ...". El pronombre "ella" se refiere a la mujer del versículo anterior. El plural "ellas" representa a todas las mujeres como clase de personas, representadas por ella. Eva representa a todas las mujeres. Compárese 1 Ped. 3:6, hijas de Sara.

La palabra "si" hace condicional a la promesa de salvación. La función maternal en sí no garantiza la salvación eterna de las mujeres. Hay condiciones; el calvinismo dice lo contrario. La doctrina calvinista que afirma que "una vez salvada la persona, siempre es salva" (o sea, la imposibilidad de apostasía), es tumbada por todo pasaje bíblico estipulando condiciones. Si alguna mujer no permanece "en fe, amor y santificación, con modestia", ¿siempre se salvará?

-- **en fe, amor, y santificación** -- La frase "amor -- fe" aparece en 1:5. En cuanto a la fe, considérese Heb. 11:6; en cuanto al amor, 1 Juan 5:3; y en cuanto a la santificación, Heb. 12:14.

-- **con modestia** -- La misma palabra griega para decir "modestia" aparece también en 2:9. Véanse allí los comentarios sobre **sofrosune**. Otras versiones emplean las palabras "cordura", "buen juicio", "sensatez", "sobriedad".

La mujer alcanza las bendiciones de Dios, no por medio de enseñar y ejercer dominio sobre el hombre (ver. 12), sino por medio de jugar su papel principal, en sujeción al hombre, y en su vida de obediencia al Señor. En esto ella halla la dicha de la vida ahora, y tiene para un mañana la esperanza de la vida eterna. Toda otra cosa es engaño del diablo, falsedad, y mentira. ¡Cómo incurre en transgresión la llamada "mujer liberada"!

1 TIMOTEO 3

3:1 -- Palabra fiel -- Véase 1:15, comentarios. Es fiel porque es apostólica. Lo que el resto de este versículo dice es fidedigno; es la pura verdad.

-- **Si alguno anhela** -- La misma palabra griega para decir "anhela" aparece también en 6:10 (codiciando); Heb. 11:16 (anhelaban). Significa hacer esfuerzo por alcanzar algo. Bien lo traduce la Ver. N.M., "haciendo esfuerzo por obtener". Otras versiones dicen, "aspira" (P.B., B.A., NVI., NTP, P79, BAD., B.J.). La ASV. dice, "busca". Es palabra más fuerte que "desea", pues indica ansia o afán (como el que quiere enriquecerse se extiende mucho por conseguir el dinero, 6:9,10). Debe haber personas haciendo esfuerzo por ser obispos, pero muchas veces es al contrario: ¡el oficio de obispo tiene que buscar quien lo acepte!

-- **obispado** -- Notemos la traducción de otras versiones, para mejor comprensión del sentido del vocablo griego: "oficio de obispo" (V.M., ASV.); "puesto de superintendente" (N.M.); "cargo de obispo" (P.B., B.A., S.A.); "cargo de episcopado" (B.J.); "el episcopado" (N.C., una transliteración).

La misma palabra griega, **episcopos**, para decir "obispado", aparece en 1 Ped. 2:12. Véase **Notas Sobre 1 Pedro** 2:12, comentarios. Allí se traduce "visitación"; o sea, el día cuando Dios "mirará, u observará" para luego tomar acción. Aparece también en Luc. 19:44 (visitación). La idea radical de la palabra es la de mirar, u observar (con el fin de tomar acción, como visitar para bendecir, o para castigar). En Hech. 1:20 se traduce en nuestra versión, "oficio", pero en la revisión de 1977, "cargo". Otras versiones dicen, "obispado" (L.A.; H.A.); "función" (P.B.); "superintendencia" (N.M.).

Analizando la palabra griega, vemos que está compuesta de **epi** (sobre), **skop** (mirar), y **es** (la parte final de la palabra indica "cargo" u "oficio"). La Ver. N.C., pues, **translitera** la palabra, diciendo, "el episcopado". La Ver. N.M. la **traduce** literalmente, diciendo, "puesto de superintendente".

La palabra griega para indicar a la persona que ocupa este puesto, cargo, u oficio, se traduce comúnmente, "obispo" (Hech. 20:28; Fil. 1:1; Tito 1:7; 1 Ped. 2:25). Véanse **Notas Sobre Tito** 1:7, comentarios, y **Notas Sobre 1 Pedro**

2:25, comentarios. Del griego se deriva nuestra palabra "episcopal" (sobre, ver), y del latín viene la palabra "supervisor" (sobre, ver), o "superintendente" (sobre, atender). Véase el versículo siguiente, comentarios.

-- **buena obra desea** -- Es buena porque es de Dios. Involucra el cuidado de almas (Heb. 13:17; 1 Ped. 5:2).

El "obispado", pues, es más bien **obra** que **oficio** (en el sentido de puesto de

mando). Siempre ha habido quienes desean mandar, dirigir, o dar órdenes, pero no se ocupan en **hacer la obra** . Con toda obra viene alguna responsabilidad. El obispo responsable y fiel en su obra recibirá su corona (1 Ped. 5:4).

Para ser obispo, la persona tiene que **desear** la obra representada en el término. Debemos inculcar en nuestros hijos dicho deseo. Es una obra noble y deseable, pues tiene que ver con la dirección de almas. En el mundo moderno, el héroe del joven es algún gran atleta, no el presidente del país, ni mucho menos un obispo en alguna iglesia local. Es culpa de los padres que sus hijos no tengan siempre delante de ellos la meta de ser algún día obispos en una iglesia local.

Las denominaciones ignoran por completo la organización de la iglesia local. Tienen sus propios sistemas humanos. Y algunos de mis hermanos en Cristo toman la libertad (de allí, hermanos "liberales") de irse más allá del plan bíblico para la organización de la iglesia local, haciendo de los ancianos de la iglesia llamada "patrocinadora" un grupo de directores de una obra a nivel de hermandad. Hay llamados "misioneros" que reclaman estar bajo la supervisión de los ancianos de la iglesia patrocinadora, aunque son miembros en otros países. Si es así, dichos ancianos supervisan a miembros no de su congregación. Esto no es nada bíblico.

3:2 -- Pero es necesario -- Compárese Tito 1:7. Otras versiones dicen, "debe ser". Lo que siguen son *requisitos* , no cualidades opcionales. El que no llena estos requisitos, no puede ser elegido como obispo. (Se debe notar que todos los requisitos siguientes para el obispo se aplican a todo cristiano, excepto los de ser hombre casado, ser apto para enseñar, y no ser neófito).

-- **que el obispo** -- Véanse los comentarios sobre "obispado" en el ver. 1.

Lo que Pablo llama aquí "obispo", tratando el mismo asunto en su carta a Tito, dice "anciano" y obispo (Tito 1:5,7). Véanse mis notas sobre ese pasaje en **Notas Sobre Tito**.

De **Notas Sobre 1 Pedro** 5:1, cito lo siguiente (sugiero que se lean mis comentarios sobre toda la sección de 5:1-4): "Los tres términos, anciano/obispo/pastor, se refieren a la misma persona. En Hech. 20:17 se emplea el término 'ancianos'; en el ver. 28 éstos son llamados 'obispos' que 'apacientan' (pastorean). En Tito 1:5 los que son llamados 'ancianos', en el ver. 7 son llamados 'obispos'. Aquí en 1 Ped. 5:1 los que son llamados 'ancianos', en el ver. 2 'apacientan' (pastorean) y 'cuidan de' la congregación (griego, supervisan; es decir, son obispos)".

La Ver. B.J., católica, comenta sobre este punto: "La distinción entre *obispo* y *presbíteros* no está aún elaborada". Esto es una admisión de que más tarde los

hombres elaboraron una distinción que la Biblia no hace.

La iglesia de Dios, en sentido universal, ¡no tiene organización terrestre! Localmente, sí la tiene. La iglesia local debe tener una pluralidad de obispos (llamados también ancianos, o pastores) (Hech. 14:23; Fil. 1:1; Tito 1:5,7; 1 Ped. 5:1-4). Estos ancianos, u obispos, se ocupan solamente en la dirección de la iglesia local. No supervisan obras centralizadas de muchas iglesias locales, ni campos "misioneros", ni miembros de otras congregaciones. ¡No son ancianos **diocesanos** (sobre una diócesis, o territorio)! No son obispos sobre una ciudad, sino sobre una congregación de cristianos. Como dice Pedro, apacientan, o pastorean, la grey de Dios que *está entre ellos* (1 Ped. 5:2). Allí termina su supervisión.

Nótese que Pablo no habla de "sacerdotes". Son obispos quienes supervisan la iglesia local (Hech. 14:23; Tito 1:5,7), y no sacerdotes, ni llamados "pastores" en el sentido de predicadores o "ministros". La Ver. T.A., por ser católica, encabeza esta sección de **1 Timoteo** (cap. 3) con este título: "Virtudes Sacerdotales".

-- **sea irreprochable** -- La palabra griega aparece también en 5:7 (irreprochables) y 6:14 (ni reprobación). Otras versiones dicen, "irreprochable". Literalmente, "sin poder asir de la persona (para acusación justa); es decir, vivir de tal manera que nadie pueda justamente acusarle. En Tito 1:6, aunque nuestra versión dice "irreprochable", la palabra griega es otra, aunque semejante en idea. Dicha palabra griega se emplea en el ver. 10 de este capítulo, referente al diácono, y se traduce allí "irreprochables".

-- **marido de una sola mujer** -- Véase **Notas Sobre Tito** , 1:6, comentarios. Omítase la palabra "sola"; no aparece en el texto griego. La Ver. N.M. dice, "marido de una mujer", y la Ver. ASV. dice, "marido de una esposa". (La misma frase griega aparece en 5:9, nada más que trata del caso femenino. Dice, "esposa de un solo marido". Omítase la palabra "solo" -- *esposa de un marido* . Así lo expresa el texto griego).

Obviamente el obispo tiene que ser hombre, pues tiene que tener esposa; ¡no puede ser mujer! Los liberales, de entre las iglesias católicas y protestantes, ignoran esto por completo, abogando por el "movimiento femenino" de nuestros tiempos.

Tiene que ser hombre casado, y no "célibe", según el catolicismo romano (en la mayoría de los lugares). La Ver. JTD. (protestante) comenta: "(según esto, el obispo, el cura, el pastor, pueden, deben ser casados. Gregorio VII ha ordenado lo contrario, estableciendo el celibato)".

Hay comentaristas protestantes que dicen que aunque está bien que el "ministro

del evangelio" sea hombre casado, al mismo tiempo no es necesario. Bueno, en primer lugar el pasaje no trata de "ministros del evangelio", sino de **obispos**. Además, pregunto: ¿cómo puede el obispo tener hijos y gobernar su casa (ver. 4,5) sin ser hombre casado? Su obra en gran parte consiste en "cuidar de la iglesia de Dios" (ver. 5). Para poder hacer esto tiene que ser hombre que ya haya demostrado la capacidad de hacer esto por medio de haber gobernado bien su propia casa (ver. 5). Es un requisito que tiene que haber tenido en el tiempo de ser nombrado obispo.

No puede ser polígamo, sino de una mujer, y no más. El polígamo no es de una mujer; es de varias, como también el que tiene concubinas. Ciertamente el pasaje no quiere decir algo que implique que los demás cristianos sí pueden ser polígamos, pero el obispo, no. Ningún cristiano puede ser polígamo (Mat. 19:4-6). La frase, pues, quiere decir que el obispo tiene que ser hombre casado con una mujer. Eso es lo que dice, y ése es el sentido normal y ordinario. El es fiel a una mujer (a su esposa), y no tiene relaciones con otras.

El viudo que vuelve a casarse, y el divorciado y que ahora está nuevamente casado, todo según el permiso bíblico (Mat. 19:9), son maridos "de una mujer", no de varias. Tienen una sola mujer. Llenan este requisito. (Que a tales personas les *convenga* servir como obispos, dadas ciertas circunstancias locales, es otra cuestión. Que *quieran* seguir sirviendo de obispos, o no, es otra cuestión).

La Ver. T.A., católica, comenta así sobre este punto (e intercalo mis respuestas entre "<>"): "Al principio de la Iglesia, en que la virginidad era casi desconocida, era muy difícil encontrar a alguno apto para el episcopado y para el sacerdocio <Nótese como el autor agrega al texto divino, diciendo "y para el sacerdocio">, que no hubiera sido casado, o no lo fuera todavía. En este último caso, tenía que guardar continencia, conservar en su compañía y educar en la fe cristiana a los hijos que hubiera tenido. Algunos, para atacar el celibato eclesiástico, entienden mal este texto diciendo que el obispo necesariamente debe ser casado. <¿No es precisamente esto lo que dice el apóstol Pablo, "Es necesario" que el obispo sea marido? ¿Cómo puede ser marido sin ser casado?>. ¿Cómo iba a decir esto el Apóstol, cuando el mismo Timoteo a quien escribe, Tito y otros no lo eran? <¡Fácil! Timoteo y Tito *no eran obispos* . ¿Cómo sabe el autor que estos dos no eran casados?>. Quiere decir el Apóstol que no debe elegirse para obispos a los que, después de viudos, han vuelto a casarse. <El apóstol Pablo ¡no dice eso! No dice que tal y tal personas no pueden ser obispos; dice que el obispo tiene que ser marido de una mujer>. Además, la Iglesia, haciendo uso de la autoridad recibida del mismo Cristo, puede disponer

que sólo los que se consagren totalmente a Dios (1 Cor. 7:32-34) pueden ser ministros suyos: pág. 188". <Ahora llegamos al mero punto del autor: Si este pasaje de Pablo enseñara lo que él afirma, la supuesta autoridad de la Iglesia Católica no tendría que entrar en el caso. Por eso el clero católico ha impuesto una ley humana, que es el celibato del clero. Cristo no ha dado a ninguna iglesia humana nada de autoridad; El la tiene toda, Mat. 28:18, aun en esta tierra. Y es más, el pasaje no habla de "ministros suyos", sino solamente de **obispos**. No hay espacio aquí para comentar sobre 1 Cor. 7:32-34, pero el autor lo tuerce igual que al pasaje a la mano. El matrimonio es honroso en todos, Heb. 13:4. La prohibición del matrimonio, el celibato, es de la apostasía, 1 Tim. 4:1-3>.

Notemos también que Pablo no dice, "que haya sido casado una sola vez". El texto griego dice literalmente, "Es necesario ... ser ... marido de una mujer". Pablo no condena las segundas nupcias en sí (Rom. 7:3; 1 Cor. 7:39; 1 Tim. 5:14).

La instrucción inspirada de esta frase excluye tanto el celibato como la poligamia.

Toda esta sección (ver. 1-7) trata de los requisitos de *obispos*. Yerran grandemente los comentaristas que meten en la discusión a sus llamados "ministros" y "pastores". Muchos de éstos son solteros jóvenes, recién graduados de "seminarios", y luego tratan de cambiar los requisitos para acomodarlos a estos jóvenes.

-- **sobrio** -- La palabra griega aparece también en el ver. 11 (sobrias), y en Tito 2:2 (sobrios). Véase **Notas Sobre Tito**, 2:2, comentarios. La palabra misma lleva, en un sentido, la idea de estar libre de la influencia de lo intoxicante. El obispo, el diácono, los cristianos de edad, y todo cristiano debe ser persona sobria, o templada. Tiene control de sí. Se domina a sí mismo en todo apetito y deseo. Ni el alcohol, ni las drogas ilegales, ni excesos en las comidas, ni nada, le controla. El todo lo controla en su sobriedad. Es persona con calma; persona no apasionada. Ningún hombre, sin dominio propio, debe ser nombrado obispo.

En 2 Tim. 4:5, aparece la palabra griega en forma verbal, "sé sobrio".

-- **prudente** -- La palabra griega para decir "prudente" es **sofron**, significando de mente sana, y de eso, persona templada y de dominio propio. Aparece en Tito 1:8 (sobrio); 2:2,5 (prudentes). Véase **Notas Sobre Tito**, 1:8, comentarios. (La palabra griega semejante, **sofronos**, aparece en 2:9,15. Véanse los comentarios allí).

-- **decoroso** -- La palabra griega es **kosmion**, la que aparece en 2:9. Véanse los comentarios allí. El obispo debe ser persona *ordenada* en todo aspecto de su

vida.

-- **hospedador** -- La palabra griega **philoxenon** aparece también en Tito 1:8 y en 1 Ped. 4:9. Véanse mis comentarios allí, en **Notas Sobre Tito** y en **Notas Sobre 1 Pedro**. La palabra es compuesta de dos: "amor" y "desconocido". La hospitalidad verdadera es el amor hacia el desconocido, para abrirle las puertas en el tiempo de necesidad. Todo cristiano debe practicar la hospitalidad (Rom. 12:13; Luc. 14:12-14; Heb. 13:2; 3 Juan 5-8). Las condiciones para viajar en el siglo primero, y las ocasiones de huir de parte de cristianos perseguidos, demandaba que todo cristiano fuera hospedador. Aunque las condiciones modernas sean diferentes en muchas partes, la misma actitud benévola tiene que expresarse. Considérese como ejemplo Lucas 10, el "buen samaritano".

(Nótese: Entre algunos prevalece la práctica de viajar a su gusto, llegando a hogares sin aviso, y luego esperando que la familia les atienda gratuitamente. Tales saben que la cultura obliga a la gente a recibirles y atenderles. Son irresponsables, y aprovechados. Si en algún caso no son atendidos como ellos quisieran, acusan a la casa de no ser "hospitalaria". Esta acusación falsa e injusta revela la completa falta de respeto hacia la enseñanza bíblica. Nada más usan las Escrituras, torciéndolas, para su conveniencia).

-- **apto para enseñar** -- Es una sola palabra en el griego, y aparece solamente aquí y en 2 Tim. 2:24. Otras versiones dicen, "capacitados" y "competentes" para enseñar. La palabra "didáctico" se deriva de esta palabra griega. El obispo tiene que tener esta cualidad (que desde luego se desarrolla y se afina al ganar experiencia). La naturaleza de la obra del obispo, que es de alimentar a la grey y de cuidar de ella, hace que este requisito se halle en él. Compárense Hech. 20:28-32; Tito 1:9-13; 1 Ped. 5:2. Esto requiere estudio continuo, pues no hay inspiración directa hoy en día.

Los ancianos, u obispos, son maestros de la Palabra. Esta aptitud que tienen que tener no es meramente teórica. La iglesia local puede sostener a un evangelista de tiempo completo, pero los obispos deben siempre dirigir la enseñanza de la congregación, en plan y en ejecución, y no entregar esa responsabilidad al evangelista. Este requisito de los obispos es para usarse. Compárese 1 Tim. 5:17,18. ¡Predican y enseñan!

3:3 -- no dado al vino -- Esta frase idéntica en el griego aparece en Tito 1:7. A continuación cito los comentarios hallados en **Notas Sobre Tito**, 1:7:

"La frase en griego está compuesta de dos palabras: **me paroinon** . **me** quiere decir, "no". **paroinon** está compuesta de **para**, a un lado de, y **oinos** , vino. Literalmente, la idea es de una persona que no se queda mucho al lado del vino,

o sencillamente, no borracha. Hay versiones que emplean la frase, "no borracho" (N.M., P.R.). Otras dicen, "no bebedor" (P.B., NTP., B.J.), "no rencilloso" (Mod., ASV.), "no dado a la bebida" (B.A.). El hombre que se queda al lado del vino, se emborracha y luego es rencilloso. Todo cristiano ¡debe dejarlo por completo!"

La frase probablemente apunta más bien a *los efectos* de quedarse la persona mucho tiempo al lado del vino; es decir, el llegar a ser rencillosa, querellosa, o insolente. Prov. 23:29,30 comenta sobre los efectos de detenerse en el vino.

-- **no pendenciero** -- Véase Tito 1:7. A continuación cito los comentarios hallados en **Notas Sobre Tito** , 1:7: "'no pendenciero'. Véase 1 Tim. 3:3. El anciano bíblico no es púgil; no resuelve problemas con los puños. No es violento (H.A., JTD., L.A.), peleador (Mod., NTP.), golpeador (N.M., ASV.), o buscapleitos (Pop.). Al contrario, es 'sobrio, prudente, decoroso', 1 Tim. 3:2".

-- **no codicioso de ganancias deshonestas** -- Véase Tito 1:7. Algunos manuscritos omiten esta frase; no aparece en el texto de Westcott y Hort, ni en el de Nestle. (Sí aparece en Tito 1:7). A continuación cito los comentarios sobre esta misma frase, hallados en **Notas Sobre Tito** , 1:7: "'no codicioso de ganancias deshonestas'. Contrástese con el ver. 11. Véase 1 Tim. 3:3,8. Otra vez vemos que el griego emplea dos palabras: **me**, 'no', y **aisxrokerde** , 'ganancia baja'. El anciano bíblico no está ansioso de ganarse dinero deshonestamente. No ama al dinero. Compárese 1 Tim. 6:5". (Judas Iscariote sirve de buen ejemplo de este carácter malo, Juan 12:6). "En algunos casos los ancianos reciben salario, 1 Tim. 5:17,18. A menudo manejan los fondos de la iglesia local. Puede haber en esta frase referencia indirecta a tales casos, o puede ser que nada más se trate el carácter general del anciano, u obispo".

La frase completa, "no dado al vino, no pendenciero, no codicioso de ganancias deshonestas", es idéntica en el texto griego aquí y en Tito 1:7.

-- **sino amable** -- La misma palabra griega para decir "amable" aparece también en Fil. 4:5 (gentileza), Tito 3:2 (amables), Sant. 3:17 (amable), y en 1 Ped. 2:18 (afables). El hombre espiritual cede a otro, en lugar de atacarle. Es bondadoso, apacible, amable y razonable. (La Ver. N.M. dice, "razonable").

-- **apacible** -- La palabra griega aquí es **amakos**, y aparece también en Tito 3:2, donde nuestra versión dice, "no sean pendencieros". (Pero, la palabra "pendencieros" que aparece anteriormente en este versículo es de otra palabra griega, la que significa más bien "golpeador") .

Otras versiones dicen: "no peleador" (P.B.), "no rencilloso" (V.M.; JTD.), "no belicoso" (N.M.), "no contencioso" (B.A.), "no pleitista" (S.A.), "no camorrista" (N.C.), "no litigioso" (1909); "que no busque contiendas" (NVI.), "pacífico"

(Pop.).

amakos es compuesta de dos palabras: **a**, que quiere decir, "no", y **makos**, que quiere decir, "pelear".

-- **no avaro** -- La palabra griega usada aquí es **afilarguron**, y aparece solamente aquí y en Heb. 13:5 (sin avaricia). Es compuesta de "no", "amar", y "plata". Es uno que no ama la plata (dinero).

Otras versiones dicen, "no codicioso de torpe ganancia" (Mod.), "no amator del dinero" (N.M.; ASV.), "ni amante del dinero" (B.A.; L.A.), "ni avariento" (H.A.), "no interesado" (S.A.), "ni amigo del dinero" (N.C.), "ajeno de avaricia" (1909), "desinteresado del dinero" (NTP.), "ni tenga apego al dinero" (NVI.), "ni querer dinero mal ganado" (Pop.).

3:4 -- que gobierne bien su casa -- Compárese 3:12. El verbo aquí aparece en 5:17 (gobiernan) en forma de participio. Este verbo aparece en Rom. 12:8 (preside); 1 Tes. 5:12 (presiden).

Esta persona emplea en la dirección de su familia, la autoridad, y la disciplina tanto positiva como negativa (castigo). Esto lo hace *bien*. ¿Qué será de la iglesia del Señor en el futuro cercano, si los ancianos (obispos, pastores) son seleccionados de entre los que ahora son hijos consentidos, según los está produciendo la familia moderna? Hay gran falta de dirección bíblica en los padres modernos. No son debidamente respetadas la autoridad de padres y la disciplina correctiva en la mayoría de los hogares modernos.

Obviamente la palabra "casa" significa "familia", como en Hech. 16:15,34. El gobierna la familia, porque como padre él es la cabeza de la casa.

-- **que tenga a sus hijos** -- El texto griego dice sencilla, y literalmente, "teniendo hijos en sujeción". Tiene que tener a todos sus hijos, grandes o menores, en sujeción. Este es el fruto de gobernar bien su casa.

Ahora, el pasaje en Tito 1:6 agrega el punto adicional de que entre estos hijos tiene que haber hijos creyentes. Véanse los comentarios en **Notas Sobre Tito**, 1:6.

-- **en sujeción** -- La misma palabra griega para decir "sujeción" aparece también en 2:11 (sujeción); 2 Cor. 9:13 (obediencia); Gál. 2:5 (someternos).

La sujeción de los hijos en la familia es el fruto del buen gobierno de los padres que produjo el respeto a la autoridad. (Los niños consentidos no aprenden esto).

El obispo es "anciano". Siendo hombre de edad, ha tenido tiempo para probar su habilidad de "cuidar de la iglesia de Dios" (ver. 5), y esto por medio de haber gobernado bien su casa.

-- **con toda honestidad** -- Otras versiones dicen, "seriedad," "gravedad",

"dignidad" y "respeto". La misma palabra griega aparece también en 2:2 (véanse los comentarios allí); y en Tito 2:7. Véanse los comentarios en **Notas Sobre Tito** , 2:7. En forma adjetival, aparece en 3:8,11 (honestos).

El obispo es persona que, al gobernar bien su casa, mantiene el respeto de sí mismo, es de gravedad y dignidad, y no frívolo.

Las versiones que dicen, "con todo respeto", o algo semejante, dan la idea de que la frase se aplica a los hijos; que deben estar "en sujeción con todo respeto" (P.B). Pero yo entiendo que la gravedad o dignidad es de parte del padre. El hace su papel de gobernar bien su casa, haciendo esto con toda seriedad.

Hoy en día la palabra "honestidad" en muchas partes lleva la idea de ser cumplido en cuanto a deudas, pagándolas, y de no mentir. Pero en tiempos pasados llevaba la idea central de pudor o recato. Por eso las versiones más antiguas dicen "honestidad", mientras que las más modernas dicen "gravedad", etc.

3:5 -- (pues el que no sabe gobernar su propia casa, ¿cómo cuidará de la iglesia de Dios?) -- Aquí la lógica se aplica, argumentando *a fortiori*, desde lo menor hasta lo mayor. Cuidar de la iglesia local requiere ciertas cualidades en los obispos, y si no han sabido gobernar bien a sus propias casas (familias), obviamente no sabrán cuidar de la familia de Dios representada en la iglesia local.

La palabra griega para decir "cuidará" se encuentra solamente aquí y en Luc. 10:34.

El padre que no ha usado bien de la disciplina en la crianza de sus hijos, no va a ser buen obispo en la iglesia local. Como consentía a sus hijos, consentirá en los asuntos de la iglesia, y ella apostatará, siendo rebelde (igual que lo llegaron a ser los hijos). La deficiencia en la dirección del hogar se traduce en deficiencia en la iglesia local, y las dos instituciones sufren las consecuencias. La iglesia local que elige para obispo al que no se ha probado en este particular, es culpable de desobedecer a las Sagradas Escrituras, e invita el fracaso.

El obispo "cuida", presidiendo, pero no es dictador con poderío.

3:6 -- no un neófito -- La palabra griega para decir "neófito" (**neofuton**) aparece solamente aquí en el Nuevo Testamento. **neo** quiere decir, "nuevo", y **futon** quiere decir, "planta". El neófito es un converso reciente, no importando su edad. (Compárense 1 Cor. 3:6; Mat. 15:13).

Al recién convertido, elegido en seguida al oficio de obispo, se le tentaría a considerarse muy importante, sentimiento de orgullo que le conduciría a la condenación mencionada en seguida. (Compárense Rom. 12:3; Fil. 2:3).

En Hech. 14:23 vemos que Pablo constituyó ancianos en las iglesias después de haberlas visitado, y no en el tiempo de su establecimiento.

-- **no sea que envaneciéndose** -- La palabra griega aquí en este verbo aparece también en 6:4 (envanecido); 2 Tim. 3:4 (infatuados). Literalmente significa envolverse en humo; es decir, cegarse con orgullo como alguno sería cegado por medio del humo. Considérese Prov. 16:18, "Delante de la destrucción va el orgullo, y delante de la caída, la altivez de espíritu" (B.A.). (Compárese 2 Cor. 10:5).

-- **caiga en la condenación del diablo** -- es decir, en la misma clase de condenación en la cual cayó el diablo, cuya caída sin duda fue ocasionada por su orgullo (rebelión) (2 Ped. 2:4; Judas 6).

En 1:20 Pablo dice, "Satanás". Véanse los comentarios allí. Aquí y en el versículo siguiente dice, "diablo". Véase Apoc. 12:9,10. Satanás significa adversario; diablo, acusador. La obra del diablo en gran parte consiste en conducir al hombre a pecar para poder acusarle de pecado, sabiendo que así el hombre se condena (Rom. 6:23).

La palabra griega para decir "condenación" en este pasaje es **krima**, que quiere decir "juicio", pero se usa aquí en el sentido de un juicio adverso, y por eso de condenación. Así se usa en Rom. 3:8; Sant. 3:1; Apoc. 17:1.

3:7 -- También es necesario que tenga buen testimonio de los de afuera --

El ver. 2 menciona una cualidad negativa (irreprensible); aquí es cualidad positiva (de buen testimonio). La persona nombrada obispo tiene que tener una reputación buena entre los no cristianos (judíos y gentiles) con los cuales ha tenido contacto diario. La conducta de los días anteriores es de mucha importancia.

Sobre la frase "los de afuera", véanse 1 Cor. 5:12; 2 Cor. 7:5; Col. 4:5; 1 Tes. 4:12.

Compárese Hech. 6:3; Tito 1:12,13.

-- **para que no caiga** -- La fuerte posibilidad existe de que caiga de nuevo en sus malos hábitos de vida la persona nombrada obispo que en tiempos anteriores no tenía buen testimonio de los de afuera.

Como el novato que es hecho obispo puede caer en la condenación del diablo (ver. 6), también puede caer el hombre nombrado obispo que no haya tenido buen testimonio antes de su nombramiento.

Compárese 5:14,15.

-- **en descrédito** -- Varias versiones dicen, "vituperio"; algunas dicen, "reproche". La palabra griega para decir "descrédito" aparece en Rom. 15:3;

Heb. 10:33; 11:26; 13:13, donde nuestra versión dice, "vituperio".

-- y **en lazo** -- Véase Rom. 11:9 (trampa), citado de Sal. 69:22 (lazo). Como la trampa es puesta para atrapar al animal, así el diablo pone trampa a la persona de este contexto. Le tienta a volver a sus malos hábitos anteriores.

Véanse 6:9; 2 Tim. 2:26.

Compárese Luc. 21:34,35.

-- **del diablo** -- Las dos cosas son de él.

Sobre "diablo", véanse los comentarios en el ver. 6.

¡El no es amigo de nadie!

--**Notas Adicionales Sobre El Ver. 7**--

Es interesante notar que los comentaristas sectarios, al tratar esta sección sobre los obispos (ancianos, pastores), aplican sus comentarios a los llamados "ministros", o "pastores" entre ellos. Pero Pablo no trata de "ministros", o "pastores" (es decir, *predicadores*, o *evangelistas*); trata de obispos (que también son llamados pastores o ancianos).

Ningún cristiano puede ser justamente condenado por sus pecados pasados que Dios le perdonó en el tiempo de su conversión, pero los hombres que carecen de buena reputación pasada no deben ser nombrados obispos, porque existe la posibilidad de que ellos caigan en el lazo del diablo por medio de acceder a la tentación de volver a su pasada manera de vivir, y así caer en el vituperio que el diablo buscaba para ellos.

3:8 -- Los diáconos -- Sobre éstos consideremos los puntos siguientes:

1. La palabra griega para decir "diácono" es **diakonos** . Traducida, es "servidor". (**diakonia** = servicio, ministerio; **diakoneo** = servir). El Nuevo Testamento emplea estas palabras frecuentemente en el sentido *genérico* . Por ejemplo, **Cristo** es llamado **diakonos** (diácono) en Rom. 15:8, y el **gobierno civil** también es diakonos (diácono) 13:4, porque en los dos casos la idea es de ser servidores en algo. En Hech. 6:4 la obra de **los apóstoles** es llamada **diakonia** (ministerio). En Mat. 20:28 la palabra griega **diakoneo** (servir) es aplicada a **Cristo**, porque vino a este mundo a servir, y no a ser servido, y en Juan 12:26 se aplica a **todo seguidor de Cristo** . Así vemos el uso bíblico de estas palabras en su sentido *genérico*.

2. El uso *específico* (u "oficial") de la palabra griega, **diakonos** (diácono) aparece aquí en este pasaje, como también en Fil. 1:1. En Fil. 1:1 Pablo menciona a tres grupos distintos; a saber, a los obispos, a los diáconos, y a los santos de la iglesia local.

Hay quienes afirman que todo cristiano es "diácono" porque es servidor. Eso es

verdad en cuanto al uso genérico de la palabra, pero no lo es en el sentido específico. ¡No todos los santos en Filipos eran diáconos!

Hay quienes afirman que todo cristiano de edad es "anciano", y que por eso no existe un grupo específico de "ancianos". Pero no es cierto. Los "ancianos" (u obispos) de 1 Timoteo 3 y Tito 1 eran hombres casados, etcétera. Hay cristianos de edad que son solteros, y por lo tanto no son "ancianos" (en el sentido específico). Los ancianos que fueron constituidos, según Hech. 14:23, ya eran de edad antes de ser constituidos "ancianos". Fil. 1:1 designa **tres** grupos, y no dos, ni uno.

3. Sobre Hechos 6:1-6. Aunque en este pasaje nadie es llamado "diácono", sí se emplean dos de las palabras griegas mencionadas arriba en punto #1. La obra referida en este pasaje, en cuanto a servir, apunta a la obra de los diáconos en la iglesia local.

Había en la iglesia local en Jerusalén una "distribución" (**diakonia**), o sumministración (H.A.) diaria, ver. 1. Se hacía cierto servicio a favor de las viudas que la iglesia local cuidaba. Según el ver. 2, los apóstoles no debían dedicar tiempo a "servir (**diakoneo**) a las mesas". El ver. 3 nos informa que de entre los miembros, la iglesia escogió a ciertos hermanos a quienes los apóstoles encargaron de esa obra de servir a las mesas. El ver. 4 dice que los apóstoles iban a persistir en el ministerio (**diakonia**), o servicio, de la palabra (la predicación).

Este pasaje describe la obra de los diáconos, sin referirse específicamente al término "diácono". 1 Tim. 3:8 se refiere a los diáconos específicamente, sin tratar de su trabajo en particular.

4. Sobre Rom. 16:1. Véanse mis comentarios en **Notas Sobre Romanos** , p. 68. Algunos citan este pasaje para afirmar que en la iglesia local debe haber un oficio de "diaconisa". Pero no aparece en ninguna parte del Nuevo Testamento mención de *cualidades específicas* para "diaconisa", como las hay para el "diácono". De esto deducimos que tal oficio no existe.

La palabra "diaconisa" es transliteración de la palabra griega, que significa servidora. Febe hizo cierto servicio para la iglesia en Cencrea. Por no traducir la palabra griega en este caso, sino transliterarla, los traductores dejan la impresión incorrecta de que la "diaconisa" representa un oficio en la iglesia local. Ella no era "diaconisa" (en sentido oficial), como tampoco es el gobierno civil "diácono" (en sentido oficial). No todo cristiano es "diácono" (en sentido oficial), aunque Juan 12:26 enseña que todo seguidor de Cristo es servidor (**diakonos**), porque sirve (**diakoneo**).

5. Cito de la obra, **Notas Sobre Filipenses**, p. 3, por Wayne Partain:

"Los 'diáconos' no tienen autoridad como los ancianos para 'ver sobre' la iglesia. Si alguna iglesia no tiene ancianos, no debe escoger diáconos, porque en tal caso los diáconos harían el papel de ancianos. Hasta que la congregación tenga ancianos, todos los varones fieles deben aceptar sus responsabilidades para que la iglesia funcione con buen orden. Pero téngase presente que una iglesia sin ancianos es 'deficiente' (Tito 1:5). Tampoco es bíblico escoger 'líderes' o 'administradores'. La Biblia habla solamente de 'santos ... con los obispos y diáconos'. No dice, 'santos ... con los líderes' o 'santos ... con los administradores', ni nada por el estilo".

Los diáconos no son dirigentes, o gobernantes, en la iglesia, sino solamente servidores especiales. No tienen voz ni voto más que cualquier otro miembro de la iglesia local.

Es algo común en las iglesias locales el tener "reuniones de ancianos y diáconos". No es incorrecto en sí que tales reuniones se realicen, con tal que los diáconos no tomen parte en las decisiones de los ancianos. Los dos grupos no son "oficiales", o "mesa directiva", para la dirección de la iglesia. Por ejemplo, tres ancianos y cinco diáconos no representan ocho votos para alguna decisión. ¿Acaso podrían los cinco diáconos meter el piano en el culto, ya que solamente tres votos, los de los tres ancianos, se opondrían a ello?

-- **asimismo** -- Véase 2:9, comentarios. La palabra griega aquí, para decir "asimismo", es empleada por Pablo en Rom. 8:26 (de igual manera), y en 1 Cor. 11:25 (asimismo). Aparece varias veces en las cartas a Timoteo y a Tito.

La idea no es que las cualidades para los diáconos son las mismas que tienen que tener los obispos, sino que como hay cualidades específicas para los obispos, también las hay para los diáconos.

-- **deben ser honestos** -- Otras versiones dicen, "respetables" (P.B; B.A.; 1977), "serios" (Mod.; N.M.), "graves" (H.A.; ASV.), "honorables" (L.A.; N.C.), "dignos de respeto" (NVI.). La palabra griega aquí, en forma adjetival, aparece también en el ver. 11 (honestas), Tito 2:2 (serios), y Fil. 4:8 (honesto). La misma palabra, en forma de sustantivo, aparece en el ver. 4, 2:2 y Tito 2:7. Véanse los comentarios sobre esta palabra en el ver. 4, y en 2:2.

El diácono es persona de dignidad, y por eso merece el respeto de todos. Muestra en su vida diaria esta cualidad.

-- **sin doblez** -- La palabra griega para decir "sin doblez" es **dilogos**, la cual es compuesta de dos palabras: dos, y palabra. Otras versiones dicen, "no de dos lenguas" (Mod.), "no de lengua doble" (N.M., ASV.), "no dobles en la palabra" (H.A.), "no con duplicidad de lengua" (L.A.), "exentos de doblez" (N.C.).

La persona de doble habla dice una cosa a una persona, y luego dice otra cosa diferente a otra persona, o dice alguna cosa pero da a entender otra cosa. Es hipócrita, engañador, y por eso, mentiroso. No habla la misma verdad exacta. Promete y no cumple. No es confiable.

-- **no dados a mucho vino** -- Compárese 3:3, comentarios. Allí el texto griego dice literalmente, "no al lado del vino", y significa, borracho; aquí dice, "no a mucho vino dado", y significa lo mismo. En Tito 2:7, la frase griega dice, "no a mucho vino esclavizadas".

Consideremos el verbo que el texto aquí emplea. Esta palabra griega, **prosecho**, quiere decir, volver la mente a (cierta cosa), o entregarse la persona a (cierta cosa). En 1:4 se traduce "presten atención"; 4:1, "escuchando a"; 4:13, "ocúpate en"; Tito 1:4, "atendiendo a"; Heb. 2:1, "atendamos a"; Hech. 8:6, "escuchaba atentamente"; 8:10, "oían atentamente"; 8:11, "estaban atentos". Lo que Pablo dice aquí con respecto al diácono es que no sea persona que tenga su mente dirigida hacia mucho vino; que no esté entregado a mucho vino. Por eso que no sea borracho, que es lo contrario de "honesto" (serio, grave, respetable, honorable).

Algunos hacen hincapié en la palabra "mucho", concluyendo que la persona puede ser bebedor de "poco" vino, pero no de "mucho". Pero Pablo no dice eso; el texto griego no implica tal conclusión. El contexto no trata de una comparación entre la persona entregada a mucho vino, y la que está entregada a poco. Los borrachos vuelven la mente a mucho vino; dice Pablo que el diácono no sea tal persona.

La frase siguiente habla de "codiciosos de ganancias deshonestas". El que argumenta, diciendo que está bien estar **entregada** la persona a poco vino (solamente que no sea a mucho vino), debe a la vez argumentar que está bien **ser codicioso** de ganancias honestas (solamente que las ganancias no sean deshonestas). ¿Acaso está bien buscar las ganancias deshonestas, con tal que la persona no las **codicie**? ¿Acaso se le permite a la anciana cristiana **estar esclavizada** a poco vino (solamente que no sea a mucho vino)? Véase **Notas Sobre Tito**, 2:3, página 14. El diácono, y todo cristiano, debe ser persona no entregada a nada, no codiciosa de nada, y no esclavizada a nada.

Lo que Pablo dice en 3:3,8 y en Tito 1:7;2:3 refleja la condición general del mundo en que vivía. Como hoy en día el hombre de aquellos tiempos en todas partes se entregaba a la borrachera.

-- **no codiciosos de ganancias deshonestas** -- Véase ver. 3, comentarios.

El texto griego emplea dos palabras: "no" y "ganancia baja" (una sola palabra

en el griego, compuesta de "ganancia" y "bajo"). Aquí es adjetivo. En Tito 1:11 el griego emplea las dos palabras separadamente (ganancia deshonestas). En 1 Ped. 5:2 aparece la misma palabra griega en forma de adverbio (no por ganancia deshonestas).

El diácono no puede ser persona caracterizada por el interés en la ganancia deshonestas. Estando encargado a veces de manejar fondos de la iglesia, le sería tentación usar su oficio, o responsabilidad, para alcanzar dinero deshonestamente. (El autor ha conocido algunos casos de esta índole).

3:9 -- que guarden -- Véase 1:19 (manteniendo), comentarios. Allí aparece el mismo verbo griego, como también en 2 Tim. 1:13 (retén). Se adhiere constantemente a la fe del evangelio. ¡Es un buen estudiante de las Escrituras, y las tiene en su mente y corazón! Muchas versiones emplean aquí la palabra "manteniendo".

-- **el misterio** -- Véase también ver. 16. Un *misterio* es algo no entendido hasta ser revelado. En cuanto al evangelio, se emplea este término porque él quedaba más allá del descubrimiento humano por medio de razonamiento y observación. Vino a conocerse solamente por revelación directa de Dios (a portavoces escogidos).

Esta palabra se usa mucho en las Escrituras del Nuevo Testamento, con referencia a la revelación del evangelio (Rom. 16:25,26; 1 Cor. 2:7-10; Efes. 3:9-12; Col. 1:25-27). Véanse también 1 Cor. 4:1; 13:2; 14:2.

-- **de la fe** -- La fe (objetiva) es el *contenido* o *substancia* de este "misterio". De igual manera se expresa el contenido del misterio en los pasajes 3:16 (piedad); Mat. 13:11 (reino); 2 Tes. 2:7 (iniquidad).

Esta fe es lo mismo que "el camino" (Hech. 9:2; 19:9; 24:22), o "la verdad" (Gál. 2:5; 2 Tim. 4:4). Es la fe objetiva, como en Gál. 1:23. En una palabra es el evangelio.

-- **con limpia conciencia** -- Véase 2 Tim. 1:5; compárese 1 Tim. 1:5, comentarios; y Hech. 24:16. Considerando el contexto, vemos el contraste entre las tres cosas que se acabaron de mencionar en el versículo anterior (no de doble lengua, no dados a mucho vino, no codiciosos de ganancias deshonestas) y la limpia conciencia al retener la verdad del evangelio. La limpia conciencia es el vaso en que se transporta la fe del evangelio. No ha sido contaminada por las tres cosas ya mencionadas.

Hay quienes pretenden mucha fe en el evangelio, pero sin la moralidad correspondiente. Demuestran mucho cuidado por la pureza de "doctrina", de que sea "ortodoxa", pero no demuestran pureza personal (¡cosa que es parte de la

doctrina!). Tal cosa no es aceptable. Hay que mantener la fe con limpia conciencia. No se mantiene de otra manera.

3:10 -- Y éstos también -- Por implicación, los hombres escogidos para ser obispos tienen que haber sido sometidos a prueba; ahora los hombres escogidos para ser diáconos también tienen que haber sido sometidos a prueba. Los obispos no pueden ser escogidos de entre novatos (ver. 6); tampoco pueden ser escogidos los diáconos de entre personas no probadas y halladas irreprochables.

-- **sean sometidos a prueba primero** -- La palabra griega para decir "sean sometidos a prueba" significa aprobar después de haber hecho examen. Es una sola palabra en el texto griego. Aparece en el modo imperativo: "que éstos sean probados".

Primero, antes de escogerles por diáconos, estos hombres tienen que haber vivido como cristianos suficiente tiempo para haber probado su carácter. No se hace referencia a "ponerlos en probación por un período señalado". No es una prueba formal. La referencia es a una prueba continua de día en día, por la cual la persona presenta su carácter irreprochable. Considerando la congregación la vida de la persona, si es irreprochable, entonces sí puede ser escogido para ser diácono.

En Hechos 6 vemos que la congregación "buscó de entre sus miembros" para hallar a cierta clase de hombres, hombres probados en la vida diaria y que exhibían las cualidades necesarias. La congregación eligió a siete hombres hallados irreprochables. Fueron probados y pasaron la prueba.

-- **y entonces ejerzan el diaconado** -- Otras versiones dicen, "que sirvan como diáconos" (ASV.; B.A.), "así ministren como diáconos" (V.M.), "servir como diáconos" (Pop.). Pero el texto griego emplea una sola palabra (y no dos o tres), **diakoneo**, en la forma gramatical que indica el imperativo: "que sirvan".

La palabra "diaconado" no aparece en el texto griego. No hemos de pensar en cierto puesto oficial. El diácono no tiene ningún puesto. No es parte de ninguna "mesa directiva". ¡Sirve! Bien traduce esta sola palabra griega la Versión Antigua de Valera (1909), diciendo, "y así *ministren*". ¡Punto y aparte!

La misma palabra griega aparece en el ver. 13, donde nuestra versión dice, "ejerzan (bien) el diaconado", pero la 1909 con una sola palabra dice, "(los que bien) *ministaren*".

-- **si son irreprochables** -- La misma palabra griega para decir "irreprochables" aparece en Tito 1:6,7, como también en 1 Cor. 1:8; Col. 1:22. Véase **Notas Sobre Tito** 1:6,7, comentarios. Copiamos este comentario: "Otras versiones dicen, 'irreprochable' (H.A., P.B., L.A., B.J., NIV.), 'sin reproche' (Mod.),

'intachable' (B.A.), 'libre de acusación' (N.M.). Las versiones Pop. y BAD. en lugar de traducir las palabras griegas, hacen más bien un comentario, pero es bueno. Dicen, 'debe vivir de una manera que no haya nada de que reprimirlo'. ¡Los antecedentes de su vida no tienen tacha!".

Aquí en este versículo las versiones NVI. y NTP. dicen, "si no hay nada que reprocharles". La L.A. y la H.A. dicen, "irreprochables". La N.M. dice, "libres de acusación".

Los hombres, considerados para ser diáconos, pasan la prueba si en sus vidas no hay nada que reprocharles.

La obra de diácono no tiene por propósito condicionar a los hombres para ser diáconos. Al contrario, los diáconos han de ser nombrados de entre hombres ya probados y hallados sin acusación. Es un gran error nombrar a ciertos hombres para diáconos, con la esperanza de que luego se desarrollen bien para la obra.

3:11 -- "Las mujeres asimismo". La palabra griega para decir "asimismo" aparece en ver. 8, y en 2:9. Véanse los comentarios allí. Como hay requisitos para los diáconos, también los hay para sus mujeres (esposas).

Las mujeres aquí referidas, ¿quiénes son? Estoy plenamente persuadido de que son las esposas de los diáconos. Los comentaristas que representan iglesias que tienen "diaconisas" en sentido oficial, afirman que estas *mujeres* son diaconisas. Pero no puede ser, por varias razones: 1) Pablo bien pudo haber dicho "diaconisa" (transliteración del vocablo griego, **diakonos**, pero en género femenino), o "servidora", como lo hizo en Rom. 16:1, pero dijo, "mujeres". 2) El versículo anterior (el 10), y el siguiente (el 12), tratan de "diáconos", y tratando el caso de ellos, no es de esperarse que Pablo en medio de los dos versículos cambiara de tema, para tratar el caso de "diaconisas". 3) El sentido más común del vocablo "mujeres" es el de esposas. 4) Las Escrituras no permiten a la mujer ejercer autoridad sobre el hombre (2:12; 1 Cor. 1:34,35). Esto prohíbe el haber oficio de diaconisa (en sentido oficial). 5) Fil. 1:1 menciona dos grupos (obispos y diáconos), y no tres (también diaconisas).

Tampoco se hace referencia a las *mujeres en general*. Algunos comentaristas hacen tal interpretación, pero no concuerda con el contexto que antes y después de este ver. 11 trata de *los diáconos*.

-- **sean honestas** -- Véase ver. 8, comentario sobre la misma palabra. Ella debe ser mujer seria, cuya conducta debe inspirar respeto.

-- **no calumniadoras** -- Literalmente, "no diabras". Véanse ver. 6, comentarios; 2 Tim. 3:3; **Notas Sobre Tito**, 2:3, comentarios; **Notas Sobre 1 Pedro**, 5:8, comentarios. El vocablo griego significa "acusador". La esposa del diácono no

puede ser persona chismosa maliciosa.

-- **sino sobrias** -- Véase ver. 2, comentarios sobre la misma palabra. Ella debe ser mujer calmada de espíritu, con control de sí en todo, y no persona apasionada.

-- **fieles en todo** -- Este requisito es sumario. Ella ha de ser persona cumplida en todo deber, llevando una vida dedicada al Señor. En todo es fidedigna, o confiable.

Una mujer frívola, chismosa, e intemperante, no tiene las cualidades de esposa de diácono, y por eso su marido no puede ser diácono. Ningún hombre, cuya esposa no tenga estos requisitos, debe ser escogido para ser diácono. De otra manera, su obra será estorbada.

3:12 -- Los diáconos -- Véase ver. 8, comentarios.

-- **sean maridos de una sola mujer** -- Véase ver. 2, comentarios sobre esta frase. Para esta frase la construcción gramatical en el griego es igual en los dos casos, nada más que aquí el término "maridos" es plural; allí es singular.

-- **y que gobiernen bien sus hijos** -- Esta instrucción corresponde a lo dicho en cuanto a los obispos, ver. 4. Véanse los comentarios allí.

Nótese: No hay requisito de que los hijos del diácono sean *creyentes*, como es el caso de los hijos del obispo, Tito 1:6. Nada más tienen que ser hijos bien disciplinados. Los diáconos no son necesariamente ancianos en edad. Siendo en general más jóvenes, sus hijos no serían mayores de edad. Por eso no serían siempre de edad para ser cristianos, pero sí tienen que ser en todo caso hijos bien gobernados por sus padres.

-- **y sus casas** -- Véase ver. 4, comentarios sobre "casa".

3:13 -- Porque los que ejerzan bien el diaconado -- Véase el ver. 10, comentarios sobre esta frase.

-- **ganan para sí** -- Otras versiones dicen, "adquiriendo" (N.M.; NVI.), "obtienen" (B.A.; 1977), "alcanzan" (B.J.). La misma palabra griega para decir "ganan" aparece también en Hech. 20:28 (ganó). Allí algunas versiones dicen, "compró". Pero la idea es la de *adquirir*.

-- **un grado honroso** -- No solamente se benefician los recipientes del servicio de los diáconos, sino que los diáconos mismos alcanzan un grado honroso en la estima de los demás cristianos.

Algunos comentaristas afirman que el sentido de este versículo es que los diáconos, al servir bien, fueron elevados al episcopado como recompensa. Es una conclusión sin base. Pablo está llamando la atención al hecho de que el buen servicio trae un respeto, o estima, debido. La tarea de los diáconos es noble; hay,

pues, recompensa. Esto da incentivo a la tarea.

El hecho de que los diáconos *sirven*, y no *supervisan*, no implica que no sean dignos de recompensa debida (el grado honroso).

-- **y mucha confianza en la fe** -- Al saber los diáconos que han servido bien en sus tareas, ellos cobrarán más confianza en su propia fe en Cristo.

-- **que es en Cristo Jesús** -- La fe aquí referida es la subjetiva. El diácono, sirviendo bien en sus responsabilidades, aumenta su confianza en su fe en Cristo Jesús. Reconoce que agrada al Señor en su servicio, y esto le da más firmeza de carácter en Cristo.

3:14 -- **Esto** -- En lugar de "esto", el texto griego dice "estas cosas", y así se expresan las versiones ASV., Mod., B.A., H.A., L.A., etcétera. Se hace referencia en particular a las cosas desde 2:1 hasta 3:13, y en general desde 1:3.

-- **te escribo** -- Pablo mandó a Timoteo "estas instrucciones" (NVI.) por medio de carta porque había la posibilidad de no poder verle muy pronto (ver. 15), y el bien de la iglesia merecía atención inmediata.

-- **aunque tengo la esperanza** -- Literalmente, "esperando". "Te escribo estas cosas, esperando venir a ti pronto" (ASV.). "Estas cosas te escribo, esperando llegar a ti cuanto antes" (P.B.). Tales traducciones dan el sentido exacto del texto griego.

-- **de ir** -- Literalmente, venir. Probablemente Pablo estaba en Macedonia cuando escribió esta carta. Véase 1:3, comentarios.

-- **pronto** -- En Rom. 16:20, "en breve".

-- **a verte** -- Verle en Efeso, 1:3.

3:15 -- **para que si tardo** -- Esta posibilidad dio urgencia a la necesidad de escribir estas cosas a Timoteo. La misma palabra griega para decir "tardo" aparece también en 2 Ped. 3:9 (retarda).

-- **sepas cómo debes conducirte** -- ¿Se trata la conducta de Timoteo, o la de todos los involucrados? El texto griego dice, "sepas cómo es necesario (griego, **dei** , como en ver. 2) conducir(se), o conducir(te). No dice, "debes"; dice, "es necesario". Hay que agregar a la palabra "conducir" o "te", o "se".

Notemos estas versiones: "sepas cómo debe conducirse uno" (B.A.; L.A.), "sepas cómo deben los hombres conducirse" (ASV.), "sepas cómo es necesario conducirse" (H.A.), "sepas cómo hay que comportarse" (NVI.). Según estas traducciones, la referencia de Pablo es a la conducta de todos los mencionados desde 1:3 hasta 3:13.

Si la referencia es a la conducta de Timoteo solo (y el texto griego permite las dos maneras de traducirlo), no se trata de la conducta moral y personal de

Timoteo, sino de su conducta al tratar los problemas en la iglesia (1:3).

La misma palabra griega para decir "conducirte" aparece también en 2 Cor. 1:12 (conducido), Efes. 2:3 (anduvisteis), y 1 Ped. 1:15 (manera de vivir).

Seguramente los judaizantes (1:3-7) no se conducían bien en la iglesia.

-- **en la casa de Dios** -- Véanse Heb. 3:2 (Núm. 12:7),6; 10:21. La "casa de Dios" en el Antiguo Testamento era el tabernáculo (1 Sam. 1:7), y después el templo (1 Reyes 3:1; 6:1; 1 Crón. 22:2,11; 29:2).

La casa de Dios es la "familia" de Dios. Véase "casa" en este sentido en ver. 4,5,12. Compárese Efes. 2:19; 2 Tim. 2:19.

Véase **Notas Sobre Tito**, 1:7, comentarios sobre "administrador de Dios".

El pueblo de Dios ahora es el templo de Dios (1 Cor. 3:16,17; 2 Cor. 6:16). Compárese 2 Tes. 2:4.

-- **que es la iglesia del Dios viviente** -- Véase ver. 5, donde se alude a esto. Los templos de los dioses paganos son casas materiales con ídolos muertos (por ej., 2 Reyes 5:18; Sal. 135:15-18) La casa de Dios es un templo espiritual en el cual mora Dios quien es vida. Su pueblo, pues, vive (Juan 14:19; 1 Juan 5:11). La palabra "iglesia" es del vocablo griego, **ekklesia**, que significa "asamblea" o "congregación".

¿Se hace referencia aquí a la iglesia en sentido local (en este caso, a la iglesia en Efeso), o a la iglesia en sentido universal?. Bueno, las dos aplicaciones caben en el contexto. La frase que sigue en este versículo tiende a hacer la aplicación a la iglesia en sentido universal, pero también es cierto que la iglesia en sentido local es columna y baluarte de la verdad en su comunidad.

-- **columna y baluarte de la verdad** -- Sobre "columnas", considérense Gál. 2:9; Apoc. 3:12; 10:1. La palabra griega para decir "baluarte" aparece solamente aquí en el Nuevo Testamento. Pero en otra forma aparece en 1 Cor. 7:37 (firme); 15:58 (firmes); Col. 1:23 (firmes). En lugar de "baluarte, otras versiones dicen, "asiento" (P.B.), "fundamento" (H.A.; ASV.); "sostén" (B.A.); "apoyo" (N.M.; Mod.); "soporte" (NVI.).

La función principal de la iglesia es alzar la verdad y mantenerla firmemente.

La verdad es el evangelio. No necesita sostenimiento humano; no es relativa ni dependiente, pero ha de ser vivida y predicada por los que componen la familia (iglesia) de Dios. La iglesia glorifica a Dios (Efes. 3:21).

Ahora, el versículo siguiente presenta los seis grandiosos eventos de esta verdad (del evangelio).

3:16 -- E indiscutiblemente -- Literalmente, "confesadamente". "Por confesión general", dice la B.A. en el margen. "Sin contradicción", dice la H.A.,

"ciertamente, lo confesamos" la L.A., y "sin controversia" la ASV. Se tiene que confesar que este misterio de piedad es grande en verdad. Es cosa "fuera de toda duda", dice la NVI. La palabra griega en este caso aparece solamente aquí en el Nuevo Testamento.

-- **grande es el misterio de la piedad** -- Sobre "misterio", véase ver. 9, comentarios.

Este "misterio de la piedad" es la *verdad* del versículo anterior. Esta verdad se presenta en los seis eventos o hechos que se mencionan en seguida, y que son como un sumario de esta grandiosa verdad (o misterio, antes de ser revelado) concerniente a la obra salvadora de Jesucristo.

Se llama el misterio *de la piedad* porque la piedad representa el contenido de este misterio ya revelado en el evangelio. Este "misterio", o verdad del evangelio, pertenece a la piedad. No es posesión de la sabiduría humana que deja al hombre en la impiedad.

Cristo, quien nos salva de la impiedad, es la vida en el hombre perdonado (el cristiano) que ahora anda en la piedad. Véase esta verdad subrayada en 1:15; 2:5; Col. 1:26,27. Véase también 1 Tes. 4:3.

La piedad refleja la relación correcta del hombre con su Creador. Véase 1 Ped. 1:15,16.

-- **Dios fue manifestado en carne** -- Muchas versiones muy buenas no dicen, "Dios", sino algo como "El que fue manifestado ... ". (Véanse ASV., Mod., N.M., B.A., H.A., L.A., P.B., NVI.). La nota explicativa, en el margen de la Ver. ASV. dice, "La palabra 'Dios', en lugar de 'El que' no descansa en evidencia antigua suficiente".

Es cierto que nuestra versión que dice "*Dios* fue manifestado en carne" se presta para probar la deidad de Jesucristo (pues las cinco declaraciones siguientes se refieren a Jesucristo), pero esa gran verdad no depende de este pasaje.

La iglesia es columna y baluarte de la verdad, que es el misterio de piedad. Esa verdad, claramente grande, consiste en los siguientes hechos o eventos, siendo el primero que Jesucristo fue manifestado en carne (la encarnación, Mat. 1:23).

Sobre el verbo griego, "manifestado", considérense Juan 1:5 (resplandece); Heb. 9:26 (se presentó); 1 Ped. 1:20 (manifestado); 1 Juan 3:5,8 (apareció).

Sobre la frase "en carne", y el hecho histórico del evento, véanse Juan 1:14; Rom. 1:3; 8:3; 9:5; Gál 4:4; Fil. 2:7,8; Heb. 2:14; 10:5.

-- **Justificado en el Espíritu** -- El texto griego emplea solamente tres palabras; a saber, "justificado en espíritu", igual que en la frase anterior: "manifestado en carne". Así lo expresan las versiones H.A., P.B; JTD. Nuestra versión, al usar la

E (mayúscula), da a entender que la referencia se hace al Espíritu Santo, y algunas versiones dicen, "justificado por el Espíritu", pero en esto ellas interpretan más bien que traducen.

Como *en la esfera* de carne Cristo fue manifestado para sufrir y morir por el pecador, *en la esfera* de espíritu fue vindicado triunfalmente (Col. 2:15). Las frases "en carne", y "en espíritu", significan "en la esfera" de ellos.

La palabra "justificar" muchas veces significa *ser perdonado* (Rom. 4:2-8). Véase **Notas Sobre Tito**, 3:7, comentarios. Pero aquí significa *vindicar*, o ser respaldado (por Dios, en la resurrección, Rom. 1:4). Este sentido del verbo se ve en Mat. 11:19; Luc. 10:29.

Jesucristo fue vindicado con referencia a sus reclamaciones y a las falsas representaciones hechas en su contra. Los incrédulos rechazaron sus reclamaciones de ser Dios venido en la carne, pero él fue vindicado (justificado) en estas reclamaciones. Le acusaron repetidas veces de impostor y blasfemo, pero él fue vindicado (justificado) de estas acusaciones; se probó que él era libre de ellas. Véanse Hech. 2:36; 5:31.

Por haber sido justificado (vindicado), en las Escrituras se llama "el Justo". Véanse Hech. 3:14; 7:52; 22:14; 1 Jn. 2:1,29.

-- **Visto de los ángeles** -- Ellos anunciaron su venida a este mundo, administraron a sus necesidades en ocasiones, anunciaron su resurrección, y fueron testigos de su ascensión. Véanse Mat. 4:11; 28:2; Mar. 16:5; Luc. 22:43.

Pero otras versiones (N.M., JTD. N.C.) traducen el verbo griego, diciendo "se apareció a", o "fue manifestado a". Así se traduce este verbo en tales pasajes como Mat. 17:3; Luc. 1:11; Hech. 7:2; Heb. 9:28. En 1 Cor. 15:5 (apareció) vemos este verbo en la forma exacta como se lee en este pasaje que estamos comentando.

Es que el verbo griego, en la voz media (se apareció, o fue manifestado) y en la voz pasiva (fue visto), se escribe de igual manera.

Las dos formas de traducirse expresan verdades bíblicas.

-- **Predicado a los gentiles** -- Otra vez el texto griego emplea tres palabras: "predicado entre naciones". Las versiones principales (ASV., Mod., N.M., B.A., L.A., RVA., N.C., NVI., y otras--Pop., P79., BAD.) así se expresan. La idea no es que Jesucristo fue predicado a los gentiles, excluyendo a los judíos, sino que fue predicado a todo el mundo (a judíos y a gentiles). Véanse Mat. 28:18-20; Mar. 16:20; Col. 1:23; Rom. 15:19. Diferente de la Ley de Moisés, que era solamente para los judíos, el evangelio es para quienquiera (Apoc. 22:17). Por eso este misterio es llamado "el misterio del evangelio" (Efes. 6:19).

-- **Creído en el mundo** -- Esta frase da énfasis al *resultado* de la predicación del evangelio entre las naciones (Rom. 10:14-18). Compárese 2 Tes. 1:10.

La predicación del evangelio a través de los siglos ha cambiado personas de toda clase social. Ha trastornado el mundo (Hech. 17:6). Tal es el poder transformador del evangelio. Hasta la fecha se predica en el mundo entero, y ¡hay gran número de creyentes!

-- **Recibido arriba en gloria** -- No, "en la gloria", como dice la ver. N.C., ni "en el cielo", ver. Pop. La frase "en gloria" significa que su recibimiento en el cielo, cuando ascendió, fue acompañado de gloria, de majestad (Mar. 16:19; Luc. 24:51; Hech. 1:9). Es cierto que en el cielo a Cristo le fue dada gloria (Jn. 17:5; 1 Ped. 1:21), pero aquí en este pasaje se trata del evento de su llegada a los cielos, de cómo fue acompañado de gloria. Así se emplea la frase griega (en doxe), "en gloria", en tales pasajes como 1 Cor. 15:43; 2 Cor. 3:7.

¡De veras es *grande* la historia de Cristo!

1 TIMOTEO 4

4:1 – Pero - Lo que ahora dice Pablo hace contraste con lo que acabó de describir; a saber, el grandioso *misterio de la piedad* . La apostasía según Pablo la describe en 2 Tes. cap. 2 es llamada "el *misterio de la iniquidad*".

-- **el Espíritu dice claramente** -- La apostasía venidera fue revelada directa y expresamente. El Espíritu Santo hablaba a través de los apóstoles (Hech. 2:4; 1 Cor. 2:13), y de las personas a quienes fue dado el don de profecía (1 Cor. 12:7-11).

Por ser algo dicho "claramente", y no simbólicamente, nadie podía dejar de entender respecto a esta apostasía. Timoteo ya sabía de ella (2 Tes. 2:3), pues participó en la segunda carta a los tesalonicenses (2 Tes. 1:1). Ahora tiene la responsabilidad de señalar o exponer el asunto a los hermanos (ver. 6).

-- **que en los postreros tiempos** -- Esta frase no quiere decir "a fines de la dispensación cristiana". El texto griego dice, "en tiempos postreros", y así lo expresan las versiones H.A., L.A., ASV., y otras. La misma palabra griega para decir "tiempos" aparece también en Mat. 12:1 (tiempo) y Hech. 1:7 (sazones). Pablo habla de períodos futuros de tiempo con referencia al tiempo en que estaba escribiendo a Timoteo.

-- **algunos apostatarán de la fe** -- Nótese que dice Pablo, "algunos", y no "todos". Los mormones aplican este pasaje como si fuera a haber una apostasía **total** . Las personas referidas por la palabra "algunos" eran quienes adoptarían la enseñanza de tales hombres como los "algunos" de 1:3.

La posibilidad de apostasía es una enseñanza bíblica muy clara, aunque es negada rotundamente por el calvinismo. El vocablo griego similar, en forma de verbo, que aparece en este versículo, aparece también en Luc. 8:13 (se apartan) y en Heb. 3:12 (apartarse). En forma de sustantivo, el mismo vocablo griego de este versículo aparece en Hech. 21:21 (apostatar) y en 2 Tes. 2:3 (apostasía). No ayuda al calvinista decir que estos apóstatas nunca eran cristianos verdaderos, pues dice Jesús que esos apóstatas antes eran *creyentes*, y dice Pablo que éstos se apostatarían *de la fe*.

Jesús advertía acerca de falsos profetas y apostasías (Mat. 7:15-20; 24:24), como también lo hacían los apóstoles (Hech. 20:28-30; 2 Tes. 2:3; 1 Jn. 2:19; 4:1; 2 Ped. 2:1,2). Con razón hay tantas denominaciones y religiones llamadas cristianas en el mundo moderno.

Dice Pablo que "algunos apostatarán *de la fe*". Aquí se trata de la *fe objetiva* ; es decir, el sistema de creencia de la cual Jesús es el autor (Apoc. 2:3; 14:12; 2

Jn. 9; Judas 3; Efes. 4:5). Lo que Pablo aquí llama "la fe", la llama la verdad (ver. 3) y la buena doctrina (ver. 6). Esta fe se expresa en palabras (ver. 6). El Nuevo Testamento no distingue entre la fe y la doctrina, entre el evangelio y la doctrina.

-- **escuchando** -- El mismo verbo griego aparece en 1:4 (presten atención) y en Tito 1:14 (atendiendo). Compárese 2 Tim. 4:3,4. Esta es la manera en que comienza una apostasía; a saber, el fiel comienza a prestar atención a otra doctrina. Para quienes no reciben el amor de la verdad (2 Tes. 2:10; Isa. 30:10) la apostasía es fácil, y llegan a ser víctimas de ella. Por eso cada uno es responsable por la espiritualidad de su alma. ¡Cada quien decide qué es lo que quiere escuchar!

-- **a espíritus engañosos** -- En lugar de escuchar a los maestros inspirados, algunos iban a escuchar más bien a éstos. Los "espíritus" son los falsos maestros, o profetas (1 Jn. 4:1-6). Satanás tiene sus ministros (2 Cor. 11:15). Toda falsa doctrina tiene su cuerpo de maestros. Estos "hablan mentira" (véase ver. 2, comentarios). No se pueden separar las cuestiones de quienes las propagan.

Se llaman "engañosos", porque ésta es la naturaleza de su obra: procuran seducir y desviar. Véase 2 Jn. 7. La obra de Satanás es precisamente engañar (Apoc. 12:9; 20:10). El engaño tiene por propósito causarnos prestar atención más bien al error, que a la verdad (1 Jn. 4:6; Apoc. 2:2). Vemos el engaño en todo aspecto de la vida diaria: en la propaganda del comercio, en la política, en la religión, y en la atracción de los placeres carnales. Tal es la seducción de la mundanalidad. Las Escrituras nos advierten; no tenemos que escuchar, o prestar atención, a sus mensajes falsos. La vida es una realidad, no una fantasía, pero el engaño de este mundo pinta el cuadro de la vida de manera falsa, y el mundo lo cree.

-- **y a doctrinas de demonios** -- Se hace referencia, no a la enseñanza acerca de demonios, sino a la que tiene a los demonios por fuente. Compárese Sant. 3:15 (diabólica). Las doctrinas que se oponen al "misterio de la piedad" (3:16) son

inspiradas por los demonios. Satanás miente, y así engaña, por medio de sus víctimas. Ellos propagan sus filosofías mundanas, hacen sus reclamaciones falsas, dejan ejemplos malos y ponen presión en los demás según su propaganda carnal. Considérense Mat. 13:22; 24:24; Luc. 16:14; 2 Ped. 2:2,3.

El caso de Judas ilustra este principio. Era hombre avaro; era ladrón. Amaba al dinero. Por eso el diablo pudo entrar en su corazón. Véanse

Luc. 22:3; Juan 6:70; 12:6; 13:2,27. Cuando el hombre piensa carnalmente, deja que Satanás llene su corazón (Hech. 4:36--5:4). Cuando la persona adora a

Dios y le oye, Dios abre su corazón (16:14). Pedro negó al Señor tres veces, pero su fe no faltó (Luc. 22:32). Judas entregó al Señor, y se suicidó (Mat. 27:5; Hech. 1:18). Aunque Satanás busca la caída de todo hombre, por medio del engaño, el destino de cada quien está en sus propias manos.

4:2 -- por la hipocresía de mentirosos que -- Bien traducen la frase griega la versión ASV., "mediante la hipocresía de hombres que hablan mentira", o la JTD., "por la hipocresía de los que hablan mentira". Véanse también las versiones Mod., N.M., B.A. El texto griego literalmente dice, "en hipocresía de habladores de mentiras". La preposición "en" significa "en conexión con", pero también "mediante". La apostasía iba a consistir en escuchar a maestros de doctrinas de demonios, en conexión con la hipocresía (o mediante ella) de quienes hablarían mentiras.

Sobre "hipocresía" cito mis comentarios hallados en **Notas Sobre Hebreos** , 3:17, página 46: "La palabra 'hipócrita' (véase Mateo 23) es transliteración de la palabra griega que originalmente significaba un actor de drama, y de eso uno que finge o pretende ser lo que no es. El hipócrita es insincero". La misma palabra griega aparece en Gál. 2:13 (hipocresía). El hipócrita está enmascarado, para presentarse como otra persona diferente, y eso para engañar.

La palabra "mentirosos" en el texto griego es una compuesta de dos: mentira, y hablar. Estos mentirosos hablaban mentira con el fin de lograr sus metas maliciosas. Así mintió Satanás a Eva, para someterle a su voluntad y al pecado con todas sus consecuencias. Estos falsos presentaban sus mentiras como si fueran enseñanzas de Dios.

Compárense 1:10; Rom. 3:4; Tito 1:11.

-- **teniendo cauterizada la conciencia** -- Hasta aquí estos engañadores se habían hundido en su depravación. Cuando se cauteriza la conciencia, queda insensibilizada. Ahora éstos mentirosos mentían sin tener remordimiento alguno. Como dice Efes. 4:19, "perdieron toda sensibilidad".

Véase **Notas Sobre Tito**, 1:15; 3:11, comentarios.

Judas es un ejemplo de esto. Llegó a tal grado que ya no le podía salvar nada. Había tenido advertencia (Jn. 6:70). Ni las palabras de Jesús, ni las circunstancias del momento, registradas en Jn. 13:18-30, le movieron. Las palabras de Jesús en Mat. 26:50, la última advertencia para Judas, no fueron tomadas por él sabiamente. Ya tenía la conciencia cauterizada. A Jesús le besó ardientemente, dice el texto griego. "Con efusión", dice la H.A. "Lo besó mucho" (JTD.). ¡Pura hipocresía!

Tales engañadores y mentirosos hipócritas ya no pueden ser detenidos o

impedidos por la conciencia. ¡Ahora creen la mentira como si fuera la verdad! Véase 2 Tes. 2:11.

¿Qué pasó para que ya haya venido la apostasía? Todo tuvo su principio en dos cosas; a saber, primero, algunos comenzaron a predicar otra doctrina porque prestaban atención a otra cosa aparte de la sana doctrina (1:3-11), y segundo, la gente comenzó a escuchar más bien "a espíritus engañadores y a doctrinas de demonios" (4:1).

4:3 -- El carácter malo siempre promueve doctrina mala. Pablo ahora menciona dos doctrinas cardinales que la apostasía produciría: el impedir el casamiento, y el mandar abstenerse de alimentos.

-- **prohibirán casarse** -- Estos maestros engañadores afirmarían que el celibato es mejor que el matrimonio.

Es cierto que había una secta judaica en el tiempo de Jesús que se oponía al matrimonio, pero aquí Pablo habla de una doctrina principal de una apostasía que vendría.

El gnosticismo naciente del tiempo contribuyó mucho a esta falsa filosofía de ascetismo y monacato. Los gnósticos tenían a las cosas físicas como intrínsecamente malas; de esto surgió la doctrina de impedir el casamiento y el mandar abstenerse de (ciertos) alimentos (cuando menos en ciertos tiempos). Todo esto era una exaltación de la sabiduría humana sobre la divina voluntad revelada de Dios. Era promoción de una moralidad, o santidad, espuria, y de un espiritualismo falso. La austeridad de ellos aparentaba santidad, aunque en realidad era doctrina de herejía.

La Iglesia Católica Romana desde tiempos remotos ha abogado por el celibato forzado para su clero. El Concilio de Trento ensalzó el celibato y la virginidad sobre el matrimonio. Pero el fruto del celibato obligatorio, que ha sido una inmoralidad enorme, es cosa conocida en todas partes, con respecto a dicha iglesia.

La versión **católica, Torres Amat**, comentando sobre este versículo, dice en una nota al pie de la página: "Los maniqueos, encratitas, marcionitas y otros herejes condenaban el matrimonio como una invención del demonio. Condena, pues, el Apóstol a los que decían que el matrimonio era malo; no a los que, reconociendo que es santo, y hasta uno de los Sacramentos, lo posponen a otro estado mejor, que es el de virginidad".

Bueno, nadie dice que el Espíritu Santo tenía en mente exclusivamente la Iglesia Católica Romana, al revelar esta doctrina que saldría de la gran apostasía. Pero el clero romano sabe que este pasaje contradice sus doctrinas y prácticas al

respecto, y por eso se siente obligado a "aclarar" el asunto. El catolicismo eleva la virginidad más allá del matrimonio, cosa que no hace la Palabra de Dios. Y tal era el pensar y la razón de quienes comenzaron a prohibir el matrimonio. A través de los siglos al clero sí se le ha prohibido el matrimonio; no se puede negar.

La Palabra de Dios dice que el matrimonio es "honroso **en todos** " (Heb. 13:4) (y esto incluye a los del llamado "clero"), y que es el medio por el cual Dios da al hombre el escape de la fornicación (1 Cor. 7:2). Pablo ya en esta carta había hablado bien del matrimonio (2:15; 3:2,4,12). Dios es el autor del matrimonio (Gén. 2:18-25); El es quien junta en el matrimonio (Mat. 19:6). El prohibir casarse tendría "cierta reputación de sabiduría en culto voluntario" ... pero no tendría "valor alguno contra los apetitos de la carne" (Col. 2:23). La santidad, o la espiritualidad, no consiste en practicar el ascetismo, ni en encerrarse en un monasterio, ni en vestirse de negro, ni en conservar la virginidad toda la vida, sino en seguir la enseñanza del Espíritu Santo, según El la ha revelado por medio de hombres inspirados.

-- y **mandarán abstenerse de alimentos que Dios creó** -- Hay que suplir la palabra "mandarán", "mandando" (B.A., Mod., N.M., ASV.), o "recomiendan" (H.A.); no aparece en el texto griego, pero sí se implica.

Otra doctrina principal de la apostasía predicha era el "ordenar" (NVI.) que se abstuvieran de alimentos. Los judaizantes, habituados (1 Cor. 8:7) a la prohibición de ciertas carnes bajo la Ley de Moisés, y los paganos, que tenían algunas prohibiciones de ciertos alimentos en varias ocasiones o fechas, contribuirían a la formación de esta falsa doctrina.

La Iglesia Católica Romana, iglesia resultante de esta gran apostasía, ha perpetuado unas doctrinas y reglamentos al respecto, prohibiendo la carne para determinadas fechas, fiestas eclesiásticas, y días, aunque con variedad de aplicación en el mundo católico. Últimamente ella ha cancelado algunas de estas prácticas, dada la presión del liberalismo que obra en dicha iglesia. Pero estos ayunos forzados son expresión de esta falsa doctrina a que Pablo se refiere aquí.

La palabra griega **broma** (alimentos, viandas, manjares) es traducida a veces "vianda" (1 Cor. 8:8), a veces "comida" (ver. 13), a veces "alimento" (aquí en este pasaje). La referencia en particular es a la carne en los siguientes pasajes: Rom. 14:15,20 (véase ver. 2, no legumbres); 1 Cor. 8:8,13; Heb. 9:10; 13:9.

Dios creó plantas, y árboles de fruta, como también carne, para comida (Gén. 1:29; 9:3). Lo que Dios hace siempre es **bueno** (Gén. 1:31); Sus dádivas siempre son **buenas** (Sant. 1:17).

Ahora, ¿quién era el hombre para que prohibiera de esta comida? Era doctrina de apostasía la que ordenaba la prohibición de ciertas comidas, o que mandaba el ayuno en cuanto a ciertas comidas en varias ocasiones o por determinados tiempos.

-- **para que con acción de gracias participasen de ellos** -- Dios tuvo un propósito en la creación de estas cosas: que sirvieran de comida para el hombre. Ahora, el propósito de los apóstatas mentirosos le contradecía. Dios creó estos alimentos (Gén. 1:23; 9:3) para la recepción y participación del hombre. Pero hay una condición: que el hombre dé gracias a Dios por estos alimentos. Considérense Efes. 5:20; Col. 3:17; 1 Tes. 5:17; 1 Cor. 10:31.

Estimado lector: ¿En la mesa suya se dan gracias a Dios por Jesucristo por los alimentos que él le ha provisto? Padre, ¿qué está enseñando a sus hijos? ¿Participación con acción de gracias, o con otra cosa?

-- **los creyentes y los que han conocido la verdad** -- No son dos clases distintas de personas, sino una sola. Son creyentes que tienen pleno conocimiento del asunto por medio de la revelación de Dios en las Sagradas Escrituras.

El texto griego emplea, no la palabra *ginosko* (conozco, como en Jn. 8:32), sino *epiginosko* (conozco plenamente). Sobre esta palabra cito de mi comentario **Notas Sobre 2 Pedro**, 1:2: " La palabra griega, aquí traducida "conocimiento", es **epignosis**, que es la palabra **gnosis** (conocimiento) intensificada (por medio del prefijo **epi** , "sobre"). Ocurre también en 1:3,8; 2:20. En forma verbal aparece en 2:21. Da a entender un conocimiento exacto y pleno, y en el cual el creyente tiene participación. Significa más que una mera colección de datos o de información. La Ver. N.M. dice, 'conocimiento exacto'".

La verdadera espiritualidad, pues, no consiste en ascetismo, ni en monaquismo, sino en seguir las instrucciones del Espíritu Santo. Véase Rom. 14:17.

No hemos de combatir la comida, sino la glotonería (Fil. 3:19); no el matrimonio, sino la fornicación (Heb. 13:5).

4:4 -- Porque todo lo que Dios creó es bueno -- Considérense Gén. 1:31; Hech. 10:15; Rom. 14:14 y 20; Cor. 10:25,26,30,31. Véase **Notas Sobre Tito**, 1:15, comentarios.

Todo lo que Dios ha creado es bueno *para el propósito* para que lo creó. Es bueno porque fue El quien lo creó. Ahora, no es necesariamente bueno para propósitos variantes y pervertidos, según las prácticas del hombre rebelde.

Se hace referencia en este versículo tanto al matrimonio como a los alimentos, cosas creadas por Dios para propósitos específicos. Cuando son usadas en la

manera propuesta por Dios, al hombre le resulta el bien, porque tales cosas en sí son buenas.

En lugar de "todo lo que Dios creó", otras versiones traducen más literalmente el texto griego, que emplea tres palabras: "toda criatura (de) Dios". Así lo expresan las versiones ASV., N.C., T.A., S.A. La palabra griega para decir "criatura" se emplea también en Sant. 1:18 (criaturas); Apoc. 5:13 (todo lo creado); 8:9 (seres vivientes).

-- **y nada es de desecharse** -- Es así porque tal rechazamiento agravaría la sabiduría de Dios.

Los judaizantes y los gnósticos eran culpables de rechazar y de prohibir, y contribuían a esta apostasía. Más tarde la Iglesia Católica Romana se ha hallado perpetuando tales nociones, prohibiendo el matrimonio a su clero, e imponiendo ayunos en los seglares, bajo pena de declararlos en pecado mortal.

Los gnósticos rechazaban estas "criaturas de Dios", afirmando que eran malas en sí, y como la sede del mal. Afirmaban haber mérito y espiritualidad en rechazarlas.

Los incrédulos modernos que abogan por la teoría de la evolución orgánica han rechazado algunos órganos físicos del cuerpo humano, afirmando que ya no tienen función útil. Los han llamado "órganos vestigios", y los tienen como rudimentarios e innecesarios. En ciertas operaciones, los han quitado rutinariamente. Es que ellos ignoran el propósito por el cual Dios los puso en el cuerpo. Al pasar los años, los doctores están descubriendo los usos específicos de estos órganos, y los están dejando en el cuerpo. ¡Dios sabe lo que ha hecho, y es bueno en gran manera!

-- **si se toma con acción de gracias** -- Otras versiones dicen, "si se recibe". No es cuestión de solamente "tomar"; es cuestión de *recibir* (cualquier creación de Dios, con el propósito que Dios la señaló).

Toda criatura, o creación, de Dios ha de ser recibida, y no rechazada, pero hay una condición: es que sea recibida *con hacimiento de gracias*. La acción de gracias es reconocimiento de que Dios es la fuente de estas bendiciones. Ejemplos: 1 Sam. 9:13; Mat. 14:19; 15:36; Hech. 27:35.

Cuando miramos la vida a través de los ojos de Dios, reconocemos que sus provisiones son muy buenas, y participamos de ellas con gratitud.

Los niños criados en hogares donde hay mucha oración de dar gracias, llegan a ser adultos agradecidos, en lugar de personas muy egoístas, porque se habituaron a la gratitud. Padres, ¡piénsenlo! Dios no miente (Gál. 6:7).

Volvamos a consultar 1 Cor. 10:31; Efes. 5:20; Fil. 4:6. Véase 2:1, comentarios.

4:5 – porque -- Este versículo confirma la frase final del ver. 4. Por la oración el hombre santifica para sus usos correctos lo que Dios ha santificado, al crear sus "criaturas" (ver. 4) para propósitos específicos.

-- **por la palabra de Dios** -- Véanse Gén. 1:29; 9:3.

-- **y por la oración** -- Véase 2:1, comentarios sobre "peticiones". En la oración el hombre reconoce a Dios como la fuente de todo lo que ha creado, expresa su gratitud a Dios por él, y esto conduce al uso correcto de él.

-- **es santificado** -- Dios ha hecho bueno todo lo que ha creado (toda criatura), y lo ha santificado (apartado) para ciertos usos y propósitos. Ahora, todas las prohibiciones y mandamientos humanos (ver. 3) al contrario, no pueden hacerlo de otra manera. Le toca al hombre reconocer los usos y propósitos de Dios para todo lo que ha creado, y así participar de ellos con gratitud, pues así el hombre también lo santifica.

Los alimentos en sí son amorales (Rom. 14:14). Pero son santificados, o apartados, por su consagración. Esto es hecho mediante el reconocimiento del hombre de que ellos son de Dios, y por la participación de ellos para el sostenimiento del cuerpo, el cual se presta al servicio de Dios. Lo mismo se debe decir en cuanto al matrimonio, y a lo demás de todo lo que Dios ha creado.

Sobre la frase "es santificado", compárese 1 Cor. 7:14. Aquí la enseñanza es que el matrimonio del cristiano con el no cristiano es considerado (por Dios) *legítimo, y no común o inmundo*. Un uso similar de la palabra "santificar" se ve en Mat. 23:17,19, o en Rom. 11:16. Mediante la palabra de Dios y la oración de un hombre, todo lo que Dios ha creado es reconocido como legítimo, y por eso se debe usar conforme al propósito señalado.

Los que presentan el matrimonio como inferior al celibato, y que lo prohíben a otros, y los que mandan ayunos respecto a ciertas comidas en ciertos tiempos, están enseñando doctrinas que se originaron con demonios, y ¡no santifican con oración estas "criaturas" que Dios ha santificado!

4:6 -- Si esto -- Véase 3:14, comentarios. "Estas cosas", dicen algunas versiones excelentes. Se hace referencia a las cosas de los primeros cinco versículos de este capítulo. Eran: 1) la apostasía venidera a consecuencia de doctrinas de demonios que promoverían los maestros engañosos, y 2) la recepción de las bendiciones de Dios con oración y acción de gracias.

-- **enseñas** -- Mejor "Si impusieres a los hermanos en estas cosas" (Mod.), "Al señalar..." (B.A.), "Aconsejando estas cosas" (H.A., L.A.), "Exponiendo estas cosas" (P.B.), "Si recuerdas a los hermanos" (ASV.). El verbo griego significa literalmente, "poner bajo". Se emplea en el Nuevo Testamento solamente aquí y

en Rom. 16:4 (expusieron). Quiere decir sugerir, exponer, recomendar a la atención (de otros). Todo servidor de Cristo necesita ser recordado de sus deberes para con Cristo y hacia los hermanos.

Existe la necesidad continua de recordar a los hermanos de ciertos problemas y peligros. Compárense Heb. 2:1; 2 Ped. 3:1,2.

El llamado "ministro" moderno ya ha dado de baja "estas cosas" de doctrina, y predica más bien el llamado "evangelio social". Ha hecho de la iglesia novotestamentaria, que es una institución de salvación, un gran club recreativo que proporciona entretenimiento, comida, recreo, y otros servicios sociales.

-- **a los hermanos** -- Compárense 5:1; 6:2; 2 Tim. 4:21; 1 Tes. 1:4. Son los miembros de las iglesias locales. No es *nombre propio*. ¡**La Iglesia De Los Hermanos** es una denominación humana!

-- **serás buen ministro de Jesucristo** -- La palabra "ministro" traduce la palabra griega, **diakonos**. Véase 3:8, comentarios, 1. La palabra aquí no se usa en el sentido técnico, u oficial, como en 3:8. "Buen servidor", dice la ver. NVI. La idea central de la palabra es la de *servidor*. Al decir nuestro texto "ministro", tampoco se trata de predicador, ni de evangelista. Pablo está diciendo que Timoteo, al ocuparse en la tarea por delante sería un buen servidor de Jesucristo. El moderno uso eclesiástico de la palabra "ministro", para referirse al predicador, no tiene autorización ni base bíblica.

-- "**nutrido**". Aquí se emplea un participio presente, indicando acción continua. Por eso dice la Ver. NVI., "nutrido continuamente". "Nutriéndose continuamente", es la idea del texto griego. Timoteo constantemente se alimentaba de la fe y la doctrina. Continuamente estaba informándose de la verdad. Esta es la manera en la cual puede el cristiano ser buen servidor de Jesucristo. Compárense Heb. 5:12-14.

-- **con las palabras de la fe** -- Véase ver. 1, comentarios. La palabra "fe" se emplea aquí objetivamente. "Las palabras" expresan el contenido de la fe. Compárense Rom. 10:8; 2 Tim. 1:13.

-- **y de la buena doctrina** -- Véase 1:3, comentarios. Esta frase da explicación a la anterior, "las palabras de la fe". Son la misma cosa; son el evangelio. En el ver. 3 se llaman "la verdad".

Esta doctrina es buena; la que es "diferente" (1:3) es mala. Esta se contrasta con la "doctrina de demonios" (ver. 1).

Ya que Timoteo iba nutriéndose con las palabras de la fe y de la buena doctrina, estaba capacitado para ser un maestro sano de los hermanos. Considérense Hech. 16:1,2; 1 Tim. 1:18,19; 2 Tim. 1:5; 3:15.

-- **que has seguido** -- Mejor, "has seguido estrictamente" (Mod.), "has seguido con sumo cuidado y atención" (N.M.), "has seguido fielmente" (H.A.; B.J., BAD.), "has seguido de cerca" (RVA., Berry--interlineal). Así indica el vocablo griego, que también aparece en Luc. 1:3 (investigado) y en 2 Tim. 3:10 (has seguido).

Timoteo había seguido de cerca la instrucción de la Palabra de Dios. Con ella se nutría bien; ahora restaba ver que los hermanos siguieran la misma dieta espiritual.

4:7 -- Otras versiones comienzan el versículo, diciendo, "Pero" (ASV.), "En cambio" (NVI.), "Mas" (L.A., P.B., 1909), "Empero" (Mod.). Así comienza el texto griego. Hay contraste. "Con referencia a las cosas de los ver. 1-5, aconsejar a los hermanos; pero con referencia a las fábulas, evitarlas".

-- **Desecha** -- La misma palabra griega aparece también en 5:11; Hech. 25:11; 2 Tim. 2:23; Tito 3:10; Heb. 12:25. Otras versiones dicen, "evítalas" (L.A.), "rechaza" (ASV., Mod., NTP.), "No des oídos a mitos" (NVI.), "no las admitas" (H.A.), "No tengas nada que ver con las fábulas" (B.A.), "Niégate a admitir" (N.M.), "dales de mano" (S.A.).

-- **las fábulas** -- Sobre esta palabra, véanse 1:4, comentarios; **Notas Sobre Tito**, 1:14, comentarios. Aparece también en 2 Tim. 4:4; 2 Ped. 1:16. Estas fábulas no eran las "doctrinas de demonios" del ver. 1, pues estas últimas eran de una apostasía venidera. No solamente los judíos, sino también los gentiles tenían fábulas, o mitos, y éstas se hacían circular con persuasión en la sociedad de aquel tiempo.

En el capítulo 1 Pablo instruye a Timoteo a decir a otros que no presten atención a ellas. Aquí le instruye a él mismo a que no preste atención a ellas; que las trate con desdén, porque son profanas.

-- **profanas** -- Sobre esta palabra, véase 1:9, comentarios. Aparece también en 6:20; 2 Tim. 2:16; Heb. 12:16. Significa lo que es común y por eso que no tiene afinidad con Dios; no es nada sagrado.

Mucha predicación **moderna** es de esta categoría. Se predica haciendo crítica de libros, comentando del deporte, de la política, de cuestiones sociales, de "la actitud positiva mental", etcétera. Aun entre iglesias de Cristo hay más y más de esto. En principio es actividad igual a lo que Timoteo tenía que combatir.

-- **y de viejas** -- La palabra griega **graodes** es compuesta de "(mujer) vieja" y "forma". Es adjetivo que significa lo que es característico de viejas (del mundo), y por eso no provechoso. Los promotores de estas fábulas no eran viejas, sino sus doctrinas eran caracterizadas por lo que tienden hacer las viejas inconversas.

Eran enseñanzas insensatas. (Las viejas, ya que disponen de tiempo libre, tienden a pasar su tiempo chismeando y contando cosas ridículas, para convencer de ello a otras. Más bien deben ocuparse en lo que dice Tito 2:3,4).

-- **Ejercítate** -- Esta palabra aparece en Heb. 5:14; 12:11; 2 Ped. 2:14. El vocablo griego, **gumnadzo**, significa "(hacer ejercicio) desnudo", o sin ropa (exterior). De ella viene la palabra española, "gimnasio", pues los griegos se entrenaban sin ropa para prepararse para los juegos olímpicos. Ellos se ejercitaban para una corona corruptible (1 Cor. 9:24,25); el cristiano se ejercita para una incorruptible (1 Cor. 9:25).

Aquí Pablo habla de **ejercitarse** espiritualmente (como en el ver. 10, sufrir oprobios), como en el versículo anterior habló de **nutrirse** espiritualmente. Este ejercicio tiene por meta la piedad.

Debe notarse que la palabra griega aquí está en modo imperativo presente, significando hacerlo continuamente. "Sigue ejercitándote", dice Pablo. Es acción continua.

El texto griego comienza esta frase con de (pero, y, por otra parte). Nuestra versión ignora esta palabra. Dice la ver. ASV., "y ejercítate"; la NVI., "Más bien ejercítate"; la N.M., "por otra parte ve entrenándote". Otras versiones también hacen caso de esta palabra griega en el texto. Pablo está diciendo: "Timoteo, rechaza las fábulas, pero por otra parte sigue entrenándote con respecto a la piedad".

-- **para la piedad** -- Aquí la preposición griega no es **eis** (para, como en Hech. 2:38), sino **pros** (hacia, con respecto a, en vista de). Por eso otras versiones dicen, "en la piedad" (Mod., P.B., N.C., NTP., NVI., etcétera). La N.M. dice, "teniendo como mira la devoción piadosa".

Debemos siempre ejercitarnos en las cosas que promueven la piedad en la vida, y al mismo tiempo debemos evitar doctrinas y filosofías ridículas que conducen a tales prácticas como el ascetismo, cosas abogadas por maestros engañadores.

4:8 -- porque el ejercicio corporal para poco es provechoso -- Aquí se trata del ejercicio del cuerpo. Sobre "ejercicio", véase el ver. 7, comentario. La palabra griega aquí traducida "corporal" aparece en forma adjetival en Luc. 3:22, y en forma adverbial en Col. 2:9.

La frase "para poco" aparece en el texto griego en forma idéntica en Sant. 4:14, donde se traduce, "un poco de tiempo". En Heb. 12:10 a la misma frase sigue la palabra "días", y la frase se traduce, "por pocos días".

Pablo no está diciendo que el ejercicio corporal no vale nada; no dice que no importa nada, ni que debemos hacerle caso omiso. Ya había dicho "Ejercítate

para la piedad" (ver. 7), y ahora pasa a contrastar *lo poco* de provecho que tiene el ejercicio corporal con el provecho *para todo* que tiene el ejercicio en la piedad. Como fin en sí, el ejercicio corporal tiene provecho de poca duración, pues tiene que ver solamente con la vida física. Pero el ejercicio en la piedad aprovecha ahora (en cuerpo, también, y no solamente en espíritu), y para siempre. Aquí es donde se debe poner todo el énfasis.

(Al mismo tiempo el cuerpo es para el Señor, y es templo del Espíritu Santo, 1 Cor. 3: 13,19. Jesús tomó tiempo para recreo, Mar. 6:31,32. Es correcto disciplinar el cuerpo para su óptima salud. La cosa que recordar es que el ejercicio corporal no debe considerarse como un fin en sí).

Algunos comentaristas ven en la frase "ejercicio corporal" referencia, no a la cultura griega de ejercitar mucho el cuerpo físico, sino al ascetismo propuesto por los herejes, cosa contra la cual Pablo advierte en el ver. 3. Véanse los comentarios allí.

Sobre "provechoso", véase la misma palabra griega que aparece aquí también en 2 Tim. 3:16 (útil), y en Tito 3:8 (útiles).

-- **pero la piedad para todo aprovecha** -- Sobre "piedad", véase 2:2, comentarios. Lo aquí se llama la piedad, en el versículo anterior se llama el ejercitarse en la piedad. Su provecho no se limita a poco; ella no tiene límite, no tiene fin. ¿Por qué? La frase siguiente da la respuesta.

-- **pues tiene promesa de esta vida presente, y de la venidera** -- La piedad involucra promesa para esta vida y para la futura. Literalmente dice el texto griego, "promesa teniendo (de) vida, (de) la ahora, y (de) la venidera". Bien dice la ver. P.B., "teniendo promesa de vida, de la presente y de la futura".

La verdadera felicidad y el verdadero cumplimiento de la vida lo realiza solamente el cristiano. Considérense 6:6; Mat. 6:33; Mar. 10:29,30; 1 Cor. 3:21-23; 1 Ped. 3:9-12. El no experimenta "la retribución" (Rom. 1:27) del "desenfreno de disolución" (1 Ped. 4:4) como "los impíos y pecadores" (1 Tim. 1:9). La piedad promueve el bienestar temporal, pues aboga por el trabajo productivo (Efes. 4:28), y evita el despilfarro (Luc. 15:14; Jn. 6:12), dos cosas necesarias para la prosperidad material, incluyendo la salud del cuerpo.

4:9 -- Palabra fiel es esta, y digna de ser recibida por todos -- Véase 1:15, comentarios. Allá la fórmula de palabras en el texto griego es idéntica. Allá en 3:1 la expresión es más breve. Aquí se aplica a lo escrito anteriormente, respecto a la promesa de la piedad.

"Es fiel la palabra" acerca de lo muy provechoso de la piedad, sobre lo poco provechoso del ejercicio corporal, y por eso el hombre hace bien en aceptarla

para ponerla por obra, porque sus buenos resultados son para esta vida y para la venidera.

4:10 -- Este versículo expresa una conclusión o una consecuencia de la honda convicción en esa "palabra fiel" del ver. 9.

-- **Que por esto mismo** -- En lugar de "que", o "porque", es mejor la traducción de "pues" (H.A., JTD., N.C., 1977, S.A., ASV.). En lugar de "por esto", es mejor "para esto" (L.A., H.A., Mod., NVI). El texto griego dice **eis touto, para** esto. Bien dicen las versiones ASV. y la N.M., "a este fin". Aquí está la conclusión, o consecuencia: "Pues a este fin (de esforzarnos como atletas en la piedad) trabajamos y sufrimos oprobios....". Compárese 6:4-10. Pablo siempre tenía como fin, o meta, el agradar a Dios en la piedad (2 Cor. 5:19).

-- **trabajamos y sufrimos oprobios** -- Entiendo que al usar la primera persona plural (nosotros), Pablo se refiere a Timoteo y a sí mismo en sus labores como evangelistas (y así servían de ejemplos para los demás).

Nuestra versión, al decir "sufrimos oprobios", sigue un manuscrito griego que emplea la palabra **oneidizo** (sufrir oprobio), pero los manuscritos considerados mejores emplean la palabra **agonizomai** (agonizar, esforzarse). En este último caso, la frase griega aquí es igual a la que se emplea en Col. 1:29 (trabajamos, luchando). Así se expresan las versiones Mod., N.M., B.A., ASV., H.A., L.A., etcétera. Dicen, "trabajamos y nos esforzamos", o "trabajamos y luchamos". Pablo se refiere al trabajo y lucha de él y de Timoteo en la proclamación y defensa de la verdad, y en la exposición del error, al ejercitarse en la piedad.

La práctica de la piedad no promete prosperidad material y completa libertad de adversidad. Al contrario, la lucha por la verdad trae mucha oposición (Jn. 15:18-21; 2 Cor. 4:17), pero se pasa con gozo porque sirve de prueba de la fe (1 Ped. 1:6-9).

Las dos palabras griegas (trabajar y luchar, o sufrir oprobios) indican gran esfuerzo doloroso.

-- **porque esperamos en el Dios viviente** -- Compárese 2 Tim. 1:12. El texto griego dice literalmente, "porque hemos esperado en (sobre) Dios viviente". Se emplea la preposición **epi**, "sobre". La *base* de nuestra fe es Dios, El que vive. Los ídolos no pueden hacer promesas, ni cumplirlas. El Dios quien vive ¡sí lo puede hacer!

-- **que es el Salvador de todos los hombres** -- Siendo El Dios viviente, y el Salvador de todos los hombres, claro es que El hará de toda adversidad y esfuerzo nuestro una gran bendición eterna.

No dice Pablo que Dios va a salvar eternamente a todos los hombres.

(Tampoco habla de que Dios es el Gran Proveedor de la humanidad en esta vida física). Más bien describe al Dios en quien hemos depositado nuestra esperanza: es en el Dios que salva a todos, en el sentido de que ofrece a todo el mundo la salvación. (Si puede salvar a todo el mundo pecador, ¡todo lo puede, y nos conviene poner nuestra esperanza **sobre El!**).

Los calvinistas, ya que abogan por "la expiación limitada", no quieren que esta frase diga que Dios es el Salvador de todos los hombres. Tratan de hacer que el término "salvador" sea más bien "proveedor".

Véase 2:3,4, comentarios. *Potencialmente* es el Salvador de todo el mundo, pues amando a todo el mundo, hizo posible su salvación (Jn. 3:16; Mar. 16:15,16; 2 Ped. 3:9).

-- **mayormente de los que creen** -- Ahora, ya que la salvación es **condicional, eficazmente, o en realidad**, es el Salvador de (solamente) los creyentes (y no de todo el mundo).

4:11 – Esto -- El texto griego dice "estas cosas"; es palabra en número plural. Se hace referencia aquí al contenido de los versículos 7 al 10, o tal vez a toda la sección desde el ver. 1. Compárese el ver. 6.

-- **manda** -- Este imperativo es del tiempo presente, dando a entender "continuar mandando"; es acción durativa. La ver. B.A. dice, en el margen, "Continúa ordenando y enseñando". La ver. N.M. dice, "Sigue dando estos mandatos y enseñándolos" Otras versiones usan las palabras *ordena, encarga, proclama, declara*.

Por mandato apostólico, Timoteo había de continuar mandando estas cosas.

-- **y enseña** -- También este verbo en el modo imperativo es del tiempo presente (continuar enseñando). Constantemente las cosas del Señor han de ser mandadas y enseñadas. Por esto Pablo escribió a Timoteo. Las lecciones "doctrinales" son necesarias e importantes.

La enseñanza informa de la voluntad de Dios, y advierte contra la falsa doctrina. De esta manera toda apostasía ha de ser confrontada.

4:12 -- Ninguno tenga en poco tu juventud -- Que nadie dude del mandar o del enseñar de Timoteo respecto a esas cosas, en consideración de su juventud. Su juventud no tenía nada que ver con la veracidad de ello, pues él obraba con autorización apostólica.

Las personas de mayor edad, especialmente si andan mal en algo, tienden a menospreciar, o despreciar, la enseñanza de una persona más joven que ellas. Es como decir al soltero, que está abogando por enseñanza bíblica sobre el tema, "¿Qué sabe usted acerca del matrimonio?"

Otros entienden que Pablo se refiere al cuidado que Timoteo debía dar en lo personal, para que nadie tuviera razón en menospreciar su juventud.

La frase "tenga en poco" es una sola palabra en el texto griego. Significa literalmente, "pensar hacia abajo". Aparece en 6:12 (tengan en menos); Mat. 6:24 (menospreciará); 1 Cor. 11:22 (menospreciáis); Heb. 12:2 (menospreciando); 2 Ped. 2:10 (desprecian).

La palabra griega para decir "juventud" es **neotetes** . Aparece en Luc. 18:21 (juventud); Hech. 26:4 (juventud). Cuando Pablo escribió esta carta a Timoteo, probablemente tenía entre 38 y 40 años de edad. La costumbre del tiempo era llamar "niño" a la persona hasta que tenía como 18 años de edad, "joven" de los 18 hasta los 40 años de edad, y "viejo" de los 40 hasta la muerte.

--**sino sé ejemplo de los creyentes** -- El carácter y conducta apropiados merecen el debido respeto. El "joven", cuya vida diaria es ejemplar en todo, y quien predica la sana doctrina, gana el respeto de todos.

En lugar de "ejemplo", otras versiones dicen "dechado" (Mod., JTD., S.A.), o "modelo" (H.A., P.B., NVI. B.J.).

La palabra griega es **tupos** , de la cual viene la española "tipo". Aparece en 1 Cor. 10:6; Fil. 3:17; 1 Tes. 1:7; 2 Tes. 3:9; Tito 2:7; 1 Ped. 2:21; 5:3.

Timoteo había de ser el modelo de los creyentes.

-- **en palabra** -- o sea, en toda su obra de enseñanza.

-- **conducta** -- La palabra griega aparece en Gál. 1:13; Efes. 4:22; Sant. 3:13; 1 Ped. 1:15. La palabra se refiere a las costumbres, a los hábitos, y a las maneras de tratar a la gente. Véase **Notas Sobre 1 Pedro**, 1:15, comentarios.

-- **amor** -- del vocablo griego **agape** , el amor más noble. El amor siempre procura el bien para el ser amado. Este amor es hacia Dios para honrarle, y hacia el hombre para servirle.

-- **espíritu** -- Omítase, pues no aparece en los manuscritos más antiguos. No aparece en las versiones siguientes: ASV., Mod., N.M., B.A., H.A., L.A., P.B., NVI., NTP., B.J., S.A., N.C.

Ser ejemplo "en espíritu" probablemente significaría ser ejemplo en firmeza de espíritu, o en fervor.

-- **fe** -- o sea, en la fidelidad a los requisitos del evangelio en la vida diaria.

-- **y pureza** -- La misma palabra griega aparece en 5:2. En otra forma gramatical, también aparece en Tito 2:5 (castas).

Otras versiones emplean la palabra "castidad" (P.B., N.C.).

Esta palabra no ha de ser confundida con la virginidad, o celibato. Aun **las casadas** han de ser castas, o puras (Tito 2:5). (Algunos comentaristas católico

romanos han aplicado esta palabra al celibato).

4:13 -- Entre tanto que voy -- Véase 3:14, comentarios. Otras versiones dicen, "vengo" (B.A., margen); "Hasta que venga" (P.B., JTD.); "Mientras llego" (N.C., NTP, Pop., BAD.); "Hasta que yo llegue" (NVI., B.J.).

Tal vez vaya implicado aquí esto: "Después que yo llegue a Efeso, te daré otras misiones, u otras instrucciones, pero mientras tanto haz todas estas cosas, las cuales pertenecen a tu misión presente, según 1:3".

-- **ocúpate en la lectura** -- Algunas versiones agregan la palabra "pública", pero no dice así el texto griego. Mucho del contexto (ver. 12-16) tiene que ver con lo personal en la vida de Timoteo. La referencia puede ser a la lectura privada de Timoteo. Seguramente desde la niñez Timoteo había sabido las sagradas Escrituras (2 Tim. 3:15). Si un hombre con un don espiritual (ver. 14) necesitaba ocuparse en la lectura, mucho más nosotros los de hoy en día.

La mayoría de los comentaristas aplican esta lectura a la que se hace en público. Sabemos que la lectura pública era práctica de las sinagogas judaicas (Luc. 4:16-20; 13:15; 15:21; compárese 2 Cor. 3:14). En las asambleas de cristianos primitivos se leían las Escrituras (Col. 4:16; 1 Tes. 5:27; Apoc. 1:3,11). Felipe, al predicar el evangelio al etíope, comenzó con la lectura de un pasaje del Antiguo Testamento (Hech. 8:35).

No existía abundancia de copias de escrituras (todavía no se inventaba la imprenta), y por eso la lectura pública era una necesidad.

-- **la exhortación** -- Compárese Rom. 12:8. La lectura de las Escrituras es para que haya base para la exhortación, y la enseñanza.

La misma palabra griega para decir "exhortación" aparece también en Luc. 6:24 (en el sentido de consuelo), y en Hech. 9:31 (en el sentido de fortalecimiento). El nombre "Bernabé" significa "hijo de consolación" (exhortación, la misma palabra griega) (Hech. 4:36).

Tocaba a Timoteo ocuparse en consolar, confortar, animar (a que se haga lo que ya se sabe hacer), y advertir (contra el error en la doctrina), para regular la conducta diaria de los hermanos.

-- **y la enseñanza** -- Compárese Rom. 12:7.

La palabra "doctrina" y "enseñanza" son traducciones de la misma palabra griega.

¡Importa la doctrina; importa lo que uno crea! (1:3; 6:3). La actitud de corazón ¡no es todo el asunto! (Jn. 16:2; Hech. 26:9).

Después de la lectura de las Escrituras viene la exhortación y la enseñanza con respecto a ellas. Véase 2 Tim. 3:16. La exhortación imparte ánimo para la buena

conducta; la enseñanza imparte conocimiento de la verdad.

4:14 -- No descuides -- Este imperativo está en el tiempo presente; significa, "no estés descuidando". Este verbo aparece también en Mat. 22:5 (sin hacer caso); Heb. 2:3 (descuidamos); 8:9 (me desentendí de).

En 2 Tim. 1:6 se le manda a Timoteo que avive el fuego del don. Todo esto implica que los recipientes de dones tenían algún control sobre el uso de ellos. En Mat. 17:16-20 vemos que los discípulos de Cristo en una ocasión no pudieron echar fuera a cierto demonio, porque les faltaba fe.

-- **el don que hay en ti** -- Véase 2 Tim. 1:6, comentarios. La palabra griega aquí para decir "don" es **karisma** ; aparece en 1 Cor. 12:4-11,28-31. No sabemos cuál don tenía Timoteo. Pudo haber sido el de sabiduría (1 Cor. 12:8), o bien el de discernimiento de espíritus (ver. 10). Con este don bien podía exhortar y enseñar, o discernir espíritus (maestros) falsos.

-- **que te fue dado mediante profecía** -- Véase 1:18, comentarios. Había habido profecía en cuanto a este don que iba a ser dado a Timoteo. Alguien con el don de profecía predijo este evento en cuanto a recibir Timoteo un don espiritual no determinado.

-- **con la imposición de las manos del presbiterio** -- El texto no dice, "por las manos". Esos ancianos no impartieron a Timoteo ese don (ni ningún otro). Esto lo hizo Pablo (2 Tim. 1:6). Pero lo que hizo Pablo al mismo tiempo *fue acompañado* por la imposición de las manos del presbiterio, sin duda para recomendar a Timoteo para la obra de evangelista.

No hay ninguna contradicción entre este pasaje y 2 Tim. 1:6. Un grupo de ancianos, tal vez en Listra (Hech. 14:21-23), encomendaron a Timoteo para su obra (compárese Hech. 13:3), ya que Timoteo recibió un don por medio de la imposición de la manos de Pablo. Solamente los apóstoles podían impartir dones milagrosos (Hech. 8:14-16).

4:14 dice, "con la imposición de las manos"; 2 Tim. 1:6 dice, "por la imposición de mis manos". En 4:14, **meta** = con; en 2 Tim. 1:6, **dia** = por.

Para un estudio más extenso sobre los dones milagrosos, sugiero al lector que consulte mi obra, **El Movimiento Carismático**.

La palabra "presbiterio" es traducción del vocablo griego que indica "cuerpo o grupo de ancianos". Aparece en Luc. 22:16; Hech. 22:5.

Es interesante la nota al pie de la página que en la Ver. Pablo Besson se escribe con respecto a la palabra "presbiterio". Dice, "Consejo de ancianos, y no gobierno presbiteriano, episcopal".

Aunque la denominación llamada La Iglesia Presbiteriana se llama así, para dar

énfasis a *gobierno por ancianos* , y aunque cada congregación es dirigida por la mesa directiva constituida de los ancianos, y el pastor que es el que preside la mesa directiva, el presbiterio es un grupo de ancianos que dirigen una pluralidad de congregaciones locales. Esto no es el plan bíblico. Mucho menos es el plan de la Iglesia Episcopal, llamada así para dar énfasis a *gobierno por obispos* , quienes son oficiales colocados más arriba que los ancianos. El Nuevo Testamento no hace ninguna distinción entre *obispo* y *anciano*. Los llamados obispos de la Iglesia Episcopal son quienes gobiernan a la denominación entera. También cito la nota explicativa que va en la Ver. J. T. De La Cruz, al final de este versículo: "...los ancianos, es decir, los pastores u obispos, todos estos cargos son idénticos, como ya lo hemos dicho, ninguna jerarquía".

4:15 -- Ocúpate en estas cosas -- El verbo griego significa *cuidar de, atender a, practicar* . Notemos estas versiones: "Sé diligente" (ASV.); "Reflexiona sobre estas cosas" (B.A., N.M.); "Practica estas cosas" (L.A.); "de esto cuida" (JTD.); "Dedícate a estas cosas" (RVA.); "Pon interés en estas cosas" (NVI.); "Pon toda tu atención" (P79.).

Ahora, si la persona tiene todo cuidado en la práctica de ciertas obligaciones, va a tener que *meditar* en ellas. Por eso, otras versiones dicen, "*Medita* en estas cosas" (Mod.), o "*Reflexiona* sobre estas cosas" (B.A.).

Se trata de inmersión total en la obra, de estar completamente absorbida la persona en sus obligaciones.

La frase "estas cosas" se refiere a las de su ministerio, y obra. En particular tal vez se hace referencia a lo de los ver. 11-14, aunque se admite que puede ser que se incluya lo de los versículos desde el primero del capítulo.

Es interesante notar el contraste presentado por los verbos iniciales en los ver. 14,15. En el 14, **ameleo** = no ser diligente, en el 15, **meletao** = ser diligente. Agregando la "a privativa" al verbo **meletao** (ser diligente), resulta la palabra **ameleo** (no ser diligente). Timoteo, no estés descuidando, sino constantemente estés cuidando mucho de ti mismo, al ocuparte totalmente en estas cosas.

-- **permanece en ellas** -- El texto griego dice literalmente, con tres palabras, "Sé en ellas".

Otras versiones se expresan así: "ocúpate enteramente en ellas" (Mod.); "hállate intensamente ocupado en ellas" (N.M.); "entrégate enteramente a ellas" (ASV.); "está por entero en ellas" (H.A.); "dedícate a ellas" (L.A.); "entrégate de lleno a ellas" (NVI.). Estas versiones bien dan el sentido de la frase.

Estando el verbo en modo imperativo presente, la idea es de que Timoteo, quien ya se entregaba de lleno a esas cosas, continuara entregándose. Esta actitud es la

que da éxito al evangelista en su servicio al Señor.

-- **para que tu aprovechamiento** -- La palabra griega para decir "aprovechamiento" aparece en Fil. 1:12,25. En forma verbal, aparece en Gál. 1:14; 2 Tim. 2:16; 3:9,13.

Otras versiones emplean la palabra "progreso". Esta lleva mejor la idea. Timoteo ya hacía algo de progreso; aquí se le exhorta a que constantemente lo realice, al entregarse totalmente a sus obligaciones.

-- **sea manifiesto a todos** -- Este es el resultado o consecuencia natural de la constancia en el hacer. Todo el mundo lo nota; no se puede ignorar. Compárese Mat. 5:16.

Hay evangelistas que no han manifestado progreso continuo. Se han estancado, porque desistieron de entregarse totalmente a su obra. Están satisfechos con una medida de progreso ya alcanzada, y ahora dejan este progreso que Dios quiere ver en sus servidores. Algunos hablan de "jubilarse del ministerio". Tales expresiones, y tales actitudes, también han sido "manifiestas a todos".

4:16 -- Ten cuidado de ti mismo -- La palabra griega para decir "ten cuidado" literalmente quiere decir "fijar la atención en", o "asirse de". Aparece en Hech. 3:5 (estuvo atento); Fil. 2:16 (asidos de). Este imperativo es del tiempo presente; por eso la acción es durativa: continúa teniendo cuidado de ti mismo.

-- **y de la doctrina** -- Primero el servidor de Dios debe estar cuidando de sí mismo, y luego de la doctrina. Tiene cuidado de la doctrina al defenderla, al propagarla y al exponer lo que falsamente se presente como la doctrina correcta.

-- **persiste en ello** -- o en "estas cosas". Este verbo imperativo también está en tiempo presente. El texto griego emplea el verbo **epimeno**, que es compuesto de dos palabras: *sobre* y *quedar*. Aparece en Rom. 6:1 (Perseveraremos); 11:22,23 (permaneces, permanecieren); Fil. 1:24 (quedar); Col. 1:23 (permanecéis). Algunas buenas versiones dicen "persistir"; otras, "perseverar". Se trata de vida consecuente y constante.

-- **pues** -- Ahora sigue la razón de por qué persistir.

-- **haciendo esto** -- "Esto" se refiere a tener cuidado de sí mismo, y de la doctrina, y de persistir en las cosas referidas.

-- **te salvarás a ti mismo** -- Claro es que Dios es quien salva, y no el hombre. Pero la salvación de Dios es condicional, y en eso entra la parte humana. ¡Hay algo que **hacer** para ser salvo (Hech. 2:37; 9:6; 16:30)! Compárese Hech. 2:40.

-- **y a los que te oyeren** -- Timoteo sería el medio de la salvación de ellos. Compárese Sant. 5:20.

Cuando el evangelista tiene cuidado de sí mismo (su ejemplo, ver. 12), y de la doctrina (su predicación), y persiste en ello, beneficia para salvación a dos grupos: a sí mismo, y a los que le oyen. ¡Grande es esta oportunidad, este reto, que se le presenta!

1 TIMOTEO 5

5:1 -- No reprendas -- La palabra griega es compuesta de **epi** (sobre, en) y **plesso** (golpear, pegar). La idea es la de castigar con palabras, usando de lenguaje áspero, severo, riguroso. (No es la misma palabra griega empleada en el ver. 20; 2 Tim. 4:2; etc. Véase el ver. 20, comentarios). Dice Pablo, "Timoteo, no hagas (imperativo aoristo) esto". El error en cualquier persona necesita corrección, pero nunca conviene la reprensión de esta clase.

-- **al anciano** -- En este contexto, donde se contrastan personas de diferente edad y sexo, obviamente la palabra "anciano" aquí se refiere solamente al hombre avanzado de edad. En este versículo el anciano es contrastado con el joven.

Es importante notar estas dos palabras griegas muy parecidas:

presbuteros -- Se emplea en dos sentidos diferentes. (1) Sencillamente persona de edad mayor. Ejemplos: Luc. 15:25 (su hijo mayor--literalmente, *el hijo el anciano*); Hech. 2:17 (ancianos); Heb. 11:2 (los antiguos: es decir, los antepasados); este pasaje, 5:1 (anciano). (2) Persona de edad mayor que sirve de obispo, o pastor, Tito 1:5,7 (ancianos, obispo); Hech. 14:23 (ancianos); 20:17,28 (ancianos, obispos).

presbutes (masculino) / **presbutis** (femenino) -- Personas de edad mayor. Esta palabra griega, en los dos géneros, aparece en Luc. 1:18 (viejo); File. 9 (anciano); Tito 2:2,3 (ancianos, ancianas).

La palabra griega en este texto es la primera, **presbuteros**, en el primer sentido mencionado.

Este pasaje representa la primera mención de la palabra griega, **presbuteros** , en esta carta. El capítulo 3 emplea la palabra "obispo" para hablar de los requisitos de los "ancianos". (Pablo a Tito, 1:5,7, al hablar de estos requisitos, emplea las dos palabras: ancianos, obispos). Más tarde en este capítulo 5 encontramos la primera vez que la palabra griega, **presbuteros**, se emplea en esta carta con referencia a los ancianos que son superintendentes (obispos) de iglesias locales.

-- **sino exhortale como a padre** -- En lugar de "golpear" con palabras ásperas, se debe usar de consideración y respeto, al exhortar.

La palabra griega para decir "exhortarle" literalmente significa "llamar a un lado". Se emplea en varios sentidos, según el contexto. Se traduce animar, consolar, y exhortar o amonestar. Aquí la idea es la de exhortar. Casi todas las versiones buenas dicen, "exhortar", pero otras emplean las palabras "instar", y "aconsejar".

Compárense Lev. 19:32; Prov. 16:32; 20:29; Lam. 5:12b.

-- **a los más jóvenes, como a hermanos** -- Hay que usar de amor y precaución, preguntándose: "¿cómo trataría yo a mi propio hermano en la carne?"

5:2 -- a las ancianas, como a madres -- Para decir "ancianas", se emplea la misma palabra griega que en el ver. 1, nada más que en género femenino. (En Tito 2:3 es otra palabra. Véanse las explicaciones dadas arriba en el ver. 1).

Las ancianas tampoco deben ser tratadas con palabras ásperas y severas, sino con humildad, respeto y afecto, como si la persona tratada fuera la misma madre de uno.

-- **a las jovencitas, como a hermanas** -- Como los demás grupos, las jovencitas a veces necesitan exhortación, pero nunca deben ser "golpeadas" con palabras ásperas. Si la persona que exhorta trata a la joven como si ella fuera su propia hermana en la carne, entonces tendrá la actitud y manera correctas.

-- **con toda pureza** -- Sobre la palabra "pureza", véase 4:12, comentarios. La palabra griega aparece solamente aquí y allí. Es **agneia**, y apunta a la castidad que excluye toda impureza de mente y de hecho. Viene de la misma raíz que **agios**, la palabra que se traduce "santo".

Así que el evangelista, al exhortar al que ha errado, debe actuar con discreción y cuidado, como es apropiado del santo. De esta manera no dará razón de sospecha de nada malo.

Algunos aplican esta frase, "con toda pureza", principal o solamente a la parte de este versículo que menciona a las jovencitas. Es una posibilidad; no se niega. Sin embargo, la palabra griega, que aquí se traduce "pureza", no se limita a la pureza sexual. La santidad de carácter y de manera, al exhortar, conviene en cualquier caso, sean los recipientes de la exhortación hombres o mujeres, ancianos o jóvenes.

El pecado no puede ser ignorado o escondido. Cuando se presenta el pecado, debe hacerse la exhortación (aunque no con aspereza). La exhortación tiene que ser aplicada de manera apropiada, como está descrita en estos primeros dos versículos de este capítulo.

Recuérdese que Timoteo era **evangelista** (2 Tim. 4:5). ¡No era anciano, ni "pastor" moderno (predicador encargado), ni superintendente sobre una región de iglesias locales. Algunos comentaristas sectarios atribuyen todo esto a Timoteo, como si fuera un superintendente, así reflejando ellos sus prácticas sin autorización bíblica. En esta carta Pablo está diciendo a un **evangelista** cómo hacer su obra.

5:3 -- Honra a las viudas -- Aquí la palabra "honra" quiere decir más que

respetar ; involucra sostenimiento financiero. Véanse ver. 17; Mat. 15:5; Hech. 28:10. Considérese también Efes. 6:2.

La palabra griega para decir "viuda" (**kera**) significa "privada, despojada, desposeída". La viuda ha sido privada de marido.

A todo el mundo se debe respeto; así que la viuda, aunque desamparada, también merece respeto. No es correcto considerarle como si fuera una pobre mendiga.

Dios siempre ha cuidado de las viudas, y nos manda a nosotros tener el mismo cuidado. Véanse Ex. 22:22-24; Deut. 10:18; Sal. 68:5; Luc. 7:12-15; Sant. 1:27.

Hech. 6:1-3 trata del cuidado de viudas en la iglesia en Jerusalén. Estas no eran necesariamente "realmente viudas".

-- **que en verdad lo son** -- Los ver. 3-16 tratan el asunto de alistar (de incluir en una lista), para cuidado continuo, a las viudas que realmente lo son.

En lugar de "en verdad", otras versiones dicen, "realmente" (NTP., RVA., N.M.); "verdaderamente" (S.A., B.J., JTD.); "de verdad" (N.C.). La ASV. dice, "de veras", o "de hecho".

El texto griego dice literalmente: "Honra (a) viudas que siendo viudas"; o "honra (a) despojadas que siendo despojadas".

La palabra griega para decir "en verdad" es **ontos** , del participio del verbo "ser". Aparece en los ver. 5,16; Mar. 11:32 (verdadero); Luc. 23:47; 24:34; Jn. 8:36; 1 Cor. 14:25; Gál. 3:21 (en cada caso, "verdaderamente").

Nótese la ver. NVI.: "que están completamente solas". Este es un comentario muy bueno (véase ver. 5), pero ¡no es nada de traducción!

Veremos (ver. 9) que éstas deben ser cuidadas por la iglesia, porque están solas y privadas de todo mantenimiento. No tienen fuente de ganancia,; no tienen hijos ni nietos que las cuiden (ver. 4), ni oportunidad de casarse de nuevo, pero sí se han entregado al servicio del Señor (ver. 9,10).

5:4 -- Pero si alguna viuda tiene hijos o nietos -- entonces no es "realmente viuda", porque no ha quedado sola ni sin ayuda. El texto griego usa una palabra que literalmente significa "nacido de"; es decir, "descendiente". Pero toda versión que tengo dice "nietos".

-- **aprendan éstos primero a ser piadosos para con su propia familia** -- Una doctrina cardenal de Cristo es la responsabilidad individual. La obligación primaria de estos hijos y nietos es la de ver por sus familiares necesitados. Dice Pablo, "Aprendan primero".

La palabra "piadosos" traduce la palabra griega que aparece solamente aquí y en Hech. 17:23 (adoración). En este caso se trata del deber religioso en el asunto

de respeto filial. Véanse Éxodo 20:12; Mar. 7:10--13; Efes. 6:2.

Este deber se dirige hacia "su propia familia"; o sea, a todos los miembros, o parientes cercanos, de la casa.

Muchos hijos y nietos modernos no han aprendido esta lección. El niño consentido llegará a ser un adulto *egoísta*, y no aprenderá esta lección. La filosofía moderna enseña que toda la responsabilidad se eche al gobierno, a la sociedad en general, a la iglesia universal, etc. Pero Dios quiere a los familiares necesitados, y los cuida; ¿por qué no debo hacerlo yo?

-- **y a recompensar a sus padres** -- El texto griego usa dos palabras, "dar recompensa" (recompensar). Esta "recompensa" es el bien que los hijos recibieron de sus padres cuando aquéllos eran pequeños, necesitados de cuidado y provisiones. Ahora, que los padres en su vejez necesitan de lo mismo, los hijos deben darles esa "recompensa". Dicen otras versiones: "devolver la recompensa" (Mod.), "seguir pagando la debida recompensa" (N.M.), "pagando lo que les deben" (NVI.), "devolver el retorno" (P.B.).

La palabra "padres" en esta frase está demasiado limitada. Otras versiones (L.A., H.A., NVI.) dicen, "progenitores"; es decir, la madre, la abuela, etc. La palabra griega aquí (**progonos**) aparece también en 2 Tim. 1:3 (mis mayores). Literalmente la palabra significa "antes nacidos". Otra palabra semejante, **goneus**, quiere decir "padres", y aparece en Mat. 10:21; 2 Cor. 12:14; Efes. 6:1; 2 Tim. 3:2.

-- **porque esto es lo bueno y agradable delante de Dios** -- Omítase "lo bueno y"; la frase no aparece en los manuscritos más antiguos. No aparece en las versiones ASV., Mod., N.M., B.A., H.A., L.A., P.B., etcétera. Tal vez algún copista copió la frase de 2:3 (bueno y agradable).

La palabra griega para decir "agradable" aparece solamente aquí y en 2:3 (agradable). Otras versiones dicen, "acepto". Dios acepta este servicio (de los hijos y nietos para sus progenitores) como si fuera ofrecido a El mismo. Compárese Mat. 25:40.

No es acepto en la vista de Dios que la iglesia (universal, por medio de centralizaciones e instituciones humanas, o local) se encargue de este deber. Sabemos lo que agrada al Señor; ¿por qué no contentarnos con ello? Recordemos: ¡Dios está mirando! Las cosas están "delante de El".

Le toca a la iglesia (en sentido universal, como en local) *enseñar* este deber a los miembros, y no erigir y mantener instituciones benévolas para el cuidado de las viudas, promoviendo así la irresponsabilidad de los miembros.

Existen dos ejemplos muy buenos de este debido cuidado de hijos para con sus

padres: el de José (Gén. 45:9-13), y el de Jesús (Jn. 19:26,27).

5:5 -- Mas la que en verdad es viuda -- Véase ver. 3, comentarios. De las viudas del ver. 4 la iglesia no tiene cargo, o responsabilidad, pero de éstas, sí tiene.

Ahora Pablo comienza a describir a la viuda que de veras es viuda.

-- **y ha quedado sola** -- Por eso se encuentra "desamparada", como lo expresan algunas versiones. No tiene familiares de quienes depender.

-- **espera en Dios** -- Literalmente dice el griego, "ha puesto su esperanza en Dios". Así lo expresan las versiones N.M., B.A., 1977. Siempre en su vida ponía su esperanza en Dios, dependiendo de El. Ahora ella mira a Dios por todo lo que necesita, estando sola, y por eso desamparada. (En griego, el tiempo perfecto indica acción en el tiempo pasado, con consecuencias que continúan en el presente).

-- **y es diligente en súplicas y oraciones noche y día** -- En lugar de decir, "es diligente" más exactas son las versiones que dicen así: "continúa" (B.A., ASV.), "persevera" (Mod., H.A., L.A., P.B., NVI., 1977, B.J., JTD.), "persiste" (N.M.). Ella es una persona que siempre ha esperado en Dios, y ahora continúa pidiéndole en oración lo necesario de la vida. ¡De Dios depende totalmente, y lo comprueba por medio de sus oraciones! Considérense 1 Tes. 5:17 (es decir, "noche y día", como aquí); Fil. 4:6; Luc. 18:1-7. Es de notarse que Satanás también ve la necesidad de la constancia, pues constantemente induce al hombre a pecar, para poder acusarle "día y noche" (Apoc. 12:10).

Dios oye a tales viudas y usa a su iglesia como agente para ver por sus necesidades.

Sobre "súplicas y oraciones", véase 2:1, comentarios.

Compárese Luc. 2:36,37.

5:6 – Pero -- Se presenta un contraste entre la viuda del ver. 5, y la de éste. La de hecho es viuda que depende en todo de Dios; ésta es la proverbial "viuda alegre", que sirve al dios del lujo, y por eso está muerta.

-- **la que se entrega a los placeres** -- La palabra griega para decir "se entrega a los placeres" es una sola, y quiere decir vivir en la autogratificación, o vida voluptuosa y lujosa. No se hace referencia a vida en placeres ilícitos o criminales, sino a vida mimada y regalada, en la comida, la bebida, y la ociosidad. Esta palabra griega aparece en el Nuevo Testamento solamente aquí, y en Sant. 5:5 (habéis sido disolutos). Véase **Notas Sobre Santiago, 5:5**, comentarios.

En el Antiguo Testamento aparece en Ezeq. 16:49 (abundancia de ociosidad

tuvieron) y Prov. 29:21 (mimado) o (criare regaladamente, Ver. Mod.). Cristo advirtió contra esto, Luc. 21:34. Los tales tienden a no hacer caso de las necesidades de otros, Luc. 16:19,20. Compárese Amós 6:4.

Notemos las versiones siguientes: "vive en deleites" (JTD, T.A., S.A.), "lleva vida voluptuosa" (N.C.), "se entrega a una vida frívola" (NVI.), "vive dándose gusto ella misma" (Pop.).

Esta actitud bien describe en gran medida a mi país en estos días en que escribo. El deporte, la cerveza, y "la buena vida" es el dios de muchos. Se adora al dios del placer. Compárese Mat. 13:7,22.

-- **viviendo está muerta** -- Compárense Efes. 4:18; Apoc. 3:1. Vive físicamente, pero está separada de Dios, Efes. 2:1 (muerta en sus pecados). Su vida es de apariencia solamente; en realidad no existe porque no tiene el propósito que es según la voluntad de Dios. No busca con sus bienes glorificar a Dios (de quien vinieron). Véase 6:17-19.

No solamente murió su marido, sino ella misma también "murió". Compárense Mat. 8:22; Efes. 5:14.

No hay necesidad de que Pablo diga: "Que ella no sea sostenida por la iglesia".

5:7 -- Manda también estas cosas -- Son las cosas de los ver. 3-6. La misma palabra griega para decir "manda" aparece también en 4:11. Véanse los comentarios allí. Se emplea también en 1:3 y 6:13. Estas cosas (de que la iglesia cuide de viudas que de veras lo son, de que los hijos y nietos miren por sus parientes necesitados, y de que se distinga entre las viudas genuinas y las que se miman a sí mismas, pudiendo cuidar de sí mismas) tienen que ser predicadas y enseñadas (proclamadas y declaradas), para que todos eviten las consecuencias amargas del pecado, y ...

-- **para que sean irrepreensibles** -- No solamente las viudas, sino todos aquellos a quienes estas cosas concernían (pues la palabra en el texto griego para decir "irrepreensibles" es del género *masculino*). Toda la hermandad debe prestar atención a esta enseñanza inspirada sobre los particulares.

Por varias décadas muchas iglesias de Cristo han ignorado esta enseñanza, usando fondos de las iglesias locales para erigir, y mantener, instituciones benévolas para viudas y otros necesitados. No solamente el sostener instituciones humanas de parte de iglesias locales carece de autorización bíblica, sino también carece de ella el hacerse responsable la iglesia local de lo que a los hijos y nietos les toca hacer.

Sobre "irrepreensibles", véase 3:2, comentarios.

5:8 – porque -- Otras muchas versiones dicen, "Si alguno ...". La N.M. dice,

"Ciertamente si alguno ...". Sigue una declaración general para dar resumen, o conclusión, al asunto referido en particular en el ver. 4.

-- **si alguno no provee para los suyos** -- El verbo griego para "provee" aparece en Rom. 12:17 (procurad); 2 Cor. 8:21 (procurando). La idea es la de meditar o pensar de antemano (en el caso), para luego ponerse en acción.

"Los suyos" son su gente o parientes en general. Véase Jn. 1:11.

-- **y mayormente para los de su casa** -- Sobre "mayormente", véase 4:11; Gál. 6:10. "Los de su casa" son los de su familia inmediata; o sea, los seres con quienes vive o tiene contacto continuo.

-- **ha negado la fe** -- El texto griego dice, "la fe él ha negado". En este orden de palabras, el texto griego da el énfasis a la cosa negada, que es la fe. Esta "fe" es la objetiva, no la subjetiva. Es la fe que ha sido una vez dada a los santos (Judas 3); es la fe de Jesús (Apoc. 2:13; 14:12). Si la persona no hace lo que la fe enseña, para razones prácticas, ¡la fe ha negado!

Nótese una frase semejante en Apoc. 2:13.

-- **y es peor que un incrédulo** -- Al decir "peor que un incrédulo", se presenta lo enorme del pecado.

El incrédulo es persona no cristiana. La misma palabra griega para decir "incrédulo" aparece en 1 Cor. 6:6; 7:12,13. El incrédulo nunca ha aceptado la fe, para practicarla, pero muchas veces cuida de los suyos por razones de afecto natural. Compárese Mat. 5:46,47.

El cristiano no debe pasar su responsabilidad hacia los suyos a la iglesia local, la que en turno envíe fondos de la iglesia a una llamada "Iglesia Patrocinadora", que maneje un asilo para ancianos, u orfanato, o a una institución benévola bajo una mesa directiva.

Sin embargo, esto es lo que muchos cristianos han estado haciendo en las últimas décadas, y todo bajo el pretexto de que quieren "que la iglesia reciba la gloria". Pero la iglesia no necesita ninguna gloria, sino necesita glorificar a Dios (Efes. 3:21) por medio de hacer Su voluntad, con hacerse cada quien responsable de sus parientes necesitados.

5:9 -- Sea puesta en la lista sólo la viuda -- La palabra "sólo" no aparece en el texto griego, pero se implica, pues dice el texto literalmente: "Que una viuda sea registrada habiendo venido a ser de no menos de sesenta años".

Otras versiones emplean los verbos "inscribir", "alistar", "registrar", o "elegir", en lugar de decir, "poner en lista".

La lista contenía los nombres de quienes la iglesia local de sus fondos cuidaba continuamente. La práctica ya existía; Pablo no habla de un arreglo nuevo.

(Véase Hech. 6:1). En estos versículos habla de cuáles viudas pueden ser inscritas para dicho cuidado. Hay restricciones, y requisitos que cumplir, respecto a la inscripción de tales viudas.

No es claro si Hechos 6:1 habla de "viudas en verdad", o de una situación de benevolencia general y de duración temporaria.

Estas viudas alistadas no eran "oficiales" en la iglesia (como por ejemplo, "ancianas", "diaconisas", "maestras"), ni eran de ninguna orden eclesial de "viudez", como algunos suponen. Los comentaristas que hablan de obras eclesiales de estas viudas de hecho añaden al texto sagrado.

Todo santo necesitado, inclusive la viuda joven, puede ser objeto de la benevolencia de la iglesia local, pero este pasaje trata de una *lista permanente* de personas (viudas en verdad) que han de ser "honradas" (cuidadas). Véase ver. 3, comentarios.

Hech. 9:41, el caso de Dorcas, no tiene que ver con este pasaje, 5:9.

-- **no menor de sesenta años** -- Este es uno de los requisitos de "viudas de veras". Se excluyen "las más jóvenes" (ver. 11). Los ver. 11-15 explican la razón de este requisito dado por el Espíritu Santo, y no por juicio humano. De los sesenta años para arriba no se espera que las viudas sean pedidas en matrimonio; éste es todo el punto. Esta frase no implica otra cosa.

No se dice nada de que ellas tomen votos de algo, ni de que se les prohíba volver a casarse. Los hombres eclesiásticos han agregado tales requisitos. (Claro es que si una verdadera viuda se volviera a casar, ya no sería viuda en ningún sentido, pues ya no quedaría sola, ver. 5).

-- **que haya sido esposa de un solo marido** -- Véase 3:2, comentarios sobre "marido de una sola mujer". El texto griego dice literalmente: "que haya llegado a ser de un hombre mujer" (de un marido, esposa). No dice: "solo". Tampoco dice (como lo expresan varias versiones): "casada una sola vez". Nótese estas versiones: "que haya tenido un marido" (JTD.); "la esposa de un hombre" (ASV.); "la esposa de un *solo* marido" (B.A., 1909)(la palabra "solo" en letra cursiva para indicar palabra intercalada).

La Ver. NVI. dice: "que haya sido fiel a su marido". Tal presentación es buen comentario, pues da el sentido correcto, aunque no es buena traducción.

Una mujer que ha enviudado (aun más de una vez), o que se ha vuelto a casar después de divorciarse por causa de la fornicación, siempre es "mujer de un (solo) marido". De otra manera sería adúltera; pero no lo es. ¡El pasaje no dice: "casada una sola vez"; dice: "mujer de un marido"!

5:10 -- que tenga testimonio de buenas obras -- Literalmente: "a quien se le

atestigua en (el asunto de) buenas obras"; es decir, persona que tiene buena reputación en el asunto de buenas obras, o que tiene carácter dado a hacer buenas obras. Notemos estas versiones: "a que esté acreditada por sus buenas obras" (NVI), "de quien se da testimonio por sus excelentes obras" (N.M.), "si es conocida de sus buenas obras" (NTP.).

Este verbo en el texto griego se emplea en Hech. 6:3; 10:22; Heb. 11:2. La idea central es la de que *se dé testimonio*.

Dice la Ver. POP., "Debe ser conocida por el bien que ha hecho", que es un buen comentario. Ella ha andado en su vida en las buenas obras que *DIOS* ha ordenado (Efes. 2:10). Véanse también Mat. 5:16; 25:35,36; Hech. 9:36; 10:38; 1 Tim. 6:18; Tito 2:7; 3:8,14.

Las obras de este versículo son deberes personales e individuales, no ordenanzas eclesiales para el servicio público. Las obras de esta viuda atestiguan su carácter. Ha sido fiel a su marido durante la vida de él, y se ha ocupado durante su propia vida en buenas obras. Para alistar a cierta viuda en la manutención de la iglesia, se preguntaría mentalmente: ¿Quiénes conocen de las buenas obras de ella, y cuáles son éstas? La respuesta indicaría el carácter de ella.

-- **si ha criado hijos** -- La palabra "si" introduce ejemplos específicos de las referidas "buenas obras".

El texto griego emplea una sola palabra para decir "ha criado hijos". Está compuesta de dos palabras, "hijos" y "alimentar". Casi todas las versiones emplean la palabra "criar", aunque algunas dicen, "educar".

Algunos comentaristas incluyen en la palabra "hijos" los hijos de otras familias (familiares, o huérfanos). Esto puede ser, pero sin duda la referencia primaria es al hecho de haber sido la viuda una buena madre en el hogar, su provincia de mayor utilidad. Compárese ver. 14.

-- **si ha practicado la hospitalidad** -- Estas últimas cuatro palabras en el texto griego son una sola voz, **exenodojesen**, compuesta de "desconocido" y "recibir". Da a entender el dar la bienvenida a los extraños, para hospedarles. Compárese 3:2, comentarios. Allí la palabra griega significa "amar a extraños".

Durante su vida esta viuda bajo consideración cuidaba de viajeros necesitados, quienes no podían ver por sus propias necesidades. (No se trata de casos como del turista moderno, o de quienes anden de vacaciones). Ahora, en su vejez ella necesita de alojamiento y provisiones.

Sobre la hospitalidad, véanse Gén. 18:1-8; Reyes 7:8-16; 2 Reyes 4:8-10; Mat. 25:35; Rom. 12:13; Heb. 13:2; 1 Ped. 4:9 (véanse mis comentarios allí en **Notas**

Sobre 1 Pedro); 3 Juan 5. Véanse **Notas Sobre Tito**, 1:8, comentarios.

-- **si ha lavado los pies de los santos** -- Esta frase se refiere a una seña de hospitalidad oriental ofrecida a los visitantes viajeros. Tal vez por esto se menciona en seguida de la frase, "si ejercitó la hospitalidad" (Ver. P.B.). La costumbre se basaba en el andar la gente descalza, o con solamente una especie de huarache o sandalia para los pies. Véase Gén. 18:4; 1 Sam. 25:41.

Existe aún una costumbre semejante en nuestros días en este hemisferio, en los climas tropicales. Al entrar el visitante en la casa, se le ofrece un par de sandalias en que andar adentro, para refrescarse los pies calentados por el camino y los zapatos. Ofrecer las sandalias es un acto de bondad.

En particular son los santos los objetos del acto referido en el texto, y no el público en general. Llegaban santos necesitados a las casas de otros santos, y la mujer pía lavaba los pies de ellos en humildad de corazón. (Hoy en día, en la parte del mundo donde no se usan sandalias ni hay tanto polvo, el servicio hospitalario hacia el visitante viajero puede incluir hasta facilitarse que él se dé un baño entero, para que se refresque).

Las iglesias que practican la ordenanza de lavarse los pies no pueden hallar en este pasaje (ni en ningún otro) aprobación alguna para su práctica. "Lavar los pies de los santos" no es ordenanza eclesial como tampoco lo es "criar hijos". Todos los actos de este versículo tienen que ver con actos domésticos del individuo.

Algunos comentaristas ven en esta frase ahora comentada una expresión *figurativa*, refiriéndose no propiamente al acto literal, sino a cualquier acto humilde y servicial. Compárese Gál. 5:13. Seguramente tal es la lección de Jesús, Juan 13:4-17. Yo entiendo la frase como literal, y que hace referencia a una práctica común de aquel tiempo entre cristianos, dadas las circunstancias de tener que depender mucho de otros debido a persecución, y a otras causas del momento.

-- **si ha socorrido a los afligidos** -- El mismo verbo griego empleado en esta frase, y que significa "dar suficiente ayuda", se emplea en el ver. 16, donde nuestra versión dice "mantenga". Notemos las diferentes traducciones allí: "socórralas" (L.A., H.A., N.M.), "asístalas" (P.B., N.C.), "alivie" (V.M.), "cuide de ellas" (JTD., RVA.), "ayude" (NTP., Pop.). El verbo enfatiza la idea de suficiencia de ayuda.

Había entre los cristianos del siglo primero mucha aflicción y sufrimiento (Juan 16:33; 1 Tes. 1:6; 2 Tes. 1:4), y esta verdadera viuda era de aquellas almas caritativas que impartían suficiente ayuda a quienes necesitaban de atención y de

consolación. Los unos han de llevar las cargas de los otros (Gál. 6:2).

Aunque el contexto enfatiza las buenas obras hacia hermanos en Cristo, en aplicación no hemos de limitarlas a ellos solamente.

-- **si ha practicado toda buena obra** -- Esta frase es comentario sobre la frase inicial del versículo, "tenga testimonio de buenas obras". La de veras viuda en su vida seguía de cerca toda buena obra, dedicándose a la ejecución de ella, y ahora es cualificada para ser el objeto de una buena obra de duración vitalicia.

El derecho de aparecer en la mencionada lista de la iglesia local ¿tiene que ser merecido!

Nuestra versión, al decir "ha practicado", no emplea frase muy adecuada. La palabra griega significa literalmente "seguir de cerca sobre", y de eso, "dedicarse a". Notemos las versiones siguientes sobre este verbo griego: "siguió con diligencia" (ASV, N.M.), "ha seguido" (1909), "hubiere seguido estrictamente" (Mod.), "consagrada a" (B.A.; margen, "dedicada, entregada"); "se ha dedicado" (L.A., RVA.); "dedicarse a" (NVI); "ha procurado hacer" (P79). La viuda aludida dedicó su vida a la práctica de toda buena obra.

En las cinco frases de este versículo, que comienzan con la palabra "si", el texto griego emplea el tiempo *aoristo*, y por eso varias versiones (P.B., N.M., H.A.), e interlineales, emplean el tiempo pretérito, "crió", "practicó", "lavó", "socorrió", "practicó".

5:11 -- Pero viudas más jóvenes no admitas --es decir, las viudas de menos de sesenta años no deben ser alistadas para mantenimiento continuo de la iglesia.

En lugar del verbo "no admitas", otras versiones dicen: "rehusa *poner en la lista*" (B.A.), "Niégate a admitir" (N.M.), "rehúsalas" (P.B., ASV., Mod., interlineales), "desecha" (N.C.), "Descarta" (B.J.), "no las inscribas" (L.A., un buen comentario, pero una traducción muy pobre). La palabra griega indica rehusar, rechazar o desechar. Se emplea en 4:7 (Desecha); 2 Tim. 2:23 (desecha); Tito 3:10 (deséchalo) ; Heb. 12:25 (desechéis).

-- **porque cuando, impulsadas por sus deseos, se rebelan contra Cristo** --

Esta frase en el texto griego consiste en cinco palabras: "cuando", "porque", el verbo, "contra", y "Cristo". El verbo, que es una sola palabra compuesta, en modo subjuntivo, requiere varias palabras en el español para traducirse. Ya que es en modo subjuntivo, expresa una *probabilidad*. La idea es ésta: "porque cuando en el futuro (las viudas más jóvenes) sientan deseos sexuales contra Cristo, desearán casarse".

En lugar de decir "sus deseos", otras versiones se expresan así: "sus apetitos carnales" (P.B.), "sus impulsos sexuales" (N.M.), "deseos sexuales" (B.A.), "su

pasión sensual" (NVI), "la sensualidad" (S.A.). Otras versiones dicen: "licenciosas" (1909), "ser lascivas" (Mod.), "la lujuria" (N.C.), , pero éstas dejan la impresión de que tales sentimientos son malos en sí. Yo no entiendo que Pablo esté condenando tales sentimientos, sino que está explicando por qué ellas querrían volverse a casar.

El mismo verbo griego, en forma sencilla (no compuesta) aparece en Apoc. 18:7,9 (vivido en deleites); en forma de sustantivo en 18:3 (deleites).

Pablo no está hablando aquí de casos históricos de ciertas viudas jóvenes. No usa el tiempo presente ("se impulsan"), ni el perfecto ("se han impulsado") en el modo indicativo. Habla de la *probabilidad* del caso, y por eso usa el primer aoristo, y el modo subjuntivo. Dice, esto es lo que más probablemente pasará. Compárese la misma forma gramatical en 2 Tes. 1:10, "cuando venga". Se expresa la idea de algo que pasará en el futuro.

Con esto Pablo da la razón por qué las viudas más jóvenes no deben ser registradas en la lista con las viudas de veras.

-- **quieren casarse** -- Más fuerte es la traducción de las versiones Mod. y ASV., "desean casarse", en conformidad con la idea de "deseos sensuales". Ellas, sintiendo los deseos sexuales, determinan casarse de nuevo.

En el caso de estas viudas más jóvenes, el mal no consiste en sencillamente volver a casarse, pues en el ver. 14 Pablo dice que quiere que se casen. Véase también 1 Cor. 7:39. El mal del caso se explica en el versículo siguiente, y es por eso que los apetitos sexuales que ellas sienten son "contra Cristo".

Debe notarse que no hay nada en este pasaje que tenga que ver con la doctrina humana de votos de celibato para vida monástica, o de ascetismo.

5:12 -- incurriendo así en condenación, por haber quebrantado su primera fe -- El texto griego dice literalmente: "Teniendo juicio (sentencia de condenación) porque desecharon su primera fe". Evidentemente las viudas más jóvenes, al ser puestas en la lista de la iglesia local para mantenimiento continuo, habían prometido quedarse sin casar para servir en la Causa de Cristo, pero dejando que sus deseos sexuales les llevaran de nuevo al casamiento, ahora desechaban su fe (promesa). De esta manera sus deseos eran "contra Cristo", y les ponían bajo la sentencia de condenación. Violaban su fe. En lugar de dedicarse al Señor, ahora se dedicaban más bien a sus nuevos maridos.

No era mal en sí contraer nuevas nupcias, dejando la viudez. No se les prohibía volver a casarse. Véase ver. 14. Pero la condición tendría que ver con las circunstancias del caso, pues ellas estarían violando una promesa, y así darían ocasión para crítica de parte de los de afuera, del "adversario" (ver. 14).

Sobre la palabra "fe" en este versículo, notaremos que algunas versiones dicen "promesa" (B.A., 1977, Mod., ASV.), otras "voto" (H.A., L.A.), otras "compromiso" (NTP., B.J., P79., RVA.), y otras "fidelidad" (NVI.). La palabra griega para decir "fe" es **pistis**, y así se traduce en un sinnúmero de pasajes. Pero aquí tiene el sentido especial de "fe" como cosa creída y prometida solemnemente.

En este versículo se llama "la primera fe", o promesa, porque fue hecha antes de la presente, la cual es de volverse a casar. Algunas versiones traducen la frase así: "su promesa anterior" (B.A., Mod.), o "su compromiso anterior" (BAD.).

5:13 -- Y también -- Otras versiones dicen: "Al mismo tiempo", "Y a la vez", "Además de eso", "Y aun también", "Y con todo", "Y juntamente también". Aparte del peligro de que estas viudas se vuelvan a casar, hay otros peligros si se registran en la lista (ver. 9, 11). Tales males deben ser evitados. Podrían resultar de una situación en que estas viudas tengan sostenimiento, y a la vez tiempo libre que podría conducir a la indolencia y desidia.

Antes de continuar comentando sobre las demás frases en este versículo, tengamos por delante esta traducción literal de él: *"Y juntamente también ociosas, aprenden, vagando de casa en casa; y no sólo ociosas, sino también chismosas y entremetidas, hablando lo no debido"*.

--aprenden a ser ociosas -- Pablo no dice que "aprenden a ser ociosas", ni que "aprenden a estar ociosas", según lo expresan algunas versiones. No hay verbo en la frase griega; las versiones lo suplen. Puede ser que Pablo quiera decir eso, pero lo que en realidad dice se da arriba en la traducción literal. Algunas versiones suplen el verbo en otra parte, diciendo, "ociosas, aprenden a andar de casa en casa". La frase griega no especifica qué es lo aprendido. Me parece que la idea correcta es ésta: que estas viudas ociosas andan aprendiendo (cosas no convenientes), al vagar de casa en casa, ocupándose en actividades que no caracterizan al cristiano.

La palabra griega para decir "ociosas" está compuesta de la "a" privativa, y "**ergon**" (obra); de esto, "sin obra". Otras versiones emplean estas palabras: "haraganas" (P.B.), "desocupadas" (N.M.), "perezosas" (P79.), "flojas" (Pop.).

-- andando de casa en casa -- Compárese Hech. 19:13 (ambulantes), donde aparece la misma palabra griega. No teniendo maridos que atender de día en día, como era el caso durante el tiempo de su matrimonio, y ahora sostenidas por la iglesia, estas viudas más jóvenes dispondrían de tiempo libre, y así se les presentaría la tentación de ir a vagar de casa en casa.

-- y no solamente ociosas, sino también chismosas -- La palabra griega para

decir "chismosas" significa literalmente "hervir, arrojar pompas". Como sustantivo aparece en el Nuevo Testamento solamente aquí, pero en forma verbal aparece en 3 Juan 10 (parloteando). El interlineal Lacueva emplea la palabra "denigrándonos". Vagando de casa en casa, estas viudas aprenderían cosas que en seguida las sembrarían, andando de parleras, o habladoras frívolas. Otras versiones dicen: "palabreras" (P.B.), "parleras" (JTD., Mod., N.C., S.A.), "charlatanas" (NVI., B.J.).

-- **y entremetidas** -- La misma palabra griega (**periergos**), pero como participio, aparece en 2 Tes. 3:11 (entremetiéndose). Es compuesta de **peri** (alrededor de) y **ergos** (obra). Describe a persona que anda alrededor, ocupándose en pequeñeces. Aparece en Hech. 19:19 (magia), y el interlineal Lacueva explica, diciendo: "Lit., las obras de entrometimiento (ocultismo)". El interlineal Berry la traduce, "artes curiosas". De esto de "curiosas", algunas versiones, en lugar de "entremetidas", dicen, "curiosas" (P.B., 1909, J.T.D.). (En cuanto a Hech. 19:19, otras versiones dicen: "vanas artes", 1909; "artes mágicas", JTD., S.A., Mod.).

-- **hablando lo que no debieran** -- El texto griego dice literalmente, "hablando lo no necesario". En Tito 1:11, nuestra versión traduce la frase, "lo que no conviene". Estas viudas andarían descubriendo secretos, magnificando lo insignificante, e inventando historias, todo por no estar ocupadas en algo provechoso.

Nota particular: Pablo no afirma que toda viuda joven haría así, sino que esto es lo que es más probable que sucedería, y lo que traería como resultado el reproche del adversario (ver. 14). Es cierto que personas no viudas jóvenes podrían cometer los mismos pecados, pero no siendo "representantes" de la iglesia, no provocarían una crítica tan negativa.

5:14 -- Quiero, pues, que las viudas jóvenes se casen -- El texto griego no dice "viudas", sino "las más jóvenes", pero la palabra "pues" conecta estas "más jóvenes" con las viudas ya descritas anteriormente. Por eso muchas versiones suplen la palabra "viudas" en letra cursiva.

La palabra "pues" conecta este versículo con lo dicho en los ver. 11-13. Significa, "dado que éstas están expuestas a semejantes peligros".

Sobre "quiero", véase 2:8, comentarios; Tito 3:8, donde aparece la misma palabra griega. Compárese 1 Cor. 7:40.

Pablo dice que es mejor que éstas se vuelvan a casar y se ocupen totalmente en asuntos domésticos, en lugar de alistarse con la iglesia para sostenimiento, con el muy posible resultado descrito en los ver. 11-13. Este es el remedio para el

problema. (El no habla de caso excepcional en que le sería imposible para cierta viuda volverse a casar).

-- **críen hijos** -- La misma palabra griega, en forma de sustantivo, aparece en 2:15 (engendrando hijos).

-- **gobiernen su casa** -- Deben ocuparse en los deberes de esposa y madre. Véase **Notas Sobre Tito**, 2:5, comentarios. El dominio de la mujer es su casa. Debe encargarse de ella. Tal es el papel que Dios le ha dado, y el hombre no puede tomar su lugar. Ella pasa más tiempo con los hijos que el padre, por estar él trabajando fuera de la casa, y por eso la disciplina de ellos es una de sus responsabilidades mayores, al gobernar su casa.

Desde luego la mujer ha de gobernar su casa bajo la autoridad de su marido (1 Cor. 11:3; Efes. 5:22; 1 Tim. 2:12; 3:4,12).

-- **que no den al adversario** -- Ellas darían tal ocasión al no cumplir con lo dicho arriba, fallando en tales deberes.

Sobre "adversario", véase Fil. 1:28, donde aparece la misma palabra griega. Significa "opositor". En Tito 2:8 es otra palabra griega, pero véanse mis comentarios allí en **Notas Sobre Tito**.

El adversario es Satanás (ver. 15, donde aparece la palabra griega, **satanas**, como en 1:20), quien obra por medio de hombres malos, usualmente los paganos e infieles. Buscan ocasión para hablar mal del cristiano y de la iglesia de Dios.

-- **ninguna ocasión de maledicencia** -- En lugar de "ocasión", otras versiones dicen "pretexto" (1977, NTP., N.C.) o "motivo" (NVI., B.J.)

En lugar de "maledicencia", otras versiones dicen "injuria" (H.A., L.A.), "calumnia" (P.B.), "reproche" (B.A.), "criticar" (NTP., Pop.), "críticas" (P79.), "hable mal" (JTD., NVI., 1977, B.J.). La misma palabra griega para decir "maledicencia" aparece también en 1 Ped. 3:9 (maldición, maldición). Véanse mis comentarios allí, en **Notas Sobre 1 Pedro**. Compárense 3:7; 6:1; Tito 2:5.

5:15 -- Porque ya algunas se han apartado en pos de Satanás -- La experiencia es buena maestra.

La palabra "algunas" se refiere a las viudas más jóvenes (ver. 11). Ahora Pablo da la prueba de lo que declaró en el ver. 13, y la razón de lo que declaró en el ver. 11.

El mismo verbo griego para decir "se han apartado" aparece en 1:6 (se apartaron). Véanse los comentarios allí. También se ve en 6:20 (evitando -- por medio de tornarse a un lado y así apartarse de); 2 Tim. 4:4 (apartarán); Heb. 12:13 (se salga).

La misma palabra griega para decir "en pos de" aparece también en Mat. 16:24.

Es cuestión de *seguir*, o a Cristo o a Satanás.

La palabra **satanas** significa "adversario", y describe la naturaleza y obra del diablo. De **Notas Sobre Apocalipsis**, 12:9, copio lo siguiente: "'Satanás' significa 'adversario'. El no busca el bien de nadie; está adverso a todo hombre. Véanse Mat. 4:10; Job 1:7-12; Zac. 3:1. En este sentido de adversario Jesús usó la palabra en Mateo 16:23. Jesús no le llamó a Pedro 'Satanás', sino adversario. El diablo procura engañar; engañar es, tal vez, su arma más efectiva. Véanse 13:14; 16:13,14 con 19:20; 20:3,8,10. No es de maravillarse, pues él es el padre de la mentira (Juan 8:44). Muchas son las mentiras (engaños) del pecado. Muchos son los que se dejan engañar"!

Véase la palabra griega **satanas** en Luc. 22:31; Juan 13:27; Hech. 5:3; 1 Cor. 7:5; 2 Cor. 2:11; 1 Tes. 2:18.

Dado que Satanás es el gran adversario del hombre, tentándole a hacer el mal, la apostasía de estas viudas es atribuida a él.

5:16 -- Este versículo se refiere a las directivas de los ver. 3 y 8, y concluye la enseñanza sobre las viudas (ver. 3-16).

-- **Si algún creyente o alguna creyente** -- Según el texto griego de Nestle y de Westcott y Hort, el versículo dice así: "Si alguna creyente tiene viudas". Las siguientes versiones siguen este texto: ASV, N.M., H.A., B.A., NVI., JTD. B.J., N.C. (Probablemente éste es el texto correcto).

El texto griego "Textus Receptus" dice así: "Si algún creyente o alguna creyente tiene viudas". Las siguientes versiones siguen este texto: Valera 1909, 1960, 1977, P.B., Mod., RVA.

Si el texto correcto dice "Si *alguna* creyente", el contexto indicaría que la referencia es a la "viuda más joven" de los ver. 11-15. De otra manera, no habría razón por qué excluir de esta responsabilidad a los creyentes *hombres*. Entiendo que Pablo, al estar hablando acerca de lo que deben hacer las viudas más jóvenes (ver. 14), agrega esta responsabilidad de cuidar de viudas familiares. (En cuanto al deber de hacer lo mismo el creyente hombre, el ver. 8 se lo aplica).

-- **tiene viudas** -- Así dice el texto griego en dos palabras. Algunas versiones de las que dicen "Si alguna creyente", al seguir el texto griego que limita el caso a la creyente *mujer*, suplen en letra cursiva a las dos palabras "tiene viudas" las palabras "en la familia", para aclarar el sentido. Una mujer puede "tener viudas" en el sentido de tenerlas en su casa o familia, entre sus familiares o parientes. Por ejemplo, dice la Ver. B.A., "Si alguna mujer creyente tiene viudas *en la familia*", o la Ver. N.C., "Si alguna fiel tiene viudas en su casa". Pero, recuérdese que la frase "en la familia", o "en la casa", ha sido intercalada.

-- **que las mantenga** -- Ella debe proveerles las necesidades de la vida. Esta es una responsabilidad natural (ver. 8). El verbo griego en este caso es el mismo que aparece en el ver. 10 (ha socorrido). Véanse los comentarios allí sobre este verbo.

-- **y no sea gravada la iglesia** -- Si se le carga a la iglesia (local) el mantenimiento de quienes pueden ser atendidas por familiares (ver. 8, 16), entonces no va a haber lo suficiente para mantener a las viudas que quedan solas (ver. 5). Esto no sería justo.

No es de autorización bíblica el gravar a la iglesia con cualquier proyecto llamado por los hombres "buena obra". Las Escrituras especifican la obra de la iglesia local, y los inventores de proyectos humanos no tienen derecho de meter la mano en la tesorería de la iglesia para sacar fondos para ellos.

-- **a fin de que haya lo suficiente para las que en verdad son viudas** -- Las "viudas en verdad" (ver. 3, 5, 9, 10) son quienes quedan solas, y por eso están sin ayuda de parientes. Dependen totalmente de Dios. Dios las cuida por medio de sus iglesias locales.

--Notas Adicionales Sobre El Ver. 16--

1. Este versículo hace bien clara la distinción entre acción *individual* y acción *colectiva* (o sea, de la iglesia local). Aquí el individuo tiene una obligación que no pertenece a la iglesia. Aquí el individuo tiene que hacer algo que a la iglesia local se le prohíbe. La responsabilidad del individuo no puede ser pasada a la iglesia local. Esta verdad desmiente de manera completa el argumento de hermanos liberales de que la iglesia puede hacer cualquier cosa que pueda hacer el individuo. Esto lo afirman, porque quieren usar los fondos de la iglesia local para pagar los gastos de sus proyectos que no son de la obra de la iglesia local.

¿Será cierto? Según este versículo, ¡no es cierto! ¿Puede el individuo trabajar en lo secular y ganar dinero (Efes. 4:28; 2 Tes. 3:10)? Sí puede. ¿Puede la iglesia meterse a hacer negocio para ganar dinero (y así sufragar sus gastos)? No puede. ¿Puede el individuo jugar béisbol y participar en otras actividades de recreo? Sí puede. Por eso ¿se le permite a la iglesia local tener un equipo de béisbol, y entrar en competencia con iglesias denominacionales (esto lo están haciendo algunas iglesias de Cristo norteamericanas)? ¿No está compuesta la iglesia de individuos?, nos dicen. Sí, está compuesta de individuos, pero la iglesia no puede ser cargada de responsabilidades de esos individuos, dice el apóstol Pablo. No podemos irnos más allá de lo que está escrita (1 Cor. 4:6). A la iglesia se le permite hacer solamente lo que las Escrituras autoricen, ¡punto y aparte!

2. En este siglo, por primera vez en la historia de la iglesia, hermanos en Cristo han establecido *orfanatos* bajo mesas directivas, compuestas de cristianos de diferentes ciudades. Estas instituciones humanas han solicitado y recibido fondos de iglesias de Cristo. También han establecido *asilos para ancianos*, instituciones que dependen de fondos de las iglesias de Cristo. Tal práctica se llama "institucionalismo"; o sea, un sistema en el cual las iglesias locales supuestamente hacen su obra de benevolencia por medio de sostener a instituciones humanas.

Pero hasta la fecha no se han establecido *asilos para viudas*. ¿Por qué no? Hemos estado comentando los ver. 3 al 16 de este capítulo. Hemos visto que la iglesia local tiene la responsabilidad de cuidar de sus viudas que "en verdad lo son" (ver. 3). Hemos notado que la iglesia en Jerusalén cuidó de viudas (Hech. 6:1-6). Esto es bíblico. Las Escrituras no hablan nada acerca de orfanatos, ni asilos para ancianos, institucionales. No hablan nada acerca de que iglesias de Cristo sostengan instituciones que los hombres hayan establecido. Pero sí debe haber mantenimiento para viudas, siempre y cuando la iglesia local tenga viudas de veras a quienes cuidar. Pero en este caso no habría nada de institucionalismo, sino sería caso de que la iglesia local haga la obra que le corresponde. En resumen, las Escrituras autorizan el cuidado de ciertas viudas de parte de la iglesia local, pero son los hombres los que promueven el institucionalismo.

3. Las Escrituras enseñan la benevolencia **limitada**. El ver. 16 de este capítulo hace bien claro que la iglesia no puede ser cargada con el cuidado de cualquier viuda. Los recursos de la iglesia local tienen límite. Los hermanos liberales practican una benevolencia *sin límite*, en cuanto a quiénes sean beneficiados. Pero lo hacen, violando los límites que las Escrituras imponen. Notemos los nueve pasajes novotestamentarios que se dirigen al asunto de la benevolencia de parte de iglesias locales:

Hech. 2:44,45 creyentes necesitados

Hech. 4:32-37 creyentes necesitados

Hech. 6:1-6 viudas necesitadas de entre los discípulos

Hech. 11:27-30 hermanos necesitados

Rom. 15:25-31 santos necesitados

1 Cor. 16:1, 2 santos necesitados

2 Cor. 8:1-4 santos necesitados

2 Cor. 9:1, 12 santos necesitados

1 Tim. 5:3-16 viudas de veras, santas

Todos estos pasajes *limitan* la benevolencia de las iglesias locales a los

santos. El rebelde ignora este límite.

Ahora la benevolencia que practique *el individuo* no está limitada en cuanto al objeto de ella. Pero ya hemos visto que este pasaje (5:16) distingue entre la responsabilidad del individuo y la de la iglesia local. Los hermanos liberales ignoran esta distinción.

4. Se implica una tesorería en la iglesia local de la cual sacarse fondos para los gastos del cuidado de las viudas de veras.

5:17 -- Los ancianos -- Véase 5:1, comentarios, donde la palabra "anciano" se usa en el sentido ordinario de persona de edad. Aquí se usa en el sentido de "obispo", como en 3:2. Véanse los comentarios allí. El "anciano" y el "obispo" son la misma persona. Véase 4:14, comentarios sobre "presbiterio". Véanse **Notas Sobre Tito**, 1:5,7, comentarios; y **Notas Sobre 1 Pedro**, 5:1,2, comentarios.

Es interesante notar cómo la versión católica Torres Amat encabeza esta sección que comienza con el ver. 17. Dice: "Honor a los Sacerdotes", como al principio del cap. 3 dice: "Virtudes Sacerdotales". Con tales títulos fabricados se espera condicionar a la mente del lector para que piense más bien en el sistema católico romano de las cosas, en lugar de ver la forma sencilla de gobierno de la iglesia local que autoriza el Nuevo Testamento.

-- **que gobiernan bien** -- La misma palabra griega para decir "gobiernan" (**proistemi**) aparece también en 3:4,12 (gobierne, gobiernen), Rom. 12:8 (preside) y 1 Tes. 5:12 (presiden). La iglesia local debe ser gobernada o presidida, no por llamados "pastores", "líderes", "encargados", "misioneros", "mesas directivas", etcétera, sino por *ancianos*.

-- **sean tenidos dignos de doble honor** -- La palabra "doble" no ha de ser entendida literalmente, sino en el sentido de "más" o "adicional". Los ancianos deben ser honrados por su obra (1 Tes. 5:13). Pero debe haber honor adicional (doble honor) para los que dedican tiempo completo a la predicación y enseñanza pública y privada. Véase la misma palabra griega para decir "doble" en Mat. 23:15 y Apoc. 18:6.

La palabra "honor" o "honrar" se usa aquí en el sentido de remuneración monetaria. Considérese la palabra "honorarios". Los siguientes pasajes en su contexto emplean la palabra así: Mat. 15:5,6; Hech. 28:10; 1 Tim. 5:3 (9,16). La palabra griega **time** se traduce "precio" en Mat. 27:6,9; Hech. 4:34; 7:16; 1 Cor. 6:20.

-- **mayormente los que trabajan en predicar y enseñar** -- Todo anciano, y obispo, enseña (3:2; Tito 1:9) y preside (1 Tes. 5:12; Heb. 13:7). Pero si dedica

tiempo completo a la predicación y enseñanza es digno de sostenimiento de parte de la iglesia. (Se implica una tesorería en la iglesia local para dicho sostenimiento).

La misma palabra griega para decir "trabajan" aparece también en 4:10 (Pablo y otros), 1 Tes. 5:12 (ancianos). Compárese Heb. 13:7.

En lugar de "predicar y enseñar", el texto griego dice: "en palabra y enseñanza". Dice la Ver. P.B., "en la palabra y en la enseñanza". Pero es la palabra que se predica (2 Tim. 4:2). Compárese Tito 1:9-11.

No se trata de dos "órdenes" distintas de ancianos (los que solamente presiden y los que predicar y enseñan). Es que algunos tienen que "vivir del evangelio" (1 Cor. 9:14), porque emplean su tiempo completo diariamente en la palabra y enseñanza, y por eso no pueden sostenerse con trabajo secular.

5:18 – Pues -- Casi todas las versiones importantes dicen, "Porque". Este versículo da la razón por qué los ancianos que dedican su tiempo completo a la predicación y enseñanza (ver. 17) deben ser remunerados, y comprueba que la frase "doble honor" del ver. 17 apunta a salario o paga.

-- **la Escritura dice: No pondrás bozal al buey que trilla** -- La frase "la Escritura", así en forma singular, aparece en Juan 7:38,42; Hech. 1:16; 8:32,35; Rom. 4:3; 9:17; Gál. 3:8; etc., con referencia a un pasaje en particular. En plural se hace referencia al canon completo (del Antiguo Testamento) (Mat. 21:42; Luc. 24:32 Juan 5:39; etc.; compárese Rom. 15:4).

La Escritura (pasaje) aquí referida es Deut. 25:4. El buey, ya que trabaja, merece su comida. Se prohibía ponerle bozal que le impidiera comer mientras trabajaba. (Sobre la práctica antigua de trillar el buey el grano, consúltense Os. 10:11; Miq. 4:13). Pablo cita este pasaje de Deuteronomio también en 1 Cor. 9:9, haciendo la misma aplicación (ver. 9-14).

-- **y: Digno es el obrero de su salario** -- Ahora se cita otro pasaje *de la Escritura* : Luc. 10:7 (Mat. 10:10 es casi igual). Según 1 Cor. 9:14, es *ordenanza del Señor* que se le pague al obrero.

Pablo da dos referencias bíblicas, al decir "la Escritura dice". Estas son Deut. 25:4 y Luc. 10:7. Esto comprueba que *LUCAS* es libro inspirado de la Escritura. (*LUCAS* , pues, fue escrito antes que esta carta a Timoteo; o sea, antes del año 63 d. de J.C.); ya existía y Pablo lo conocía y lo reconocía como del canon del Nuevo Testamento. Compárese Hech. 20:35, también escrito por Lucas.

El principio aquí tratado es que como los evangelistas, o predicadores, reciben salario por su trabajo en el evangelio ("vivir del evangelio"), 1 Cor. 9:14; 2 Cor. 11:8; Fil. 4:15,16, también merecen salario los ancianos que también dedican

tiempo completo a su obra.

El "salario" puede tomar diferentes formas: dinero en efectivo, cheques, uso de casa, comida, etcétera (Luc. 10:7,8; 2 Cor. 11:8).

5:19 -- Contra un anciano -- Sobre "anciano", véase ver. 17, comentarios.

-- **no admitas acusación** -- La misma palabra griega para decir "admitas" aparece también en Hech. 22:18 (recibirán). Varias versiones emplean el verbo "recibir". No se debe recibir *para consideración* (si no hay cuando menos dos testigos).

La palabra griega para decir "acusación" es **kategoria** . Aparece en Juan 18:29 (acusación); Tito 1:6 (acusados). Como verbo aparece en Juan 5:45 (acusaros, acusa). Significa una acusación formal ante un tribunal.

-- **sino con dos o tres testigos** -- La traducción literal es: "excepto sobre". Así se expresan varias versiones. La misma frase griega que aquí se traduce "sino" aparece en 1 Cor. 14:5 (a no ser que); 15:2 (si no). Una acusación contra un anciano no debe ser atendida *excepto en base de* lo que testifiquen dos o tres personas. (La preposición griega aquí es **epi**, que significa "sobre", o "en base de", y no "con").

La ley de Moisés decía esto, Deut. 19:15. En el Nuevo Testamento compárense Mat. 18:16; Juan 8:17; 2 Cor. 13:1.

Hay que cuidar de recibir acusación contra los ancianos, quienes deben ser "irreprensibles" (3:2), y cuya obra es la de enseñar, guiar, y aún redargüir (Tito 1:9,10). El honor para con ellos lo demanda. La *naturaleza* de la obra de ellos es tal que siempre hay quienes (personas reprendidas, celosas, maliciosas) buscan casos contra ellos.

Timoteo, en su obra de evangelista, muy posiblemente recibiría tales acusaciones. Por estar en Efeso bajo mandato de apóstol, las personas tenderían a traer a él las acusaciones. Pero esto no indica que él servía de clérigo de más alta posición que los ancianos (como algunos comentaristas sectarios implican, o afirman). Era *evangelista* (2 Tim. 4:5), no "obispo diocesano".

5:20 -- A los que persisten en pecar -- El contexto apunta a los ancianos que pecan, y que por ser dirigentes públicos, ellos deben ser reprendidos públicamente.

No hay en el texto griego palabra para "persisten". Las ver. P.B. y ASV. dicen: "A los que pecan". Pero algunas versiones agregan la palabra "persisten", o "continúan" porque el vocablo griego es participio *presente*, y esto indica acción continua.

-- **repréndelos** -- La misma palabra griega para decir "reprende", **elegcho** ,

aparece también en Efes. 5:11 (reprendedlas); 2 Tim. 4:2 (redarguye); Tito 1:9 (convencer) ,13 (reprendelos); 2:15 (reprende). Véase **Notas Sobre Tito** , 1:9, comentarios. (Pero en 5:1, el verbo "reprender" en griego es otra palabra. Véanse los comentarios allí).

Otras versiones dicen: "redarguye" (ASV.), "censura" (N.M.), "corrígelos" (N.C.).

Hacer de otra manera no honra a Dios, sino a Satanás. Nunca conviene tapar el pecado; si no se abandona, tiene que ser reprendido.

-- **delante de todos** -- La frase quiere decir literalmente, "a la vista de todos", y de eso, públicamente. La palabra griega para decir "delante", **enopian** , aparece en el versículo siguiente, y en Gál. 1:20. La palabra "todos" aquí posiblemente se refiera a toda la iglesia.

-- **para que los demás también teman** -- Hay un propósito divino en estas instrucciones. Este propósito no debe ser ignorado. La disciplina correcta previene más pecado de lo mismo. Sirve de impedimento, o freno. Compárense Deut. 13:6-11; Hech. 5:10,11. Donde no hay disciplina apropiada, ¿no hay respeto a la autoridad!

La frase "los demás" puede referirse a los demás ancianos, pero también a los demás cristianos en la iglesia local.

En lugar de "teman", otras versiones dicen de manera más fuerte: "tengan miedo" (P.B.), o "tengan temor" (N.M., ASV., Mod., B.A., H.A., 1977). Así se expresa el texto griego, con dos palabras. La gramática del texto griego da a entender esto: "puedan seguir teniendo temor" de la denuncia.

5:21 -- Te encarezco -- Notemos estas versiones: "Te conjuro" (P.B., S.A., N.C., B.J., JTD., NVI., 1977); "Solemnemente te encargo" (N.M., B.A.); "Te requiero solemnemente" (Mod.); "te testifico solemnemente" (H.A.). Yo favorezco las Ver. N.M., B.A., o la H.A. Pablo da a Timoteo una amonestación muy solemne.

La misma palabra griega aparece en Luc. 16:28 (testifique); Hech. 2:40 (testificaba); (2 Tim. 2:14 (exhortándoles); 4:1 (encarezco).

-- **delante de Dios y del Señor Jesucristo, y de sus ángeles escogidos** -- Esta frase aparece en el Nuevo Testamento solamente aquí, pero esta tríada (conjunto de tres unidades) aparece en Luc. 9:26.

Sobre la palabra "delante", véase ver. 20, comentarios sobre ella.

La frase "ángeles escogidos" no se refiere a una clase específica de ángeles, sino al hecho de que son seres espirituales quienes Dios ha escogido, y que son santos. Compárese Apoc. 14:10. Estos han guardado su dignidad (Judas 6) en

lugar de pecar (2 Ped. 2:4).

Esta frase es usada por los calvinistas para probar la llamada "predestinación incondicional", pero tal interpretación ignora lo condicional del caso: algunos ángeles "guardaron", otros "pecaron". Dios no obliga a nadie a guardar ni a pecar. Dios no hace acepción de personas (Hech. 10:34).

Los ángeles son espectadores de eventos humanos (Luc. 15:10; 1 Cor. 4:9). Ser cristiano es estar asociado con ángeles (Heb. 12:22).

Pablo da esta amonestación a Timoteo como en la presencia de Dios, de Jesucristo, y de los ángeles, para dar solemnidad a ella. El caso es serio. El ojo de ellos mira. Son testigos de las acciones de Timoteo al tratar él estos casos de disciplina de ancianos (ver. 19,20).

-- **que guardes estas cosas** -- Este verbo griego aparece en Rom. 2:26 (guardare); Gál. 6:13 (guardan). Como se guarda la ley, así "estas cosas" tienen que ser guardadas, observadas, o custodiadas.

La frase "estas cosas" en particular se refiere a las de los ver. 19 y 20.

-- **sin prejuicio** -- Literalmente, sin juzgar de antemano. La Ver. S.A. dice: "sin dejarte prevenir", que es un buen comentario. Hay que ser justo en todo caso, no juzgando antes de considerar todos los factores del caso. El prejuicio ciega a la persona.

-- **no haciendo nada con parcialidad** -- La palabra griega para decir "parcialidad" es compuesta de pros (hacia) y klino (inclinarse). Literalmente, la idea es la de inclinarse hacia alguno, y esto para ventaja personal. En forma de verbo, la palabra griega aparece en Hech. 5:36 (se unió).

Es pecado mostrar preferencias facciosas, o favoritismo según parentela, posición social o de autoridad, u otra consideración humana. Dios no hace acepción de personas; no hemos de hacerla tampoco nosotros.

Timoteo, sin prejuicio ni parcialidad con respecto al anciano acusado o al acusador de él, al actuar en la vista de Dios, de Jesucristo, y de los ángeles, había de promover el bien espiritual de los interesados en particular, y de la iglesia en general.

5:22 -- No impongas con ligereza las manos a ninguno -- El contexto nos obliga a quedarnos con el asunto de traer a juicio a ancianos. (No se trata de la ordenación de ancianos, ni mucho menos de llamados "clérigos" en general, según los comentaristas sectarios aplican esta frase). Pablo dice a Timoteo que no esté habitualmente trayendo a juicio a ancianos, y esto "delante de todos" (ver. 20), basándose solamente en la acusación de alguno. El hacer tal cosa sería participación en el pecado de otro.

La imposición de manos sí era práctica en el tiempo del Nuevo Testamento. Compárense 4:14 (véanse los comentarios allí); Hech. 6:6; 8:17,18; 13:3; 19:6. Solamente los apóstoles con la imposición de las manos podían impartir dones (Hech. 8:17,18; 19:6). (Por eso sabemos que la frase aquí, con referencia a Timoteo, no puede tener nada que ver con el repartimiento de dones milagrosos). La práctica también indicaba, de parte de personas que no eran apóstoles, una recomendación formal a cierta misión, u obra (véase 4:14, comentarios; Hech. 13:3).

Los comentaristas sectarios tienen a Timoteo ordenando formalmente a clérigos, pues tal es la práctica entre ellos. Uno de ellos concluye que Timoteo por esto era *obispo*. Pero Timoteo era evangelista; no obispo, y nadie hoy en día reparte dones milagrosos. Tampoco tiene el evangelista moderno cierta autoridad en la iglesia sobre los demás.

En este versículo, la frase "imponer las manos" ha de ser entendida figuradamente; es decir, en el sentido de escoger, aprobar, y encomendar. Timoteo no había de escoger apresuradamente al anciano para condenarle en público. Al señalar al anciano, y al precipitar una reprobación pública de él, estaría participando en el pecado del acusador sin testigos.

-- **ni participes en pecados ajenos** -- La palabra griega para decir "participes" es **koinoneo**, y aparece en Rom. 12:13 (compartiendo); 15:27 (participantes); Efes. 5:11 (participéis); 1 Ped. 4:13 (participantes). Es cuestión de *comunión*. Timoteo, al recibir una acusación sin dos o tres testigos, y al reprender delante de todos al anciano acusado, estaría comulgando con el pecado del acusador (ver. 19,20).

El pecado ajeno es el que pertenece a otro. Comulgar con el que está mal es tener comunión con su pecado. Es hacerse cómplice.

-- **consérvate puro** -- en este asunto en particular, como en todo asunto en general. Timoteo se conservaría puro al no participar en pecado ajeno, ni usar de motivos incorrectos (ver. 21).

Los tres verbos en este versículo (impongas, participes, consérvate) van en imperativo presente, lo cual en griego enfatiza lo continuo de la acción mandada -- no estés imponiendo la manos, no estés participando, sigas conservándote puro.

El verbo griego, aquí traducido "consérvate", aparece en 1 Ped. 1:4 (reservada). Significa en general "guardar".

5:23 -- Consideremos la conexión entre lo que Pablo le decía a Timoteo (ver. 19-22), y el mandato ahora de no seguir siendo un bebedor de agua solamente.

Sin tomar el contexto en cuenta, parece raro que Pablo cambiara de tema tan rápidamente para hablar acerca de tomar vino. Parece que la conexión tiene que ser esto: Al hablar Pablo a Timoteo acerca de la disciplina de los ancianos, le dice: "Consérvate puro" (ver. 22). Pero esta pureza no obligaba a Timoteo a descuidar de su mala salud crónica. Tales pasajes como Núm. 6 indicarían a Timoteo que como evangelista de tiempo completo, no se le permitía el uso de vino. Pablo le dice que "por causa de tu estómago y de tus frecuentes enfermedades" sí beba algo de vino y que no siga bebiendo solamente agua. Luego en los dos versículos que siguen (el 24 y 25) termina Pablo esta sección sobre la disciplina de ancianos.

-- **Ya no** -- La palabra griega **meketi** significa "ya no más", "de aquí en adelante". La Ver. 1909 dice: "de aquí adelante", y las versiones P.B. y H.A. dicen: "No sigas bebiendo". **meketi** aparece en Mat. 21:19 (nunca jamás); Mar. 9:25 (no ... más); Juan 5:14 (no ... más); 8:11 (no ... más); Efes. 4:28 (no ... más).

-- **(no) bebas agua** -- La frase griega significa "No bebas más agua *solamente*", y así la traduce las versiones Mod., B.A., H.A., L.A., N.C., B.J., NVI., JTD., usando la palabra "sólo", o "sola". Pablo no dice a Timoteo que jamás vuelva a beber agua, sino que no siga siendo solamente *bebedor de agua*. Le manda dejar de beber agua exclusivamente. Timoteo se había abstenido del vino en lo absoluto, bebiendo solamente agua. (Seguramente nadie podía acusar a Timoteo de ser persona "dada al vino", 3:3). Las condiciones corrientes, con respecto al agua contaminada, y las enfermedades continuas de Timoteo, demandaban que él tomara un poco de vino, y que no siguiera tomando únicamente agua.

-- **sino usa de un poco de vino** -- La palabra griega **oinos**, "**vino**", no significaba en sí algo alcohólico, como hoy en día sí lo significa la palabra "vino" en nuestra lengua. Hoy en día la palabra significa una bebida alcohólica, destilada hasta un porcentaje de alcohol de aproximadamente 10% a 20%. Pero la destilación es un proceso que fue inventado en el siglo trece; no era conocido en el siglo primero. Solamente la fermentación producía el contenido alcohólico en el jugo de la uva, y éste llegaba a un porcentaje entre 4 y 8.

La palabra **oinos** se emplea en Jer. 40:12 para referirse al jugo de la uva ("recogieron vino y abundantes frutos"), como también en Hageo 1:11 ("Y llamé la sequía sobre esta tierra, y sobre los montes, sobre el trigo, sobre el vino, sobre el aceite, sobre todo lo que la tierra produce..."), Mat. 9:17 ("ni echan vino nuevo -- no fermentado -- en odres viejos..."). También se emplea en muchos pasajes con referencia a su estado fermentado, y por eso alcohólico (Prov. 23:29-35, "...No mires al vino cuando rojea ... se entra suavemente, mas al fin como

serpiente morderá"), etcétera. El contexto determina el estado o condición del jugo de uva, con referencia al alcohol. Pero la palabra moderna "vino" siempre se refiere a una bebida siempre alcohólica, y siempre de porcentaje de alcohol mucho más alto.

Era costumbre en aquel tiempo diluir el vino con dos o tres tantos de agua para uso doméstico. Este hecho entra en el cuadro general de cualquier discusión sobre el "vino", con referencia a prácticas modernas.

También véase 3:3, comentarios.

-- **por causa de tu estómago** -- Es obvio que aquí Pablo trata del uso del vino, *no como bebida*, sino como dieta o receta medicinal. Emplear este pasaje para justificar la *bebida social*, cosa condenada en las Escrituras (por ej., 1 Ped. 4:3, "disipación" o "concursos de bebedores", Ver. B.A., margen, traducción literal), es ignorar voluntariamente la causa que aquí presenta Pablo por qué usar algo de vino.

Luc. 10:34 ilustra otro uso medicinal del vino.

-- **y de tus frecuentes enfermedades** -- La palabra griega aquí empleada para decir "frecuentes" aparece también en Luc. 5:33 (muchas veces) y Hech. 24:26 (muchas veces). La voz griega para decir "enfermedades" se ve también en Luc. 5:15 (enfermedades), 8:2 (enfermedades), Juan 5:5 (estaba enfermo), Gál. 4:13 (enfermedad), Rom. 8:26 (debilidad).

Timoteo padecía de una condición crónica que requería esta receta de Pablo. Por eso no le convenía a Timoteo beber solamente agua, debido al agua comúnmente contaminada, sino tomar a la vez algo de vino. No lo había de tomar para el gusto del efecto del alcohol, sino para remediar o aliviar su condición de mala salud. En ese tiempo no había otro remedio para su mal.

Hoy en día no es necesario tomar vino para tal condición. La medicina moderna tiene otros remedios efectivos que son más rápidos y mejores.

No es "falta de fe" ni "dependencia de doctores inconversos" el tomar medidas para cuidar de la salud. La enfermedad es una realidad según Pablo, pero la religión denominada "La Ciencia Cristiana" niega la realidad de ella.

Las iglesias que practican la llamada "sanidad divina" prometen a toda persona que cree en Cristo la sanidad de su cuerpo. ¿Por qué no gozaron Timoteo y Trófimo de esta gran promesa (5:23 y 2 Tim. 4:20)? La pura verdad es que el don de sanidad (1 Cor. 12:8; Mar. 16:18) no era para el propósito de sanar a todo cristiano enfermo, sino para el de *confirmar* la palabra predicada (Mar. 16:20; Heb. 2:3,4).

5:24 -- Los pecados de algunos hombres se hacen patentes -- Literalmente, la

idea es ésta: sus pecados son abiertamente manifiestos (a los ojos de todos). La palabra griega para decir "se hacen patentes" es **prodelos** . Significa "abiertamente evidente". Aparece aquí y en Heb. 7:14 (manifiesto) (otras versiones dicen: "evidente"). Sus pecados son claros delante de todos.

-- **antes que ellos vengan a juicio** – Literalmente, "yendo delante a juicio". Hay pecados de algunos que como heraldos van delante anunciando la sentencia aun antes de haber juicio formal.

No se trata propiamente del Juicio Final. Se trata de una clase de pecadores. Sus pecados son tan obvios, manifiestos, o evidentes, que aun antes de juzgar el caso de tales pecadores, ya todo el mundo sabe que están condenados. De estos no hay problema en un dado caso de disciplina (ver. 19,20), pues obviamente tienen culpa.

-- **mas a otros se les descubren después** -- Se expresa la Ver. B.J. así: "Los pecados de algunas personas son notorios aun antes de que sean investigados; en cambio los de otras, lo son solamente después". Este es un buen comentario. Hay hombres cuyos pecados se hacen notorios ya que se les hace una investigación (juicio).

Sea como sea la clase de pecador, en el caso de algún anciano acusado, Timoteo no va a tener problema al obedecer el mandato de los ver. 19-22, porque los pecados siempre se descubren, tarde o temprano.

5:25 -- Asimismo se hacen manifiestas las buenas obras -- Como el versículo anterior habla de *pecadores*, éste habla de *obras*. El caso es igual con las dos cosas: hay pecadores que obviamente lo son, y hay pecadores cuyos pecados se descubren cuando aquéllos son examinados. De igual manera hay personas cuyas buenas obras son tan obvias que todo el mundo las reconoce abiertamente como personas muy buenas. De igual manera hay personas muy buenas, pero por ser personas algo calladas, o tímidas, o retiradas, sus buenas obras no son tan obvias pero siempre se descubren; no permanecen ocultas.

-- **y las que son de otra manera** -- La frase "de otra manera" no se refiere a obras *no* buenas, sino a (buenas) obras *no evidentes* . Este versículo es paralelo al anterior. Como hay pecadores obvios y pecadores no obvios, "de igual manera" (Ver. Mod.) hay buenas obras evidentes y buenas obras no evidentes.

-- **no pueden permanecer ocultas** -- Timoteo no había de actuar precipitadamente, o "con ligereza" (ver. 22), en conexión con la disciplina de ancianos. En el caso de pecadores, o de buenas obras, que son muy obvios, no habría ningún problema, pero tampoco conviene la ligereza en el caso de pecadores o de buenas obras no tan obvios. Habiendo examen (juicio) o

investigación, todo se descubriría, y nada se quedaría oculto.

1 TIMOTEO 6

6:1 -- El evangelio es para todo hombre. 6:1,2 se dirige a los esclavos que habían obedecido al evangelio. Aunque el evangelio no regula las instituciones sociales, sí regula la *conducta* de las personas halladas en ellas.

-- **Todos los que están bajo el yugo de esclavitud** -- Literalmente dice el texto griego: "Cuantos están bajo yugo esclavos". Nótese las Ver. 1977 y B.A.. Dicen: "Todos los que están bajo el yugo como esclavos". La frase "bajo el yugo" indica que estos esclavos estaban completamente dominados.

La palabra "yugo" aquí apunta a la esclavitud, pero en Hech. 15:10 y Gál. 5:1 se refiere al dominio de la ley de Moisés. Se emplea en Mat. 11:29 para referirse a la dirección absoluta de Cristo sobre el cristiano.

-- **tengan a sus amos** -- El verbo griego para decir aquí "tengan" en Fil. 2:3,6 según nuestra versión se traduce "estimar". La Ver. B.A. dice: "consideren".

En lugar de "a sus amos", el texto griego dice "a sus *propios* amos", como lo expresan las Ver. ASV., Mod. y 1977. En Tito 2:9 aparece la misma forma griega: "propios amos". Nuestra versión en 1 Cor. 7:7 reconoce que la palabra griega está en el texto, diciendo "propio (don)".

La palabra griega aquí para decir "amo" es **despotes** (y no **kurios** , señor). Aparece en Tito 2:9; 1 Ped. 2:18; 2 Ped. 2:1. (**kurios** aparece en Efes. 6:8; Col. 3:22; 4:1). Aquí inserto de mis comentarios en **Notas Sobre 2 Pedro** , 2:1, sobre la palabra "amo" --

“Jesucristo es el SEÑOR. La palabra común para decir 'Señor' es **kurios** . Aquí es **despotes** (de donde por transliteración viene la palabra 'déspota'). Esta palabra significa uno con autoridad absoluta y sin restricción. Véase 1 Ped. 2:18, comentarios. Se emplea en Apoc. 6:10 con referencia a Cristo. (Hoy en día la palabra por transliteración se usa solamente en sentido malo)". La palabra griega **despotes** también se aplica a *Dios* en Luc. 2:29; Hech. 4:24 (pero en el 4:29 aparece **kurios**).

En este versículo la referencia probable es a los amos inconversos, como en el ver. 2 es a los amos cristianos. La conducta del esclavo cristiano debe ser igual en los dos casos.

-- **por dignos de todo honor** -- Rom. 13:7 enseña que se pague *a todos* lo que se deba. Al que se debe honor, que se le pague honor ("al que honra, honra"). Pablo acabó de enseñar sobre el honor debido a la viudas en verdad (5:3) y al anciano que gobierna bien (5:17). Ahora toca el debido honor al amo del esclavo. El esclavo ya convertido en cristiano, en lugar de disminuir su respeto

hacia el amo, ahora debe sentir más que nunca su responsabilidad de honrar al amo.

-- para que no sea blasfemado el nombre de Dios y la doctrina -- Aquí se expresa negativamente un buen propósito. El privilegio de ser cristiano podría ser ahora interpretado por el esclavo como derecho a rebelarse contra el amo, o de sentirse superior al amo no cristiano. Esto causaría blasfemia de parte del amo hacia el Dios y la religión del esclavo cristiano. (Blasfemar quiere decir denigrar, vituperar, maldecir o usar lenguaje abusivo respecto a otro). La palabra en forma de sustantivo aparece en el ver. 4). Compárense Rom. 14:16; 1 Cor. 10:30.

La frase "nombre de Dios" no se refiere a ningún modo de llamar al Ser Supremo en particular, sino a la *revelación* de Sí mismo al hombre.

La doctrina aquí referida es la que Dios ha revelado en el evangelio, la doctrina que hizo cristiano al esclavo. La falta de honor debido de parte del esclavo cristiano hacia su amo causaría que el amo hablara mal de Dios y del evangelio. Véase Tito 2:5,10.

--Notas Adicionales Sobre El Ver. 1--

1. La Biblia se dirige a toda cuestión en la vida del hombre. Se dirige a la de la esclavitud. Esta carta da un ejemplo del trato cristiano entre amo y esclavo, conforme a pasajes sobre el particular en otras epístolas novotestamentarias (Efes. 6:5-9; Col. 3:22--4:1; 1 Tim. 6:1,2; Tito 2:9,10; 1 Ped. 2:18-20). Las Escrituras no abogan por la esclavitud; tampoco promueven la prohibición de ella como cosa inherentemente mala. (Desde luego el robo de personas es malo, porque es malo el robar). En tiempos bíblicos había mucha esclavitud por sujeción voluntaria. Pero el evangelio no aprueba en nada la "desobediencia civil" como es promovida hoy en día para cambiar supuestas o verdaderas injusticias de hombres contra hombres. En los EE.UU. en las últimas décadas se están metiendo muchas iglesias denominacionales, en medida exagerada, en la política, usando el púlpito para promover alborotos y demostraciones públicas. Se están volviendo candidatos políticos muchos "reverendos" con el fin de combatir injusticias sociales. Estos son modernistas, que han dejado por completo el respeto que antes tenían hacia las Sagradas Escrituras. La solución del problema, como está propuesta aquí en esta carta a Filemón, no les atrae en nada. Para ellos, ¡mejor es la solución según la sabiduría humana!

En Cristo delante de Dios toda persona es igual (Gál. 3:28). En la vida social, muchas veces hay distinciones, clases y rangos, aunque en un sentido toda persona es esclava (Rom. 6:16-18; es cuestión de ¡cambiar de amos!). Llegar el esclavo a ser cristiano no le obligaba a buscar la libertad civil (1 Cor. 7:17-24),

como tampoco los esposos cristianos ya debían dejar a sus esposos inconversos (ver. 12-16). La Ley de Cristo no sirve de ocasión ni de justificación para sublevaciones y disturbios sociales. El evangelio no obliga al esclavo a llegar a ser libre, ni al gentil a circuncidarse, ni al judío a dejar de ser circuncidado. No sirve de promoción de una supuesta "utopía" en este mundo, sino para salvar al pecador y prepararle para la vida eterna. Para el mundano, la esclavitud significa ser propiedad de otro; pero delante de Dios lo que importa eternamente no es estar socialmente libre, sino ser heredero de la vida eterna por medio de la conversión a Cristo.

El evangelio es el único poder para hacer cambios deseables permanentes, porque cambia el corazón del hombre. La legislación humana puede modificar y hasta cierto grado limitar las injusticias del hombre, pero el papel del gobierno es principalmente castigar a malhechores (Rom. 13:1-7). Cristo y Sus apóstoles, y los demás discípulos no promovieron demostraciones y desfiles públicos ante sedes de gobiernos para procurar quitar injusticias sociales o para establecer justicias. El evangelio cambia el corazón del hombre, y luego con conciencia según la mente de Cristo, ese hombre legisla y gobierna con moralidad y justicia. (Tomado de **Notas Sobre Filemón**, Introducción III).

2. Considérese la influencia para bien de la muchacha esclava, y de los siervos de Naamán (2 Reyes 5). Por ellos Naamán logró la sanidad de su lepra.

3. Todo servicio hecho por el cristiano es hecho *para el Señor* (Col. 3:22-24; Efes. 6:6,7; Mat. 25:40). Por eso no importan las circunstancias de vida en que el servicio tenga que hacerse.

6:2 -- Y los que tienen amos creyentes -- El ver. 1 probablemente se refiera a señores paganos. Aquí son cristianos. Este texto, Efes. 6:9; Col. 4:1; y File. 16, hacen claro el hecho de que cristianos podían tener esclavos (siervos), en cuanto a relaciones sociales, pero el evangelio regulaba la conducta y la actitud del uno hacia el otro. (Por otra parte, los principios del evangelio tienden a suprimir toda forma de opresión social).

-- no los tengan en menos por ser hermanos -- Sobre la frase "tengan en menos", véase 4:12, comentarios. Allí aparece la misma palabra griega. Los esclavos cristianos, sabiendo que en Cristo "no hay esclavo ni libre" (Gál. 3:28), podían ser tentados a menospreciar a sus amos cristianos. Pero la igualdad en Cristo, que tiene que ver con la relación espiritual y el valor del alma, no afecta, ni mucho menos disuelve, los niveles sociales que gobiernan relaciones humanas de esta vida física. El llegar a ser cristiano no cambia el hecho de que el esclavo sigue siéndolo. El trabajador cristiano, con patrón cristiano, aunque sabe que en

Cristo es igual a su patrón, le debe respeto por la posición social de su patrón. El ser cristianos los dos no tiene que ver con la diferencia de relación social que se obtiene.

-- **sino sírvanles mejor** -- El llegar a ser cristiano afecta la conducta de la persona, sea ella esclava o libre. Todo lo hace mejor, porque "a Cristo el Señor servís" (Col. 3:23; Rom. 12:11; compárese Ecles. 9:10).

-- **por cuanto son creyentes y amados los que se benefician de su buen servicio** -- El esclavo cristiano tiene alta motivación de por qué servir mejor al amo cristiano. Es cristiano y por eso persona amada de Dios, como amada del esclavo cristiano. Es correcto siempre honrar a los que ocupan lugar más elevado que el que ocupa uno (Rom. 13:6,7). Véanse también Rom. 12:10; Fil. 2:3.

Si el esclavo ha de honrar y servir bien al amo pagano (ver. 1), mucho más debe querer hacerlo al amo cristiano.

(En esta carta a Timoteo Pablo no trata el caso del amo y su actitud y tratamiento hacia el esclavo, como lo hace en sus cartas a los efesios y a los colosenses).

-- **Esto enseña y exhorta** -- Compárense 4:11; 5:7; Tito 2:15. Timoteo había de enseñar lo de arriba en cuanto a la actitud del esclavo hacia su amo, y luego exhortar al esclavo cristiano, o instarle, a practicarlo. La necesidad de exhortar sobre esta enseñanza en particular parece indicar que la situación del esclavo cristiano para con su amo era problema grave.

6:3 -- Si alguno enseña otra cosa -- La frase "enseña otra cosa" es una sola palabra en el griego, compuesta de "diferente" y "enseñar". Aparece también en 1:3. Lo diferente (u otra cosa) en particular era enseñanza diferente de lo que se presenta en los ver. 1,2. En general era cualquier enseñanza diferente de lo que autoriza el evangelio de Cristo. En 1:3,4 eran otros asuntos, y no el de esclavos y amos.

-- **y no se conforma a las sanas palabras de nuestro Señor Jesucristo** -- En lugar de "se conforma", otras versiones dicen: "se adhiere" (P.B., N.C.); "se aviene" (Mod., N.M.); "se apega" (L.A.); "consiente" (ASV., H.A.); "abraza" (JTD., S.A.); "se atiende" (B.J.); "esté de acuerdo" (NVI.); "asiente" (1909). La palabra griega empleada aquí aparece también en Heb. 4:16 (Acerquémonos); 7:25 (se acercan a). El promover otra doctrina evidenciaría otra disposición hacia lo que Jesucristo ha enseñado (que es, la fidelidad, el servicio, la mansedumbre, la vida quieta y sufrida, etcétera).

Las palabras "sanas" son las de salud cabal, contrastadas con malsanas o enfermizas. Cualquier doctrina "diferente" representaría algo enfermo, y nada sano. Véase 1:10, comentarios.

La frase "de nuestro Señor Jesucristo" significa procedente de él. El es el autor de esas "sanas palabras". Representan el evangelio, la doctrina de Cristo (2 Juan 9). Compárense Juan 12:48; 17:14. Lo que Pablo enseñaba era de Jesucristo (Gál. 1:11,12).

-- **y a la doctrina que es conforme a la piedad** -- Esta doctrina (las sanas palabras de Jesucristo, y llamada la "sana doctrina" en 1:10) promueve la piedad, y no las otras cosas; por ej., la insurrección, sublevación o rebelión (de esclavos contra sus amos).

Sobre "piedad", véanse 2:2 y 4:7,8, comentarios. Véase **Notas Sobre Tito** , 1:1, comentarios. Esta palabra deja la idea de *respetar a Dios*, o *temerle*.

6:4 -- está envanecido -- Véanse 3:6, comentarios; y 1:6, comentarios. Siempre que la persona ("alguno", ver. 3) deja de conformarse a la doctrina de Cristo (ver. 3), se deja llevar por su propia envanecimiento. Este envanecimiento le ciega, y ahora no sabe nada, aunque cree que todo lo sabe.

-- **no sabe nada** -- Literalmente, nada entendiendo (de la doctrina de Cristo, ver. 3, aunque se cree muy intelectual). Véase 1:7, comentarios. Compárese 1 Cor. 8:2. No tiene conocimiento claro del evangelio, debido a su vanidad. Ahora, su vanidad e ignorancia le conducen a la materia siguiente: cuestiones y contiendas de palabras.

-- **y delira** -- Literalmente, "está enfermo" (como dice la Ver. 1977, margen). Otras versiones dicen: "teniendo un enfermizo afecto a" (Mod.); "tiene la enfermedad de" (P.B., NTP); "está mentalmente enfermo sobre" (N.M.); "tiene un interés morboso en" (B.A.); "está insano respecto a" (JTD.); "padece la enfermedad de" (B.J.). Nótese el contraste entre esta persona *enferma* y las *sanas* palabras del versículo anterior. ¡Pobre del falso maestro orgulloso, que deja la verdad por lo que produce los frutos que siguen en este versículo!

-- **acerca de cuestiones y contiendas de palabras** -- Tal es la materia en que se ocupa este envanecido ignorante.

Sobre "cuestiones", compárese 1:4 (disputas), donde casi la misma palabra griega aparece. Compárese 2 Tim. 2:23. Véase **Notas Sobre Tito**, 3:9. Compárese Hech. 18:15.

La frase "contiendas de palabras" es una sola palabra en griego, **logomachia** (palabra + luchar). En español, logomaquia, que significa "discusión que versa sobre palabras". Esta palabra griega en forma verbal aparece en 2 Tim. 2:14. Este soberbio ("alguno", ver. 3) está enfermo de la práctica de discutir sobre palabras, pero no son las "sanas palabras de nuestro Señor Jesucristo".

Hay quienes citan este versículo para condenar toda discusión; son quienes

promueven creencias y práctica bíblicas, y quieren que todo el mundo las acepte "sin discusión". Si es así, se condenó a sí mismo Pablo el apóstol (Hech. 17:2,17; etcétera). No, la contienda de palabras (discusión) en este versículo comentado es de parte de la persona descrita en él.

Ahora siguen los frutos o consecuencias de tal actividad carnal.

-- **de las cuales nacen envidias** -- de parte de otros que son el blanco del "alguno" del ver. 3. La misma palabra griega aparece en Rom. 1:29, en ese catálogo de pecados. Tal actividad provoca rivalidad.

-- **pleitos** -- contenciones, o contiendas, con quienes no aceptan su doctrina o conclusiones. Aquí la palabra griega es **eris**, que también aparece en Gál. 5:20 (pleitos). No es malo todo contender o combatir (Fil. 1:27; Judas 3). La contención aquí condenada es la que resulta de la actividad descrita en este versículo.

-- **blasfemias** -- El verbo "blasfemar" aparece en el ver. 1. Véase la definición dada allí. Compárese Judas 9. La actividad descrita arriba provoca esta clase de respuesta en la gente.

-- **malas sospechas** -- engendradas en otros por las promociones del "envanecido". La palabra "sospechas" traduce la palabra griega **huponoia**, compuesta de **hupo** (bajo) y **noia** (mente, pensamiento); de esto, un pensamiento escondido. El verbo de esta palabra griega aparece en Hech. 13:25 (pensáis); 25:18 (sospechaba); 27:27 (sospecharon). La actividad carnal provoca el suponer, el conjeturar, el sospechar. Todo esto destruye la paz en la congregación.

Nótese una comparación semejante en Tito 3:8,9 ("cosas buenas y útiles", y las que son "vanas y sin provecho". Véase **Notas Sobre Tito**, 3:9, comentarios. Aquí en **Timoteo**, se contrastan las "sanas palabras" y "la doctrina que es conforme a la piedad", con "cuestiones y contiendas de palabras" de las cuales nacen cosas muy nocivas.

6:5 -- La lista de consecuencias continúa.

-- **disputas necias** -- Es una sola palabra en griego, compuesta de **dia** (constante) y **paratribe** (fricciones o irritaciones mutuas). De esto, contención constante. Otras versiones dicen: "constantes rencillas" (Interlineal Lacueva, B.A., 1977); "altercaciones" (Mod., S.A.); "porfías" (P.B., H.A., L.A., 1909); "discusiones sin fin" (B.J.); "constantes fricciones" (NVI.). Nótese los cinco frutos que nacen de las "cuestiones y contiendas de palabras" (ver. 4,5).

-- **de hombres corruptos de entendimiento** -- Sobre "corruptos", véase la palabra griega en forma verbal en 2 Cor. 4:16 (se va desgastando). Una palabra

griega semejante aparece en 2 Tim. 3:8 (corruptos). Tal mente (entendimiento) se opone a la verdad, pero cree la mentira. Compárese 2 Tes. 2:10-12. Esta clase de persona realiza en su vida diaria las cinco cosas ya mencionadas arriba (ver. 4,5).

-- **y privados de la verdad** -- Se implica que anteriormente tenían la verdad, pero que la desecharon (véanse 1:19, comentarios; y **Notas Sobre Tito** , 1:14, comentarios). Aquí se representa el caso como de hombres que han sido privados de la verdad. Compárese Rom. 1:21,28.

-- **que toman la piedad como fuente de ganancia** -- No solamente son hombres envanecidos (ver. 4), sino también codiciosos. La vanidad y la avaricia caracterizan a estos hombres "corruptos de entendimiento y privados de la verdad". Hacen de la religión un medio de ganar la vida. Tal motivación de vida en parte fue responsable de su privación de la verdad. Compárense Fil. 3:19 (cuyo dios es el vientre) y Rom. 16:18 (sirven...a sus propios vientres). Sobre "piedad", véase ver. 3, comentarios.

La frase "fuente de ganancia" es una sola palabra en el texto griego, **porismo** . Aparece también en el versículo siguiente (ganancia). Significa "negocio" o "medio de ganancia". La piedad ¡no tiene tal objeto material! Compárense Tito 1:11; Hech. 8:18-21.

-- **apártate de los tales** -- Esta frase no aparece en las versiones siguientes: ASV., Mod., N.M., B.A., L.A., S.A., N.C., B.J., NVI., JTD. La B.A. dice en la margen: "Algunos mss. más recientes incluyen las palabras entre corchetes" (que son las de la frase arriba que esta versión incluye entre corchetes--BHR). Las versiones que yo considero las mejores no incluyen esta frase, por no aparecer ni en el texto Nestle ni en el de Westcott y Hort. No obstante, una frase semejante se emplea en 2 Tim. 3:5.

6:6 -- Pero gran ganancia es la piedad -- La palabra griega **porismo** que aparece en el versículo anterior (fuente de ganancia), aquí se traduce en nuestra versión "ganancia". Pablo agrega el adjetivo, "gran". La piedad, acompañada del contentamiento, ¡es negocio grande! En lugar de tener la piedad la ganancia material por objeto (ver. 5), la piedad misma es verdadera ganancia ("gran ganancia"), si es acompañada del contentamiento.

Sobre "ganancia", véanse los comentarios en el ver. 5, y sobre "piedad" véase el ver. 3, comentarios.

-- **acompañada de contentamiento** -- La palabra griega para decir "contentamiento" es **autarkeia** (contentamiento, o satisfacción, con lo que uno ha recibido de Dios en esta vida). Aparece también en 2 Cor. 9:8

(suficiente). Como adjetivo aparece en Fil. 4:11 (contentarme). Esta palabra indica independencia de lo superfluo, o sentido de suficiencia (al tener "sustento y abrigo", ver. 8). En el ver. 8 aparece la palabra en forma verbal (**arkeo**, "nos contentaremos").

Como "extranjeros y peregrinos" (1 Ped. 2:11) en este mundo, los cristianos genuinos están contentos con comida y ropa; todo lo demás es superfluo. Su ciudadanía está en los cielos (Fil. 3:20); este mundo no puede ser su hogar.

La vida de piedad, que teme a Dios y le adora, acompañada de satisfacción con lo que en la Providencia de Dios se le trae, representa gran ganancia para la persona. Esta es la única ganancia (negocio, o fuente de ganancia) que trae verdadera alegría en la vida. Todo lo demás es un espejismo, una ganancia falsa, por "grande" que parezca a los ojos del inconverso. Aquélla es duradera; ésta última perece. ¡Lo material no puede satisfacer (Luc. 12:13-21)!

El diablo con mentira ofrece al hombre el contentamiento que consiste en ganancia terrenal. Pero la verdad de Dios describe la ganancia que de veras es grande; es la que consiste en comunión con él por Jesucristo, al vivir contento el hombre pío, dependiendo de su Creador.

El contentamiento siempre acompaña la verdadera piedad. La piedad nunca usa del "pretexto para lucrar" (1 Tes. 2:5, B.A.).

Véase 4:8, comentario.

6:7 -- porque nada hemos traído a este mundo -- En lugar de "porque" (indicando razón), otras versiones (Pop., NTP., NVI.) dicen "pues" (indicando causa o motivo). La verdad enseñada en este versículo es el motivo que tenemos para que estemos contentos al llevar una vida de piedad.

Prestemos atención a la preposición griega que se emplea en esta frase: **eis** (en, a, para). Indica moción hacia adelante. Literalmente dice el texto griego, "Pues nada trajimos a este mundo"; es decir, al entrar en él. Lo contrario de esto se expresa en la frase que sigue: "porque nada podemos sacar de (él)". Al entrar en el mundo, y al salir de él, no llevamos nada.

¿Por qué no estar contentos, si no trajimos nada de bienes materiales y temporales al entrar nosotros en este mundo?

Véanse Job 1:21; Ecles. 5:15.

-- **y sin duda nada podremos sacar** -- Véase Sal. 49:17.

La frase "sin duda" no aparece en los Mss. más antiguos. Notemos la Ver. B.A.: "así que tampoco nada podemos sacar de él (margen, algunos mss. más recientes dicen: *y se ve claramente que*)".

El texto griego empieza la frase que estamos comentando, usando la palabra

hote , que puede traducirse "porque". Por eso algunos entienden que la frase dice esto: "porque tampoco podemos sacar nada". Si es así, se da la razón por qué no trajimos nada a este mundo al entrar en él; es porque de él no podemos sacar nada.

Si hubiéramos necesitado traer bienes materiales con nosotros al entrar en este mundo, dichos bienes no serían separados de nosotros al salir de él. Si nada sacamos de este mundo, ¿para qué traer cosas al entrar en él?

Tales cosas (exceptuando comida y ropa) no son esenciales, y no producen en sí contentamiento. No son verdadera ganancia.

Entramos en este mundo desnudos, porque así saldremos. Son pocas las cosas necesarias para una estadía corta en él. Ocupándonos en la piedad con contentamiento, hallamos gran ganancia. Compárese Mat. 6:25. Por otra parte, convertir la piedad en ganancia material es expresar vanidad e ignorancia.

Si admitimos en el texto la frase "sin duda", "se ve claramente", o "es evidente", entonces la palabra griega **hote** , que también puede traducirse "que", tiene este sentido. En este caso la frase dice esto: "*es evidente que* nada podremos sacar".

Si en esta vida Dios nos da poco o mucho, es para que seamos probados en cuanto a nuestra administración de ello. Véase 1 Cor. 4:1,2. Esta es la lección de Lucas cap. 16. El rico de ese capítulo no pasó la prueba.

Considérese Ecles. 5:13-20.

6:8 -- Así qué -- La palabra griega **de** aquí se traduce en nuestra versión "así que". Puede significar "pero", "pues", "además". Muchas versiones dicen: "pues". Parece que la idea es la de continuación de pensamiento; por eso, "pues", o "así que". (En el próximo versículo aparece en el sentido de "pero", pues se introduce una comparación).

-- **teniendo sustento y abrigo** -- La palabra griega aquí traducida "abrigo" quiere decir "cubierta", y puede referirse a techo, tanto como a ropa.

Para estas cosas el hombre tiene que trabajar (Gén. 3:17-19; Hech. 20:35; Efes. 4:28).

Compárese Gén. 28:20.

-- **estemos contentos con esto** -- Literalmente dice el texto griego: "con estas cosas nos contentaremos" (nos bastarán, serán suficientes para nosotros). Aquí aparece el verbo (**arkeo**) del sustantivo (**autarkeia**) en el ver. 6, "contentamiento". Véase este mismo verbo en 2 Cor. 12:9 (basta).

Con esta suficiencia, o contentamiento, el cristiano verdadero no se afana por bienes materiales. Compárense Mat. 6:25; Fil. 4:6; Heb. 13:5. Por eso, hacer de la piedad fuente de ganancia, o correr tras las riquezas, es pecado y falta de fe.

Buscar satisfacer las necesidades del cuerpo es todo bíblico. Lo que se condena es el pensar que las riquezas pueden satisfacer el alma.

El mismo Hijo del Hombre en esta vida terrenal no tenía casa propia (Mat. 8:20). Las casas son útiles (Mat. 21:7; Rom. 16:5; File. 22), pero no es necesario que sean *propias*. Hay muchas cosas *útiles*, y Dios es quien nos las da, pero no deben considerarse como *necesarias e indispensables*. Son utensilios para usarse a la gloria de Dios, a quien daremos cuenta por la administración de ellos.

6:9 – Porque -- La palabra griega **de** aquí a mi parecer se traduce mejor, "Pero". Así dicen varias versiones buenas. Se presenta una comparación con las personas piadosas y contentas.

-- **los que quieren enriquecerse** -- Lo que hace caer en tentación y lazo, etcétera, no son las riquezas, sino ¡el **deseo** de enriquecerse! Véanse Prov. 28:20; Sal. 62:10. Compárese Mar. 10:24 (confiar en las riquezas). El pecado consiste en tener las riquezas como el objeto o el propósito principal en la vida terrenal.

-- **caen en tentación y lazo** -- La gramática griega hace que el verbo aquí, "caen", dé a entender la idea de que "siguen cayendo". Es un proceso de caída continua.

Sobre "tentación", véanse Mat. 6:13; Sant. 1:14. El diablo es quien induce a la persona a buscar las riquezas para que las "adore" (Col. 3:5, la avaricia es idolatría).

Sobre "lazo", véase 3:7, comentarios. El deseo de enriquecerse conduce al enredo o a quedar hecho un lío. Así el diablo logra atrapar a la persona y hacerle perderse. Para esta misma figura de construcción, compárese Job 18:8-10.

Es interesante notar que la preposición griega aquí empleada, traducida por nuestra versión "en", es **eis**. En griego hay la preposición **en**, en. Pero **eis** quiere decir "en", "a", "para". Denota moción hacia adelante. Literalmente, la persona "cae a la tentación y al lazo". Notemos Mat. 12:11, donde aparecen las dos preposiciones griegas, **en** y **eis**. Nuestra versión allí dice "en" y "en": "...y si ésta cayere en un hoyo en día de reposo...". Mejor, "y si ésta cayere a un hoyo en día de reposo". Dice la Ver. NVI.: "a un pozo en día de sábado".

-- **y en muchas codicias necias y dañosas** -- La palabra griega para decir "codicias" aparece también en Gál. 3:1,3 (insensatos, necios). Esta palabra griega significa "sin entendimiento", "sin prevención", "irracionales". Estas codicias producen grandes daños a la persona.

-- **que hundan a los hombres** -- El verbo griego aquí se emplea en Luc. 5:7. La figura es muy expresiva de los resultados de la avaricia. Compárese Prov. 28:22.

-- **en destrucción y perdición** -- Otra vez aparece la preposición **eis** . Véanse arriba los comentarios sobre ella.

Las dos palabras griegas para decir "destrucción y perdición", **olethros** y **apoleia** significan "ruina" y "destrucción". Véase la primera palabra en 1 Tes. 5:3 (destrucción); 2 Tes. 1:9 (perdición); 1 Cor. 5:5 (destrucción). La segunda aparece en Fil. 1:28 (perdición); 3:19 (perdición); Mar. 14:4 (desperdicio); Hech. 8:20 (perezca).

El deseo de hacerse rico hunde a la persona en ruina, y en destrucción. La destrucción (**apoleia**) no quiere decir "aniquilación", según enseñan los Testigos de Jehová, sino la pérdida de bienestar, o sea el castigo eterno en el infierno. Es destruido el bienestar, pero no es aniquilado el individuo.

Los deseos engañosos (Efes. 4:22) terminan en la muerte eterna (Sant. 1:15).

La cuestión aquí no tiene que ver con la abundancia o cantidad de bienes que la persona posea, sino con la manera de haberlos conseguido y de estarlos usando; o sea, con la *actitud de corazón* hacia ellos. Tiene que ver con la actitud de corazón hacia las riquezas de esta vida. Pensemos en Judas (Juan 12:6; Mat. 26:14-16), en Ananías y Safira (Hech. 5:1-9), y en el rico de Luc. 16:19-31. Para el hombre carnal "el dinero habla" (Mat. 28:12; Luc. 22:5; Hech. 24:26).

La prosperidad de la nación siempre la lleva para abajo, pues engaña a la gente y ella se olvida de Dios.

Es que las riquezas son muy buenas *como siervas*, pero *como amas* son muy crueles y despóticas.

6:10 -- Este versículo es como una conclusión del anterior.

-- **porque raíz de todos los males es el amor al dinero** -- No es la raíz, sino una de varias que produce los males. Hay otros motivos que también resultan en males. (Por ejemplo, la caída de Adán y Eva no fue ocasionada por el amor al dinero).

"Los males" son como aquellos mencionados en el ver. 9. El amor al dinero ha resultado en mentiras, fraude, engaño, juego, robo, homicidio, divorcio, guerra, etcétera.

No es el dinero mismo, sino "el amor al dinero", una raíz de todos los males. Esta frase, "amor al dinero" es una sola palabra en el griego, pero compuesta de dos partes: **filos** (amor) y **arguros** (plata). Como sustantivo la palabra aparece solamente aquí en el Nuevo Testamento. Como adjetivo se ve en Luc. 16:14 (avaros; es decir, amadores del dinero); 2 Tim. 3:2 (avaros). La palabra **arguros** aparece en Mat. 10:9 (plata).

El dinero en sí es sencillamente un medio de cambio. La palabra "salario" en

español se deriva de "sal", el medio de cambio que antiguamente se usaba para pagar a los soldados romanos. Pero la sal en sí no es mala.

Considérese Mat. 6:19-24. "Mamón" es personificación de las riquezas.

-- **el cual codiciando algunos** -- La frase "el cual" se refiere a esa sola palabra griega, "amor al dinero". Algunos codician o fuertemente desean ese amor al dinero.

El verbo griego para decir "codiciando" se emplea en 3:1 (anhela). Literalmente significa "extenderse hacia". Las personas aquí descritas se extienden hacia la avaricia, haciendo del dinero un fin en sí, en lugar de negarse a sí mismos (Mat. 16:24). Ya que no se puede servir a Dios y a Mamón al mismo tiempo, éstos escogen servir al dios del dinero (Col. 3:5). Dice Pablo que "algunos" ya lo habían hecho. No habla de puras suposiciones. La apostasía no es una mera posibilidad, sino una realidad muchas veces repetida.

-- **de extraviaron de la fe** -- Este verbo en el griego aparece solamente aquí y en Mar. 13:32 (engañar; en otras versiones, "desviar" -- B.A., 1977, etc.). La palabra griega es la palabra de la cual se deriva en español la palabra "planeta". Significa vagar, errar, extraviarse. En forma de adjetivo aparece en Judas 13 (errantes).

El dinero no proporciona lo que promete. Así *engaña* y causa la apostasía de la fe para que la persona se arruine. Compárese el joven rico de Marcos 10:22.

-- **y fueron traspasados de muchos dolores** -- Mejor expresan la gramática griega las versiones B.A., ASV., etcétera, que dicen: "se traspasaron". Dice la Ver. P.B., "se causaron a sí mismos muchos dolores", que es un buen comentario. Ellos mismos son responsables de los muchos dolores recibidos.

La palabra griega para decir "traspasar" es compuesta de dos partes: **peri** (alrededor) y **peiro** (traspasar, penetrar, punzar). Se expresa la idea de ser traspasado por todas partes, o repetidamente. Un uso común de la palabra griega es el de traspasar el cuerpo del animal con un palo para poder asarle sobre la lumbre. Eso es "peiro".

La voz griega para "dolores" aparece solamente aquí y en Rom. 9:2 (dolor).

Estas son consecuencias tristes de la actitud incorrecta hacia las riquezas, y de no tener contentamiento. Es suicidio espiritual.

Nótese cómo los dos versículos 9 y 10 forman un paralelo (como en la poesía hebrea). El 9 dice "quieren enriquecerse"; el 10 dice "amor al dinero". El 9 dice "destrucción, perdición"; el 10 dice "extravía, muchos dolores".

Recuérdese que el asunto no tiene que ver con la *posesión* de dinero, sino con el *deseo* de adquirirlo y retenerlo. La persona puede desear mucho las riquezas y

nunca llegar a ser rica en esta vida, igualmente como puede llegar a ser rica (como José de Arimatea, Mat. 27:59) sin haber jamás deseado o amado las riquezas.

6:11 -- Ahora los pecados y sus consecuencias de los ver. 4-10 son contrastados con las virtudes del hombre de Dios, ver. 11.

-- **Mas tú, oh hombre de Dios** -- El contraste que debemos ver es el que se hace entre "alguno" (ver. 3) y "los" (ver. 9) por una parte, y ahora "tú" por otra parte. Ellos hacen de esa manera; tú haz de esta otra manera.

En el Antiguo Testamento con esta frase se hacía referencia a los profetas. Ahora la expresión se aplica a todo cristiano (2 Tim. 2:17), pues todo cristiano es propiedad del Señor (1 Cor. 6:19,20).

Los que querían enriquecerse eran "hombres del dinero" (que apreciaban excesivamente al dinero); Timoteo (y todo cristiano) es "hombre de Dios". Dios es las riquezas del cristiano. Compárense Gén. 15:1; Sal. 16:5.

La palabra "hombre" en este pasaje significa, no exclusivamente varón, sino *persona o ser humano*. Hay otra palabra griega para decir "hombre" en el sentido de perteneciente al género masculino.

-- **huye de estas cosas** -- Compárese 2 Tim. 2:22. La gramática griega indica esto: "que sigas huyendo continuamente". Esta es la única actitud correcta hacia lo pecaminoso. No piense ni el más espiritual que tales cosas no le pueden tentar (1 Cor. 10:12). Tiene que "aborrecer lo malo" (Rom. 12:9), y no "proveer para los deseos de la carne" (13:14). Compárese Sant. 4:7. El buen ejemplo de "huir de estas cosas" lo hallamos en José (Gén. 39:12).

La frase "estas cosas" se refiere en general a las cosas de los ver. 4-10, y en particular al amor al dinero. Son las cosas del pecado y sus consecuencias. Todo el énfasis debe ser puesto, no en dichas cosas, sino en las que siguen.

-- **y sigue** -- Como con el verbo "huye", ahora con éste: "que estés siguiendo continuamente". El cristiano tiene que ocuparse constantemente en las dos cosas: en huir y en seguir. En el momento que deje de huir de esas cosas, deja de seguir a estas otras. Estas otras deben ser el objeto principal de su vida al cual sigue de continuo. Dice Rom. 12:9, "seguid lo bueno".

-- **la justicia** -- Es la cualidad de ser justo para con el vecino, y esto delante de Dios; es la conducta piadosa o rectitud moral. Es uno de los "frutos" del Espíritu (Efes. 5:9).

-- **la piedad** -- se dirige hacia Dios. Sobre el significado de la palabra, véase 2:2, comentarios.

-- **la fe** -- subjetiva; o sea, de la persona. Por ella la persona cristiana vive de

día en día (2 Cor. 5:7; Heb. 11:1,6), como lo hizo "el fiel Abraham" (Gál. 3:9, Ver. P.B.). En cuanto a esta fe, considérese 1 Ped. 1:5-9.

-- **el amor** -- El amor es esa actitud de corazón que hace que la persona busque el bienestar del amado. Véase Rom. 13:8-10.

-- **la paciencia** -- es la perseverancia de la persona bajo oposición o persecución. No se mueve de sus propósitos de vida en Cristo. La palabra griega para decir "paciencia" es compuesta de estas dos palabras: "bajo" y "permanecer".

-- **la mansedumbre** -- Cuando el manso confronta oposiciones, él controla sus sentimientos. Véanse Tito 3:2; Rom. 12:18-21; Mat. 5:5. Jesús es el gran ejemplo de mansedumbre (Mat. 11:29). Considérese también el ejemplo de Moisés (Núm. 12:3).

Algunas de las cosas que van en esta lista aparecen también en un pasaje algo paralelo, Gál. 5:22,23. Las tres virtudes, la fe, el amor, y la paciencia, se presentan juntas en Tito 2:2, en 2 Tim. 3:10, y en 1 Tes. 1:3.

6:12 -- Pelea la buena batalla de la fe -- Compárese 2 Tim. 4:7. El mismo verbo griego (pelea) se encuentra en 1 Cor. 9:25 (lucha); Col. 1:29 (luchando); 4:12 (rogando; "esforzándose", Ver. B.A.). Transliterada la palabra griega, viene a ser "agonizar".

Esta "batalla" es una lucha, una contención fuerte. Literalmente dice el texto griego: "Batalla la batalla", o "lucha la lucha", o "contiene la contienda". La misma palabra griega aparece en las dos partes, la primera siendo *verbo* y la segunda, *sustantivo*. El mismo verbo aparece en Col. 4:12; el sustantivo en Col. 2:1. Compárense 1:18; Efes. 6:11,12.

Esta "batalla" es *buena* porque es por una causa buena. Véase 1:18. Compárese 2 Cor. 10:3-5.

Es "de la fe"; no de fe. La fe es el evangelio, o la ley, de Cristo. Compárese 2 Tim. 4:7. Se hace un contraste entre esta lucha o batalla de la fe, y la de los falsos maestros que consistía en luchas sobre palabras (ver. 4).

-- **echa mano de la vida eterna** -- El mismo verbo aparece en ver. 19 (echen mano). Literalmente dice, "ásete" (del verbo "asir"). Véase este verbo griego en Luc. 20:20 (sorprenderle); 23:26 (tomaron); Hech. 18:17 (apoderándose).

Sobre esta exhortación, véase Col. 3:1-4.

La frase "la vida eterna" de este versículo se contrasta con la que dice "destrucción y perdición" en el ver. 9. Corresponde a "la corona de justicia" de 2 Tim. 4:8.

Esta vida eterna es una promesa de Dios (Tito 1:2; Mar. 10:30; 1 Juan 2:25).

Pero el cristiano tiene que asirse de ella, luchando la buena lucha.

-- **a la cual asimismo fuiste llamado** -- Este mismo verbo griego aparece en 1 Cor. 1:9; Col. 3:15. La vida eterna es el fin al cual el evangelio llama (2 Tes. 2:14) al pecador. Compárese Fil. 3:13,14.

-- **habiendo hecho la buena profesión** -- Para apreciar la expresión del texto griego, notamos la Ver. ASV., que dice: "confesaste la buena confesión ", o la Mod., que dice: "has confesado la buena confesión". El verbo y el sustantivo es la misma palabra en el texto griego. La Interlineal Lacueva se expresa igual que la Ver. ASV.

Es interesante notar la palabra griega, que es compuesta de **homo** (lo mismo) y **logos** (palabra); es a saber, "decir lo mismo", o acordar. Dios ha dicho que Jesús de Nazaret es su Hijo (Mat. 3:17). Ahora, el que "confiesa" a Jesucristo, ¡dice lo mismo! Le confiesa. El mismo sustantivo aparece en 2 Cor. 9:13.

¿Cuándo hizo Timoteo esta confesión? Probablemente se refiere Pablo a la ocasión cuando Timoteo fue convertido; cuando confesó su fe en Jesús y fue bautizado (Hech. 14:6,7,21,22; 16:1,2). Véanse Mat. 10:32; Rom. 10:10; Hech. 8:37.

Algunos entienden que la referencia es tocante a alguna ocasión específica en la experiencia de Timoteo, cuando tal profesión de fe le costó encarcelamiento. Véase Heb. 13:23.

Una cosa es cierta: esta confesión, hecha inicialmente en la conversión de la persona, ha de ser continua, de día en día. Considérense Heb. 10:23; 13:15.

El apóstol Pedro hizo esta misma confesión (Mat. 16:16).

-- **delante de muchos testigos** -- Es bueno recordar que testigos oyeron dicha confesión de fe en Cristo. ¿Cómo, pues, ha de apostatar el cristiano? (A propósito, es bueno que los casados se acuerden de las personas que fueron testigos de sus votos que hicieron en el casamiento, para ni tan siquiera pensar en el divorcio). Así se confirma uno en su profesión.

Compárese Heb. 12:1.

6:13 -- Te mando delante de Dios -- El mismo verbo en el texto griego aparece en 1:3; 4:11; 5:7; y 6:17. Compárese 5:21. Este encargo es dado *en la presencia* de Dios y de Jesucristo. Ellos son testigos de lo que el hombre haga, o en obediencia o en desobediencia.

-- **que da vida a todas las cosas** -- Habiendo mencionado en el ver. 12 "la vida eterna", Pablo ahora dice que Dios es quien *preserva vivas* a todas las cosas. Siendo así el caso, la implicación es que Dios preservará vivo (espiritualmente) a Timoteo, si él lleva a cabo el mandamiento. Aunque le cueste la vida física,

como sucedió en el caso de Jesús, como Jesús fue oído (Heb. 5:7), Dios también a Timoteo le preservará vivo. Véase Juan 11:25.

En cuanto a este verbo griego, véanse Luc. 17:33 (salvará); Hech. 7:19 (para que no vivieran, Ver. B.A.); Éxodo 1:17 (preservaron la vida); Juec. 8:19 (conservado la vida). La idea no es tanto de dar vida, sino de preservarla, o mantenerla viva. Considérense también 1 Sam. 2:6; Neh. 9:6; Juan 1:4.

-- **y de Jesucristo** -- También en la presencia de Jesucristo Pablo ahora manda a Timoteo.

-- **que dio testimonio de la buena profesión delante de Poncio Pilato** -- En la presencia de Pilato Jesucristo "dio testimonio" (confesó, ver. 12) de la buena confesión. Véase Mat. 27:11; Juan 18:36,37. Dado que Jesucristo confesó la buena confesión, la confesión de Timoteo tenía base firme. La confesión de todo cristiano, de su fe en Jesús, el Hijo de Dios, es una continuación de la confesión que hizo Jesucristo.

Este ejemplo de Jesucristo insta al cristiano a perseverar en el ejercicio de sus deberes. Ya que Jesucristo hizo esta confesión, y murió por ella, así debía Timoteo en su vida llevar a cabo el mandamiento mencionado en el versículo siguiente.

Sobre la frase "dio testimonio", considérese Apoc. 1:5; 3:14. Jesucristo es el "testigo fiel".

6:14 -- que guardes el mandamiento -- El mandamiento en este caso no parece referirse a nada mandado en particular, sino al cuerpo de enseñanza que revela el evangelio. La palabra singular, "mandamiento", se usa así en Rom. 7:9,10,11,12 en general, de los mandamientos de la ley de Moisés. Aquí la palabra griega es **entole** . Aparece también en 2 Ped. 2:21 (mandamiento); 3:2 (mandamiento). Pero en 1:3,5,18; 4:11; 6:13, la palabra es otra (**paraggelia**).

Este mandamiento ha de ser "guardado", preservado, o protegido. Véase este mismo verbo griego en Mat. 28:20 (guarden), o en Sant. 1:27 (guardarse).

-- **sin mácula ni reprensión** -- De esta manera el mandamiento ha de ser guardado. Debe ser guardado en la misma pureza en que fue dado. Cualquier adición, substracción, o modificación representaría mácula o mancha, y habría por qué reprimirlo.

La palabra griega para decir "mácula" es **aspilon** . Significa mancha, o tacha, y aparece en Sant. 1:27 (mancha); 1 Ped. 1:19 (contaminación); 2 Ped. 3:14 (mancha).

La palabra griega para decir "ni reprensión" es **anepileptos** , compuesta de "a" (la "a" privativa) y "epilambano" (tomo). Aparece en 3:2 (irreprochable); 5:7

(irreprensibles). La idea es de no poder tomar la cosa para reprenderla.

Algunos comentaristas entienden que la frase ahora comentada se refiere a Timoteo, y no al mandamiento. Es cierto que la conducta del evangelista, con mancha y reprensión en su vida, trae reproche sobre el mandamiento que predica. Pero la gramática indica que esta frase va con la palabra "mandamiento". Este ha de ser guardado de manera que sea sin mancha ni reprensión.

-- **hasta la aparición de nuestro Señor Jesucristo** -- es decir, hasta la segunda venida de Jesucristo (Heb. 9:28). La palabra "aparición" en griego es **epiphaneia**, y aparece en 2 Tim. 4:1,8; Tito 2:13. En Col. 3:4 aparece (dos veces) una palabra similar, en forma verbal.

Con referencia a la primera venida de Jesús, la histórica, aparece como sustantivo en 2 Tim. 1:10, y en forma de verbo en Tito 2:11; 3:4.

La palabra griega **parousia** también se emplea con referencia a la segunda venida de Cristo. Véanse 1 Tes. 3:13; 4:15; 5:23; 2 Tes. 2:1; Sant. 5:7; 2 Ped. 3:4. Dicha palabra griega sí quiere decir "presencia" (lo contrario de "ausencia", Fil. 2:12), pero con referencia a la presencia de **uno que viene**, la idea es de "advenimiento", o "llegada" (2 Cor. 7:6 y sig.; 2 Tes. 2:9). Se usa con referencia al retorno de Pablo en Fil. 1:26.

La palabra **apocalupsis** (revelación) también se emplea con referencia a la segunda venida de Cristo. Véanse 2 Tes. 1:7; 1 Ped. 1:7,13; 4:13.

Los Testigos de Jehová, que niegan la segunda venida *visible* de Cristo, insisten en traducir la palabra **epiphaneia** "manifestación", y **parousia** "presencia". Evitan las palabras "aparición" y "advenimiento", o "venida". Pero una consideración contextual de los pasajes dados arriba hace manifiesto que las palabras "aparición" y "venida" son las indicadas, al tratarse el pasaje de la segunda venida de Cristo.

Que las dos palabras, **epiphaneia** y **parousia**, se emplean con referencia al mismo evento, es evidente al considerar 2 Tes. 2:8, donde las dos palabras griegas aparecen en la misma frase del mismo versículo ("manifestación de su presencia", Ver. P.B. La Ver. H.A. dice: "manifestación de su venida", y en el margen dice: "o, aparición de su presencia").

6:15 -- la cual a su tiempo mostrará -- La frase "la cual" se refiere a la aparición (ver. 14) de Jesucristo en su segunda venida.

La frase "a su tiempo" aparece en la misma forma griega en 2:6; Tito 1:3, y significa al tiempo apropiado en la mente de Dios. No es información para conocimiento humano (Mat. 24:36. Compárense Hech. 1:7; Hech. 17:31).

Dios la *mostrará* en el sentido de vindicar públicamente las reclamaciones de Cristo Jesús.

-- **el bienaventurado y solo Soberano** -- 1:11 dice, "el Dios bendito", y 1:17 dice "el único Dios". En lugar de "Soberano", otras versiones dicen así: "Potentado" (ASV., Mod., N.M.); "poderoso" (S.A., JTD., NVI.); "Monarca" (B.J.). La palabra griega indica la idea de "poder". Aparece también en Luc. 1:52 (poderosos); Hech. 8:27 (funcionario).

-- **Rey de reyes** -- Apoc. 17:14 y 19:16 dicen literalmente, "Rey de reyes", pero aquí la frase griega dice: "rey de los que rigen", o "rey de quienes reinan". (Nótese también Apoc. 1:5).

-- **y Señor de señores** -- Apoc. 17:14 y 19:16 dicen literalmente, "señor de señores", pero aquí la frase griega dice: "señor de los que gobiernan", "señor de quienes ejercen señorío". (Nótese que estos pasajes en Apocalipsis se refieren a *Jesucristo*. Lo que aquí se dice acerca de Dios, lo mismo se dice con respecto a Jesucristo).

En estas dos frases se expresa la suprema autoridad de Dios, y la implicación es que los gobernadores humanos no pueden en nada efectuar cambio alguno en los planes de Dios respecto a la segunda venida de Cristo (y el Juicio Final).

Timoteo no tenía nada que temer al confesar diariamente a Jesucristo, y al guardar Su ley ("mandamiento"), ver. 12-14, pues en el debido tiempo Dios mostrará la aparición de Cristo.

Como al hablar de la primera venida de Cristo Pablo estalló en una doxología (1:15-017), ahora al mencionar la segunda hace lo mismo.

6:16 -- el único que tiene inmortalidad -- La palabra griega para decir "inmortalidad" es **athanasia**, compuesta de "a" (la "a" privativa) y "thanasía" (muerte). Está exento de la muerte. Dios posee la atanasía, la inmortalidad, esencialmente; es la única fuente de ella. ¡No puede morir; siempre ha existido! Compárese Juan 5:26.

Esta palabra griega aparece solamente aquí y en 1 Cor. 15:53,54, donde se afirma que al cristiano fiel en la resurrección se le otorgará la inmortalidad.

Este pasaje ha sido torcido para negar que el hombre tiene espíritu inmortal. Son materialistas quienes lo niegan. Pero el espíritu en el hombre Dios lo pone allí (Zac. 12:1), pues es el Padre de los espíritus (Heb. 12:9). El hombre, siendo un ser creado, no es esencialmente inmortal (Dios sí lo es), pero Dios, quien es el único que posee la inmortalidad, pone en el hombre un espíritu que nunca dejará de existir, o en la presencia eterna de Dios, o separado de Dios eternamente (Mat. 25:46 -- El castigo de los condenados va a durar tanto como la vida de los

salvos; es decir, eternamente). A lo que Dios da inmortalidad, la tiene.

Nótese 1:17, "inmortal", dice nuestra versión. Pero allí la palabra griega es **aphtharsia**, y significa "incorruptible". Véase esta palabra lado a lado con **athanasia** en 1 Cor. 15:54 (incorrupción, inmortalidad).

-- **que habita en luz inaccesible** -- Es decir, tiene residencia permanente en luz inaccesible para el hombre. Tal es la gloria sublime que Dios posee. La palabra griega para decir "inaccesible" aparece solamente aquí. Compárense Sal. 104:2; Juan 8:12; Sant. 1:17; 1 Jn. 1:5,7; Apoc. 21:23,24; 22:5. Considérese la experiencia de Saulo de Tarso, cuando se le apareció Jesucristo en camino a Damasco (Hech. 26:13). Saulo se quedó ciego a consecuencia de esa luz (9:8; 22:11). Considérense también Mat. 17:2; Exodo 34:29-35.

-- **a quien ninguno de los hombres ha visto ni puede ver** -- Véanse Exodo 33:20; Juan 1:18; 6:46; 1 Jn. 4:12). Dios es "invisible" (1:17; Col. 1:15; Heb. 11:27) para el ojo del hombre, porque es esencialmente espíritu (Juan 4:24). El "hombre" (griego, **anthropos**) de este versículo es el ser humano, varón o hembra.

-- **al cual sea la honra y el imperio sempiterno** -- Compárense 1:17; Rom. 11:22. Por ser Dios inmortal, de pura luz, e invisible, al hombre le toca siempre adscribirle y atribuirle honra, gloria y poder.

En lugar de "imperio sempiterno", otras versiones dicen: "potencia eterna" (P.B.); "poderío eterno" (N.M.); "poder eterno" (ASV., Mod.); "dominio eterno" (B.A.); "poder por siempre" (N.C.); "poder sin fin" (JTD.); "imperio eternamente" (NVI).

-- **amén** -- Denota el fin de la doxología, como en 1:17, pero también expresa énfasis, afirmación, y sello de aprobación a lo que se acaba de decir respecto a Dios.

6:17 -- A los ricos -- Pablo usa la misma palabra griega (ricos) metafóricamente en 2 Cor. 8:9; Efes. 2:4. La palabra griega para decir "ricos" es **plousios**. Véase más abajo, **ploutos**, "riquezas", **plousios**, "ricamente" (abundantemente), y en el próximo versículo, **ploutein** (que sean ricos). Pablo hace un juego de palabras en este versículo.

Sobre los ricos a quienes condenan las Escrituras, véase **Notas Sobre Santiago**, 5:1-6.

-- **de este siglo** -- El griego dice literalmente: "en la edad (de) ahora". Algunas versiones dicen: "presente siglo". La misma frase griega aparece en 2 Tim. 4:10 (este mundo); Tito 2:12 (en este siglo). Compárese la frase que emplea Luc. 16:25, "en la vida tuya". Es el tiempo que precede a la aparición de Jesucristo

(ver. 14).

-- **manda que** -- Pablo ahora retorna al tema comenzado en los ver. 9,10. El verbo griego para decir "manda" es el mismo que ya comentamos en el ver. 13.

-- **no sean altivos** -- El verbo griego aquí no aparece en ninguna otra parte del Nuevo Testamento. Compárense Rom. 11:20; 12:16; Sant. 2:1-4. ¿Por qué no ser altivos? Porque las riquezas no agregan o añaden nada, absolutamente nada, al valor espiritual, o al carácter, de la persona. Considérese Luc. 12:15-21.

-- **ni pongan la esperanza en las riquezas, las cuales son inciertas** -- Mejor, según lo expresa la Ver. B.A. y otras muchas versiones muy buenas, inclusive la Valera, Rev. 1977: "ni pongan su esperanza en la incertidumbre de las riquezas". Las riquezas no tienen certidumbre; no son cosa fija, o cierta (Prov. 23:5; Mat. 6:9; Luc. 12:19-21; 16:9). Es insensatez confiar en ellas (Mar. 10:23,24).

La palabra griega para decir "riquezas" es **ploutos**.

El libro *Proverbios* dice mucho respecto al tema de las riquezas. Este tema no puede ser bien considerado sin consultar ese libro.

-- **sino en el Dios vivo** -- Todas las versiones mejores siguen los manuscritos que dicen: "sino en Dios". Dios es la fuente verdadera de todo lo que el hombre necesita, y de allí viene la razón de por qué confiar en él y no en la incertidumbre de las riquezas. Considérense Sal. 37:25; 145:15; Hech. 14:17; Sant. 1:17.

-- **que nos da todas las cosas en abundancia** -- Dios nos ofrece o provee todas las cosas *ricamente* (**plousiös**). Ricos, riquezas, ricamente, dice Pablo. Compárense 4:3; Mar. 10:29,30; 1 Cor. 3:21-23; Fil. 4:19; 2 Ped. 1:3.

-- **para que las disfrutemos** -- Literalmente dice el texto griego: "para disfrute", o goce. La misma palabra griega que aquí aparece también se encuentra en Heb. 11:25 (gozar). En esta frase se presenta la gran generosidad de Dios hacia sus criaturas.

La verdad aquí expresada en esta frase desmiente la filosofía (el gnosticismo) que afirma que la materia es inherentemente mala.

No hay virtud especial en ser pobre (el ascetismo). No es pecado ser rico. Dios es quien enriquece (1 Sam. 2:7; Deut. 8:18). Considérese Luc. 19:2,8,9.

--**Notas Adicionales Sobre El Ver. 17**--

Debemos notar que el "encargo" de este versículo:

1. no está en contra de que se posean riquezas, sino en contra de la actitud incorrecta hacia ellas, ya que la persona las tiene. Compárense los casos de Jesús (2 Cor. 8:9), de Pablo (Fil. 3:7 y sig.; 4:11-13), de José de Arimatea (hombre bueno, Luc. 23:50,51 pero rico, Mat. 27:57).

2. no está en contra de que la persona tenga propiedad privada. Las Escrituras no promueven la filosofía del comunismo moderno. Véase Hech. 5:41. Si para decir lo contrario se presentara Mar. 10:21, basta que se note que este mandamiento de Jesús fue hecho a ese hombre *en particular*, debido a la confianza que *él* ponía en las riquezas (ver. 23,24).

3. enseña que la confianza siempre debe ser puesta en Dios, la fuente de las riquezas. Ellas no son Dios, sino siervas del hombre, o herramientas para que las emplee él.

4. está expresado de manera negativa, pero en el versículo siguiente está dicho en forma positiva.

6:18 -- Ahora Pablo presenta lo positivo del encargo (ver. 17).

-- **Que hagan bien** -- En el texto griego es una sola palabra, modo infinitivo, que significa "obrar el bien". Aparece solamente aquí y en Hech. 17:14. Verbo similar aparece en Luc. 6:9,33,35 (hacer bien); 1 Ped. 2:15 (haciendo bien).

En 5:10 (buenas obras) y Tito 3:8 (buenas obras) son dos palabras griegas.

La frase griega que literalmente significa "obrar lo que es bueno" se encuentra en Rom. 2:10; Gál. 6:10; Efes. 4:28.

En Heb. 13:16 (hacer bien) aparece una sola palabra griega, sustantivo, que significa "el hacer bien".

-- **que sean ricos en buenas obras** -- es decir, que sus buenas obras sean abundantes como lo son sus riquezas. La frase "que sean ricos" es una sola palabra, verbo en modo infinitivo, en griego. Quiere decir, "ser ricos". Pablo sigue con su juego de palabras. Véase ver. 17, comentarios.

Compárense Mat. 6:19-21; Luc. 12:21

-- **dadivosos** -- Aquí el griego junta tres palabras en una: *bien* más *con* más *entregar* (o *dar*). Otras versiones dicen: "liberales en repartir" (Mod.); "generosos" (B.A.); "den con generosidad" (N.C.); "listos para distribuir" (ASV.). Jesús dijo: "Más bienaventurado es dar que recibir" (Hech. 20:35).

-- **generosos** -- Literalmente dice la palabra griega (de la cual se deriva en castellano la palabra "comuni3n"), "comunicadores" (es decir, tener en com3n con otro, o compartirle). Dice la Ver. B.A.: "prontos a compartir". El cristiano rico debe hacerse uno (tener comuni3n en cuanto a bienes f3sicos) con el pobre y necesitado.

En forma de verbo la misma palabra griega aparece en Gál. 6:6; Fil. 4:15.

Compárense Hech. 2:44,45; 4:32-37; 2 Cor. 8:13-15; Heb. 13:16; 1 Jn. 3:17,18.

--**Notas Adicionales Sobre El Ver. 18** --

1. Este vers3culo presenta el plan de Dios para el uso correcto de las riquezas. Si

sigue este plan, el cristiano "ganará amigos por medio de las riquezas injustas" y será recibido "en las moradas eternas" (Luc. 16:9; Mat. 25:34-40; Juan 14:2), porque sus obras le seguirán (Apoc. 14:13).

2. El hombre moderno, bajo el nombre de "programas de caridad", promueve otra cosa. Hay políticos que quieren que el gobierno regale dinero público a gentes de ciertas categorías, sin que el individuo en particular merezca tal ayuda financiera. Hay iglesias denominacionales que tienen programas semejantes, regalando bienes materiales en general, en el nombre de la "benevolencia". Hay promociones populares en que la persona come o juega, pagando cierto precio, con la idea de que parte del precio pagado se regale en programas de caridad. En este caso no se dona o regala nada; algo se compra (comida, juego); nada más que la parte del dinero pagado que sea sobre los gastos se regala a personas, o a proyectos, considerados como de caridad.

Pero el plan de Dios es que el individuo comparta directamente con la persona de veras necesitada, para que haya "comuni3n". Este es el punto de la parábola del buen samaritano (Luc. 10). Véase Efes. 4:28.

3. El prejuicio popular contra "los ricos" no es bíblico. Tampoco lo es la filosofía política, llamada "el comunismo", filosofía que condena el "capitalismo". Sin el capital (dinero de los ricos) no habría las industrias que proporcionan trabajo a otros.

4. La Biblia no enseña que los ricos deban ser desposeídos. Lo que ella enseña es cómo deben ellos hacer uso de sus posesiones. El famoso carácter "Robin Hood", de la literatura inglesa, no seguía al plan de Dios al robar a los ricos para dar a los pobres. No obstante, hasta muchos cristianos tienen a Robin Hood por gran héroe y por hombre ejemplar.

6:19 -- atesorando para sí -- Véase Mat. 6:19-21; Mar. 10:21. Es una paradoja bíblica: el dar es invertir; al dar se atesora; es juntar logrado por medio de desparramar. Considérense Prov. 11:24; 13:7; Luc. 16:9.

Un verbo similar aparece en Rom. 2:5. Allí es solamente la palabra para decir "atesorar". Aquí es el mismo verbo, al cual se le agrega la preposición **apo** (aparte). La idea es de *atesorar aparte*, o en otro lugar.

-- **buen fundamento para lo porvenir** -- Ese "fundamento" representa los preparativos que se hacen para el futuro cuando todos estaremos delante del Gran Juez. Compárese Hech. 10:4. Entre otras cosas, el buen uso de las riquezas pone ese buen fundamento para lo que nos queda en el futuro.

Otras versiones dicen sencillamente, "el futuro", o "lo futuro".

Compárese 4:8,9.

-- **que echen mano** -- Véase ver. 12, comentarios.

-- **de la vida eterna**-- El texto griego se expresa mejor según estas versiones: "de lo que en verdad es vida" (B.A.); "a la que es realmente vida" (P.B.); "la vida que lo es realmente" (N.M.); "a la vida que lo es en verdad" (Mod., ASV.).

La frase griega dice: **tes ontos zoes** (la siendo vida). Sobre "ontos", véase 5:3, comentarios.

La vida en este mundo es como la neblina (Sant. 4:14), y es nada más una sombra de la realidad, que es la vida eterna con Dios. Jesús dijo: "yo he venido para que tengan vida, y para que la tengan en abundancia" (Juan 10:10).

6:20 -- Oh Timoteo -- Compárense 1:18; 6:11.

-- **guarda lo que se te ha encomendado** -- El texto griego se puede traducir con tres palabras: "guarda el depósito". La misma palabra griega se ve en 2 Tim. 1:12,14 (depósito). Esta palabra en forma verbal aparece en 2 Tim. 2:2 (encarga). Significa literalmente "poner al lado" como un depósito.

Se hace referencia al evangelio, la enseñanza recibida de Pablo (2 Tim. 2:2). Es el "mandamiento" del ver. 14, o la "sana doctrina" de 1:10,11.

-- **evitando** -- Las Ver. Mod. e H.A. dicen: "apartándose". Véanse 1:6 comentarios., y 5:15 comentarios., donde aparece la misma palabra griega, como también en 2 Tim. 4:4 (se volverán) y Heb. 12:13 (se salga). El vocablo griego literalmente significa "torcer fuera" o "hacer girar al lado".

De tales maestros falsos uno debe apartarse, y no recibirles en casa (2 Jn. 10).

-- **las profanas pláticas sobre cosas vanas** -- El texto griego emplea tres palabras, como lo expresa la Ver. H.A.: "los profanos vaniloquios". Otras versiones dicen "palabrerías vanas" o "profanas". La palabra griega para decir "vaniloquios" está compuesta de **kenos** (vacío) y **phone** (sonido). Tal actividad (de hacer sonido sin sentido) es llamada "profana" porque no es de Dios, sino viola lo que es santo, siendo lo opuesto de "santo".

Compárense 1:4-7; 4:7; 6:4,5.

-- **y los argumentos** -- "Antítesis" es la transliteración de la palabra griega que aquí se traduce "argumentos". Otras versiones dicen: "contradicciones" (N.M., Mod., H.A., L.A., S.A., B.J.); "controversias" (P.B.); "objeciones" (B.A., NVI.); "oposiciones" (ASV., N.C.). Los falsos maestros promueven lo que contradice la verdad. La sabiduría humana se vale mucho de la táctica de hacer gran caso de lo teórico y técnico, para sembrar duda en la mente de los fieles y alejarles de la verdad.

-- **de la falsamente llamada ciencia** -- "Seudónimo" es la transliteración de la palabra griega, que es una sola, aquí traducida "falsamente llamada". Esta

ciencia, o conocimiento, no es genuino, como el que revela el evangelio. Es falso; contradice la verdad de Dios. Compárese Col. 2:8.

Aquí Pablo hace referencia a los falsos maestros en Efeso y en sus alrededores (1:3,4,19,20; 4:6,7; 6:3-5).

La palabra "ciencia" se deriva de la palabra latina que sirve para decir "yo sé". La ciencia es lo que es sabido. Pero no es ciencia todo lo que se llama ciencia. Muchos incrédulos, para con Cristo y Dios, hablan por ejemplo del *hecho* de la evolución orgánica, pero ¡no es un hecho sino una *teoría*, o *creencia* ! Es lo que ellos *creen*. Hay mucha "ciencia" "falsamente llamada" así.

- - -

Aunque la Biblia no es propiamente "libro de ciencia", en el sentido de las ciencias naturales, ella no contradice ningún hecho sabido y descubierto por el hombre. Tampoco contradicen las ciencias naturales nada de lo que afirma la Biblia. Hay absoluto acuerdo entre la Biblia y la ciencia que de veras es ciencia. Ahora, claro es que hay mucha contradicción entre la Biblia y la "falsamente llamada ciencia".

El diccionario Larousse, pp. 225,226, bajo el tema de "*Ciencias Y Técnicas*" , indica que la piragua fue inventada como 500,000 años a. de J.C. Pero tal afirmación no es asunto de **ciencia**, sino de **teoría**. Es algo supuesto por el hombre, pero no sabido; no se puede probar.

Tal vez Pablo, al referirse a la falsamente llamada ciencia, tenga en mente, entre otras cosas, la doctrina naciente de los gnósticos.

6:21 -- la cual profesando algunos -- La frase "la cual" se refiere a la "falsamente llamada ciencia" del versículo anterior.

Dos veces en Nuevo Testamento el verbo griego en este caso se traduce "profesar", aquí y en 2:10. Profesar es creer, o confesar públicamente. En este versículo la Ver. N.M. dice: "ostentar", y la Pop. dice: "siguen".

En otros pasajes se traduce "prometer", como en Hech. 7:5 (prometió); Rom. 4:21 (había prometido); Tito 1:2 (prometió).

-- **se desviaron de la fe** -- Sobre este verbo, véase 1:6, comentarios. En griego es una palabra compuesta de **a** (no) y **stokos** (blanco). Significa, pues, errar el blanco.

La apostasía no es solamente una posibilidad; es una realidad. Algunos ya lo habían hecho, dice Pablo.

"La fe" es la fe objetiva; o sea, el objeto de la fe del individuo. Es el sistema de creencia que revela el evangelio de Cristo. Véanse Hech. 6:7; Efes. 4:5; Judas 3; 2 Jn. 9-11.

De creer y seguir lo falso siempre resulta la desviación de la fe. La persona profesa tener "la luz", pero no le atina al blanco, y se queda en las tinieblas del error. Cree una mentira (2 Tes. 2:11).

-- **La gracia sea contigo** -- Sobre "gracia" (favor de Dios), véase 1:2, comentarios. Véase Juan 1:16,17.

En lugar de "contigo", algunas versiones dicen "con vosotros" o "con ustedes", siguiendo los manuscritos más antiguos. Algunos comentaristas ven en el pronombre *plural* referencia indirecta a las iglesias entre las cuales andaría Timoteo en Efeso y sus alrededores con la enseñanza de esta carta apostólica. Otros afirman que era usual emplear el plural, pero siempre con una aplicación que se limitaba solamente al individuo.

-- **Amén** -- Casi todas las versiones que yo considero las mejores omiten esta palabra, pues no aparece en los manuscritos más antiguos.

Esta palabra da énfasis a lo que se escribió en la carta. Véase 6:16, comentarios.

-- FIN --

NOTAS SOBRE 1 TIMOTEO

Por Bill H Reeves

Sitio Web: www.bilhreeves.com

**Este libro ha sido publicado con permiso del autor en
www.firmesenlafe.com**